



SAMEDI 21 OCTOBRE 1995

No 36094 - 115e année
J.A. 2300 La Chaux-de-Fonds
Fax: 039/210 360
Fr. s. 2.- / FF 6,00
(TVA incluse)

Administration: 039/210 310
Rédaction: 039/210 210
Abonnements: 039/210 311
Annonces Publicitas: 039/210 410

L'Impartial

Affaire Deneche Extradition refusée

La Cour suprême suédoise a refusé hier l'extradition d'un Algérien vers Paris. Les juges ont estimé que Abdelkrim Deneche ne pouvait pas être extradé vers la France qui le soupçonne d'être impliqué dans un attentat le 25 juillet à Paris. Le ministre français de la Justice Jacques Toubon a regretté cette décision. La Cour suprême l'a justifiée par le fait que le mandat d'arrêt international déposé par la France est «entaché d'erreurs manifestes». Elle considère que des indices suffisants établissent la présence de M. Deneche à Stockholm l'après-midi du 25 juillet.

Page 2

Appétit du fisc Inégalité moins criante

L'inégalité devant l'impôt tend à se faire un tout petit peu moins criante entre les cantons suisses. La fiscalité frappe toujours de façon très différente, que l'on soit Zougois ou Jurassien. Ces derniers paient en effet deux fois et demie ce que débourse un Zougois. Pourtant, ces différences cantonales sont allées en se réduisant légèrement ces dernières années, selon le Département fédéral des finances.

Page 4

Duo du banc

Duo du Banc à Berne, c'est un siège assuré...



Page 6

Renvoyé devant la Cour de cassation pour corruption

Willy Claes démissionne

Willy Claes a démissionné hier de son poste de secrétaire général de l'OTAN. La veille, le Parlement belge a accepté son renvoi devant la Cour de cassation pour «faits de corruption». La question du remplacement de M. Claes devrait être abordée aujourd'hui à New York par les membres de l'OTAN.

«La crédibilité et l'efficacité de l'OTAN ont toujours été mes priorités. C'est pour cela que j'ai estimé que les intérêts de l'Alliance seraient mieux servis avec la décision que j'ai prise aujourd'hui», a déclaré M. Claes, visiblement ému, au cours d'une conférence de presse au siège de l'Alliance à Bruxelles. M. Claes avait auparavant informé de sa décision les ambassadeurs des seize pays membres de l'OTAN.

Il a réitéré sa «totale innocence» dans les faits qui lui sont reprochés et a déploré les conditions «indignes d'un Etat moderne» dans lesquelles il a dû conduire sa défense. «Le procureur général de la Cour de cassation a reconnu par écrit que les investigations sont loin d'être terminées et que les éléments pris en compte ne sont pas basés sur des faits, mais sur des déclarations vagues de personnes avec lesquelles je n'ai pas été confronté», a-t-il affirmé.

La question du maintien de M. Claes à la tête de l'OTAN était posée depuis février, date à laquelle son nom apparaît avec insistance dans un double scandale politico-financier. Il aurait

favorisé en 1988 et 1989 les firmes italienne Agusta et française Dassault dans les contrats de vente d'hélicoptères et de modernisation des F-16 de l'armée belge. En échange il aurait reçu des pots-de-vin de plusieurs millions de dollars qu'il aurait versés au Parti socialiste flamand.

Même si M. Claes a toujours clamé sa «totale innocence» dans ces deux affaires, sa résistance à ne pas démissionner posait de sérieux problèmes de crédibilité à l'Organisation à un moment crucial de son histoire. L'OTAN a notamment le projet de s'élargir à l'Europe de l'Est et prépare la première intervention terrestre depuis sa création en 1949.

Le secrétaire américain à la Défense a estimé que les préparatifs de déploiement multinational en Bosnie dirigée par l'OTAN se poursuivront. Il a toutefois reconnu que le retrait du secrétaire général de l'OTAN intervenait à un mauvais moment.

FIN BRUTALE D'UNE CARRIÈRE

Willy Claes était secrétaire général de l'OTAN depuis un an. Cette nomination était venue couronner une carrière politique qui avait débuté 30 ans auparavant par un poste de conseiller municipal à Hasselt, sa petite commune natale flamande. M. Claes avait été désigné par défaut, alors qu'aucun autre candidat ne se démarquait particulièrement pour cette haute fonction. Il succédait à l'Allemand Manfred Woerner, décédé des suites d'un cancer.

La démission de l'homme politique belge permet aux seize



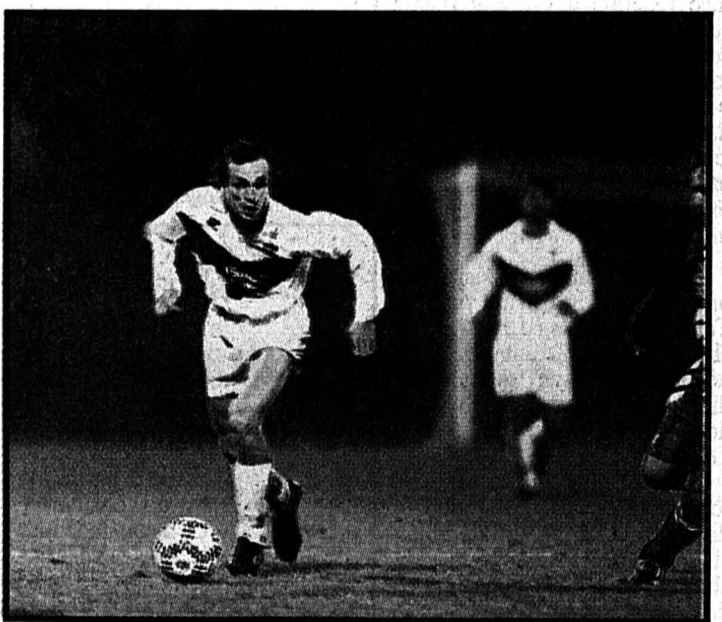
Willy Claes

L'ex-secrétaire général de l'OTAN a réitéré sa «totale innocence» dans les faits qui lui sont reprochés. (Keystone)

membres de l'OTAN d'effectuer désormais au grand jour une sélection des candidats au poste de secrétaire général. Les noms de l'ancien premier ministre néerlandais Ruud Lubbers et de l'ancien ministre danois des Affaires étrangères Uffe Ellemann-Jensen sont les plus cités. (ats, afp, reuter)

Football - LNA: Igor Shalimov se confie

«Je rêve encore d'Italie»



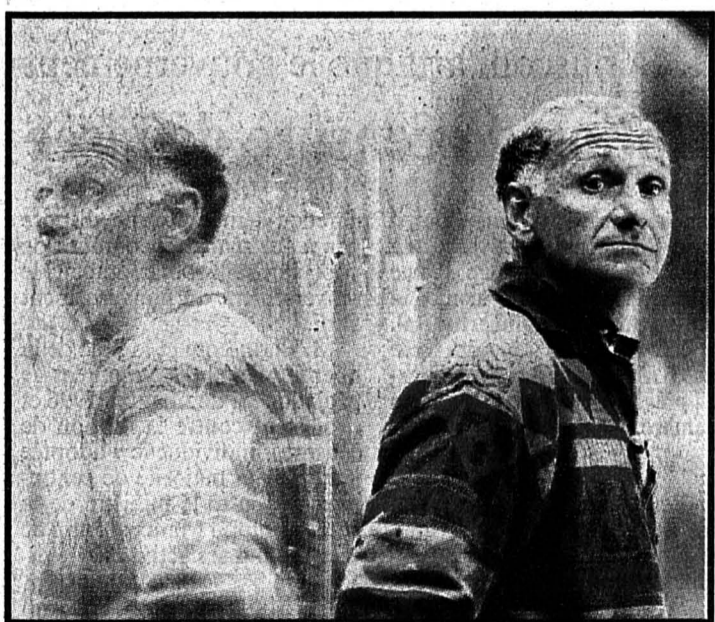
Igor Shalimov

Le tsar de Lugano jouera ce soir à La Maladière. (Lafargue)

Page 16

Hockey sur glace - LNB: Cadieux et Langnau

«On s'est donné deux ans»



Paul-André Cadieux

L'ancien entraîneur de FR Gottéron a un objectif bien précis en Emmental. (Lafargue)

Page 11

OPINION

L'imprévu

«Il y a deux sortes de stratégies», disait en substance Bonaparte, «les bonnes et les mauvaises. Les bonnes sont souvent condamnées à l'échec par la faute d'imprévus qui font régulièrement réussir les mauvaises.»

Il en va de même pour les négociations entre la Suisse et l'Europe.

La stratégie des diplomates helvétiques est bonne: ils y intègrent jusqu'à l'avis du peuple suisse, pourtant imprévisible par essence.

Les uns estiment que le peuple n'acceptera jamais la libre circulation des personnes, les autres affirment qu'il tient mordicus à la limite de 28 tonnes pour les camions. Chacun y va de ses pronostics, on jauge, on soupèse, on hésite, on s'interroge, on redoute. Pendant tout ce temps, on n'avance pas parce que l'Europe lie indissociablement tout le paquet des négociations.

Il conviendrait pourtant de mettre à profit le temps qui nous est laissé pour informer clairement le citoyen suisse. Premièrement, l'adhésion à l'UE n'est pas à l'ordre du jour: la demande suisse est gelée. Deuxièmement, l'Espace économique européen (EEE) n'est plus d'actualité: il a été refusé. Par conséquent, la seule voie qui demeure est celle des accords bilatéraux, c'est-à-dire d'une série de traités ponctuels, de portée limitée, qui n'engagent pas d'abandon de souveraineté de la part de la Suisse.

En clair, à l'heure actuelle, on ne parle pas aux Suisses de l'Europe; on leur parle de bon voisinage, c'est-à-dire d'un type d'accord qui n'entraîne qu'un référendum facultatif.

Cela signifie qu'en cas de scrutin, ce n'est pas la double majorité peuple-canton qui compte. C'est uniquement la majorité populaire. Or, le peuple suisse avait refusé l'EEE par 23.105 voix d'écart sur plus de 3,5 millions de votants. C'est extraordinairement peu pour un traité d'une portée aussi considérable.

Dans ce contexte, qui pourrait jurer que le peuple refusera les accords bilatéraux qui pourraient lui être soumis?

Les diplomates suisses croient pouvoir le faire. Face à Bruxelles, c'est une bonne stratégie; du genre justement de celles qui échouent pour cause d'imprévu.

Benoît COUCHEPIN



Cinéma Paradiso
de G. Tornatore

Dimanche 29 octobre 1995
à 10 heures

Cinéma Plaza

Entrée Fr. 7.-



Russie: volte-face spectaculaire de Boris Eltsine M. Kozyrev reste à son poste

Le président russe Boris Eltsine a déclaré hier qu'André Kozyrev restait ministre des Affaires étrangères mais qu'il avait besoin d'être secondé par un adjoint. La veille, le chef de l'Etat russe avait encore fait part de son intention de limoger son ministre des Affaires étrangères.

M. Eltsine a fait cette déclaration lors d'un point de presse avant de décoller pour Paris.

La veille, M. Eltsine avait expliqué devant la presse qu'il qu'il limogerait prochainement son ministre. «Il faut d'abord choisir un candidat au poste de ministre des Affaires étrangères. Kozyrev travaille et continue à travailler, mais ma décision demeure», avait déclaré M. Eltsine. Cette dernière phrase elliptique avait amené les Occidentaux à accueillir l'information avec un silence prudent, dans l'attente d'une confirmation officielle.

MOTIFS PEU CLAIRS

Les causes de la volte-face présidentielle restaient peu claires hier. Elle pourrait être motivée par la volonté de ne pas compliquer des relations déjà houleuses avec les Etats-Unis à la veille d'un sommet avec le président Bill Clinton, selon des observateurs russes.

Les nuages se sont accumulés

ces derniers mois entre Moscou et Washington, notamment sur la question de l'élargissement de l'OTAN vers l'Europe de l'Est, auquel Moscou s'oppose formellement. Boris Eltsine pourrait également avoir voulu adresser un avertissement sévère à son ministre, très décrié par les conservateurs pour avoir selon eux «bradé» les intérêts de la Russie.

Or, M. Kozyrev, un démocrate de conviction bien connu en Occident, était devenu au fil des mois pour Washington l'incarnation d'une politique de coopération étroite avec Moscou. Malgré cette image devenue délicate à gérer dans un nouveau contexte de durcissement du langage diplomatique, André Kozyrev a toutefois l'avantage aux yeux de M. Eltsine de lui avoir apporté un soutien politique non négligeable.

BORIS ELTSINE À PARIS

Par ailleurs, le président Boris Eltsine est arrivé hier à Paris pour une visite de deux jours sur la route de New York où il doit participer aux 50e anniversaire de l'ONU. Le président russe, qui a été accueilli à l'aéroport d'Orly par le premier ministre Alain Juppé, devait avoir hier soir des entretiens avec le président Jacques Chirac au château de Rambouillet, avec notamment à l'ordre du jour la Bosnie et la sécurité européenne. Une nouvelle rencontre était prévue samedi à l'Élysée avant le départ d'Eltsine pour New York. Le



Paris
André Kozyrev et Boris Eltsine à leur arrivée. (Keystone)

président Eltsine était accompagné de M. Kozyrev.

Concernant la Bosnie, MM. Chirac et Eltsine se sont prononcés pour la tenue d'une réunion entre les présidents serbe, croate et bosniaque à Moscou avant la fin du mois d'octobre, en présence du Groupe de contact, a annoncé l'Élysée. Les

présidents de ces trois pays devaient se retrouver aux Etats-Unis à partir du 31 octobre pour mettre au point les détails de l'accord de paix en ex-Yougoslavie. Paris accueillera ensuite les trois dirigeants pour la conclusion et la signature de cet accord.

(ats, afp, reuter, ap)

Bosnie

Cessez-le-feu à Sanski Most

Des responsables militaires serbes et bosniaques sont convenus hier d'un cessez-le-feu «total» dans la région de Sanski Most, a-t-on annoncé de source militaire serbe. Un accord en ce sens est intervenu lors d'une rencontre, sous l'égide d'observateurs militaires de l'ONU, à Ostr Luka.

Les belligérants ont établi, à l'échelon local, les modalités d'application et de contrôle de l'accord de cessez-le-feu sur l'ensemble de la Bosnie, en vigueur depuis le 12 octobre. Sanski Most est la dernière localité prise par les troupes bosniaques et croates lors de leur récente poussée victorieuse dans les secteurs tenus par les Serbes bosniaques.

Par ailleurs, le Tribunal pénal international pour l'ex-Yougoslavie (TPI) a lancé hier un mandat d'arrêt international contre un Serbe de Bosnie accusé de crimes contre l'humanité, a-t-on appris au TPI.

Dragan Nikolic, 38 ans, est accusé d'avoir en sa qualité de chef du camp de Susica (Bosnie), tué huit détenus, d'en avoir torturé dix et d'avoir déporté au moins 500 personnes en 1992.

Au terme des décisions prises vendredi, Nikolic est désormais «un fugitif international», puisqu'il est dorénavant confiné à l'intérieur des limites de la «République serbe», a déclaré le président de la chambre de première instance. Cette décision, a-t-il ajouté, ne constitue pas un jugement et «ne prive pas l'accusé de son droit à contester en personne les accusations portées contre lui devant ce tribunal».

(ats, afp, reuter, ap)

BRÈVES

Bosnie

Accusations

L'ONU a accusé hier les Serbes de Bosnie de mener une nouvelle campagne d'épuration ethnique dans le nord-ouest du pays. Selon des témoignages, des adolescentes bosniaques chassées de chez elles auraient été violées et des hommes ont disparu. Sur le terrain, les forces serbes ont subi d'importants revers militaires dans le nord-ouest de la Bosnie. Par ailleurs, l'alimentation en eau de la ville de Sarajevo a repris progressivement hier matin après la signature d'un accord entre les autorités bosniaques et les Serbes.

FAO

Ouverture de la conférence

L'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture a ouvert, hier à Rome, sa conférence biennale. Cette 28e session sera notamment marquée par l'insécurité alimentaire qui s'aggrave dans le monde. La conférence a également admis cinq nouveaux pays: l'Azerbaïdjan, la Géorgie, la Moldavie, le Tadjikistan et le Turkménistan.

Embargo contre Cuba Demande de levée

Les dirigeants des 113 pays non alignés ont appelé hier les Etats-Unis à lever leur embargo contre Cuba. Dans la déclaration finale de leur sommet de Carthagène, ils ont également souligné la nécessité de combattre le terrorisme sous toutes ses formes.

Nucléaire

Traité de Rarotonga

Les Etats-Unis, la France et la Grande-Bretagne ont confirmé hier dans une déclaration commune diffusée aux Nations Unies leur intention de signer «au cours du premier semestre 1996» trois protocoles du traité de Rarotonga qui prévoit la dénucléarisation du Pacifique-Sud. Les trois gouvernements soulignent dans leur communiqué que cette décision leur paraît susceptible de «contribuer à la paix et à la sécurité internationales».

Affaire Deneche: la Suède inflexible Extradition refusée

La Cour suprême suédoise a refusé hier l'extradition d'un Algérien vers Paris. Les juges ont estimé que Abdelkrim Deneche ne pouvait pas être extradé vers la France, qui le soupçonne d'être impliqué dans un attentat le 25 juillet à Paris. Le ministre français de la Justice Jacques Toubon a regretté cette décision.

Cette décision implique que la requête déposée par Paris à fin août dernier ne pourra pas être satisfaite, le gouvernement suédois devant se plier à l'avis des cinq juges de la plus haute instance judiciaire du royaume. La Cour suprême a justifié sa décision par le fait que le mandat d'arrêt interna-

tional déposé par la France est «entaché d'erreurs manifestes».

Elle considère que des indices suffisants existent, établissant la présence de M. Deneche à Stockholm l'après-midi du 25 juillet, jour de l'attentat à Paris dans la station Saint-Michel du réseau express régional (RER).

Pour Jacques Toubon, «c'est un acte souverain de la justice suédoise. J'en prends acte mais je le regrette», a-t-il déclaré. Le ministre de la Justice a également déploré qu'il n'y ait pas «suffisamment de solidarité» entre les pays partenaires de la France face au terrorisme islamique. (ats, afp)

M. Berlusconi attaque le gouvernement Motion de censure déposée

L'ancien président du Conseil Silvio Berlusconi et ses alliés du Pôle de la liberté ont déposé une motion de censure hier contre le gouvernement de Lamberto Dini. La date du vote n'a pas été fixée mais il n'aura pas lieu avant mardi, précisait-on hier soir à la chambre.

M. Berlusconi a reçu un appui inattendu susceptible de permettre le renversement du gouvernement, avec la prise de position de la formation Refondation communiste qui dénonce le pouvoir personnel de M. Dini. «Il doit s'en aller», a souligné Refondation communiste, sans toutefois préciser si ses 23 députés voteront la motion de censure.

Le Pôle de la liberté, alliance regroupant le parti de Silvio Berlusconi Forza Italia, l'Alliance nationale et le Centre

chrétien-démocrate, ne dispose pas à lui seul d'un nombre de voix suffisant pour obtenir le renversement du gouvernement Dini.

M. Berlusconi et le Pôle de la liberté rejettent notamment le projet de loi de finances 1996 et protestent contre la motion de censure individuelle adoptée jeudi par la majorité de centre-gauche contre le ministre de la Justice Filippo Mancuso, afin de mettre fin à ses activités.

M. Mancuso, dont l'intérim est assuré par M. Dini, tentait selon la majorité de ralentir le travail des magistrats de l'enquête «mains propres» de Milan, lesquels ont obtenu que Silvio Berlusconi soit jugé à partir de janvier 1996. Il lui est reproché d'avoir soudoyé la brigade financière lors de contrôles fiscaux de sociétés de la Fininvest, son groupe de communication. (ap)

Tchéchénie Nouvelles attaques

Les séparatistes ont accusé hier l'armée russe d'avoir lancé la veille de nouvelles attaques aériennes contre deux villages du sud de la Tchétchénie. Plusieurs civils auraient été tués. Deux responsables russes sont par ailleurs arrivés à Grozny en vue de la prochaine reprise des pourparlers de paix.

Le porte-parole du président Djokhar Douaïev a précisé que plusieurs hélicoptères avaient attaqué à la roquette les villages de Serjène-Iourt et de Bénikhour. Il a ajouté que le village d'Atchkhoi-Martan était quasiment bloqué par les forces russes.

Le commandement de l'armée fédérale à Grozny rejette ces accusations. Il accuse au contraire les combattants séparatistes d'avoir tendu une embuscade à une colonne de soldats qui quittait Serjène-Iourt jeudi soir. L'attaque aurait fait un mort et un blessé côté russe, précise un porte-parole de l'armée fédérale.

Le représentant spécial du président Boris Eltsine pour la Tchétchénie, Oleg Lobov, et le chef de la délégation russe aux négociations avec les indépendantistes, Viatcheslav Mikhaïlov, sont arrivés hier soir à Grozny.

Plus tôt dans la journée, des responsables russes et indépendantistes dans la capitale tchéchène avaient annoncé la prochaine reprise des négociations de paix russo-tchéchènes. Celles-ci sont suspendues depuis le 9 octobre, après un attentat dans lequel avait été grièvement blessé le commandant en chef des troupes russes, le général Anatoli Romanov.

Les négociations portent sur l'application de l'accord de désarmement conclu le 30 juillet entre les deux parties au conflit. (ats, afp, reuter)

Sri Lanka: attaque contre un dépôt pétrolier Couvre-feu à Colombo

Le couvre-feu a été instauré pour une période indéfinie dans la capitale sri lankaise, Colombo, après une attaque à la bombe contre le plus grand dépôt pétrolier de la ville. L'attentat, commis par un commando soupçonné d'appartenir aux Tigres séparatistes tamouls (LTTE), a fait 25 morts, et porte un rude coup à l'économie du pays.

Une vingtaine de guérilleros en armes et disposant d'explosifs et d'un lance-roquettes ont attaqué, dans la nuit de jeudi à hier, le dépôt de carburant de Kolonnawa, ainsi qu'une installation pétrolière voisine. Des explosions ont mis le feu à plusieurs réservoirs, provoquant un énorme incendie que les pompiers étaient dans l'incapacité de combattre. Des milliers d'habitants des environs ont fui leurs maisons.

Vingt-cinq personnes, dont 21 membres des forces de sécurité, ont été tuées et quatre militants tamouls ont trouvé la mort dans les échanges de tirs, selon

un bilan provisoire des autorités sri lankaises. Quelque douze heures après les premières explosions, quatre des 47 réservoirs du dépôt continuaient à brûler. Les trois réservoirs de pétrole brut de l'installation pétrolière voisine d'Orugodawatte étaient aussi en feu.

Un haut responsable de la police a affirmé que le raid avait été mené par un commando d'une vingtaine d'hommes du LTTE. Ce mouvement mène depuis douze ans une lutte meurtrière pour la création d'un Etat tamoul indépendant, l'Eelam, dans le nord et l'est du pays.

Cette attaque spectaculaire est intervenue après que les forces sri lankaises eurent lancé une nouvelle offensive réussie dans la péninsule de Jaffna - bastion des LTTE. Les Tigres contrôlent depuis cinq ans cette portion de territoire dans l'extrême-nord de l'île. Ils y ont établi un petit Etat virtuellement indépendant de Colombo avec sa propre administration et sa police. (ats, afp)

M. Chevardnadze annule son voyage à New York Menaces contre le régime

Le président géorgien Edouard Chevardnadze a renoncé à se rendre à New York pour participer aux cérémonies du cinquantième anniversaire de l'ONU, a annoncé hier son porte-parole, sans fournir aucune explication. Mais un proche du président faisait état de menaces terroristes, voire de coup d'Etat.

que, une formation qui soutient M. Chevardnadze, a déclaré qu'il lui avait recommandé de renoncer à ce déplacement en raison des risques d'attentat contre son avion et d'une instabilité éventuelle dans le pays. Edouard Chevardnadze a miraculeusement échappé à un attentat le 20 août dernier.

De son côté, l'agence Interfax affirme tenir de certaines personnes de son entourage que l'ancien ministre russe des Affaires étrangères veut se consacrer avant tout aux élections présidentielle et législatives prévues le 5 novembre. Il est donné favori dans le scrutin présidentiel. (ap)

M. Chevardnadze devait rencontrer à l'occasion de ce voyage le président Bill Clinton. Il devait lui-même justifier son désistement au cours d'une conférence de presse, mais celle-ci a été annulée. Gueorgui Baramidze, qui dirige l'Union civi-

Ruth Dreifuss et Moritz Leuenberger ont besoin de votre voix... d'ici dimanche à midi. Prenez la liste



144 733824

OFFRES D'EMPLOI

EMPLOIS

FÉDÉRAUX

Extrait du bulletin des places vacantes de la Confédération. L'«Emploi» paraissant chaque semaine, est édité par l'Office fédéral du personnel. On peut s'y abonner auprès de l'imprimerie Stämpfli-Cie SA, case postale, 3001 Berne (n° de tél. 031/300 63 42), en versant d'avance le montant de l'abonnement sur le compte de chèques postaux 30-169-8. Prix pour la Suisse: 40 fr. 80 pour 6 mois et 50 fr. par an. Les offres de service manuscrites doivent être adressées à l'office qui a mis la place au concours et qui, au besoin, fournira de plus amples renseignements.

Collaborateur/trice spécialiste pour la comptabilité du personnel

En plus de la comptabilité du personnel au sein du Service du personnel de notre office, vous serez chargé(e) de diverses tâches et procédures administratives de comptabilité, en particulier dans le domaine des prestations sociales comme par exemple les allocations de mariage, de naissance ou pour enfants, les décomptes de l'APG, les cartes AVS, les gratifications pour ancienneté, les feuilles de salaires, les attestations de chômage, la CNA, la caisse d'épargne du personnel de la Confédération, etc. En outre, vous assisterez et représenterez la collaboratrice spécialiste du PERIBU. De par votre compétence, vous conseillerez les cadres et collaborateurs de l'office. Outre une formation commerciale ou équivalente et des connaissances en informatique, vous avez de l'expérience, si possible dans la comptabilité du personnel, et éventuellement des connaissances de la PERIBU. Vous êtes de langue maternelle française ou allemande, avec de bonnes connaissances de l'autre langue. Afin d'augmenter la part des femmes et la représentation des minorités linguistiques au sein du Département, leur candidature serait particulièrement appréciée.

Lieu de service: Berne
Poste à temps partiel: 20-30 %
Office fédéral de la santé publique, Personnel et organisation, case postale, 3001 Berne, ☎ 031/322 95 44, Frau Doris Summermatter

Un/une chef de la Centrale d'annonce et de transmission (CAT)

La Centrale d'annonce et de transmission (CAT) est une plaque tournante à l'Office fédéral de la police, notamment en matière de lutte contre la criminalité. Elle dessert des autorités fédérales et cantonales de poursuite pénale, des tribunaux et services de police, des représentations suisses de l'étranger, des bureaux d'Interpol ainsi que des autorités d'autres pays. Elle est opérationnelle 24 heures sur 24. En votre qualité de cheffe de la CAT, vous assumez la responsabilité du bon fonctionnement du service. Outre la conduite des 12 collaboratrices, vous planifiez le travail en équipe et effectuez vous-même, au besoin, des horaires irréguliers; la tâche consiste à recevoir, de la Suisse et de l'étranger, des informations et des rapports en diverses langues et au moyen de différents équipements (téléx, téléfax, téléphone, photophone, systèmes électroniques de communication, etc.) et à procéder à leur triage. Vous évaluez aussi de manière indépendante certaines informations et décidez de la suite à leur donner. Vous êtes une personne active ne craignant pas les coups de feu, souple et disposée à travailler en équipe (horaires irréguliers). De formation administrative ou technique, vous êtes dans la vie active depuis plusieurs années et avez déjà conduit du personnel. De l'expérience dans une centrale d'intervention de la police ou év. dans une centrale de transmission serait un avantage. Bonne maîtrise d'au moins deux langues officielles et de l'anglais. Des connaissances de la troisième langue officielle et de l'espagnol sont les bienvenues.

Lieu de service: Berne
Office fédéral de la police, service du personnel, Bundesrain 20, 3003 Berne, ☎ 031/322 43 37, Kennwort MUZ

Collaborateur/trice

Au sein du secrétariat de la Division des affaires internationales, vous vous chargez de la traduction et de la rédaction de textes en français, en allemand, en anglais et en italien. En tant que collaborateur/trice à l'entraide juridique, vous effectuez également les travaux y relatifs, ainsi que des travaux de secrétariat pour le chef de la division et les chefs des sections. Vous disposez d'une formation commerciale ou équivalente. Langues: le français ou l'allemand, avec de très bonnes connaissances orales et écrites de l'autre langue et de l'anglais; des connaissances d'italien sont un atout supplémentaire. La préférence sera donnée aux candidatures jugées appropriées, soumises par les personnes qui sont actuellement au service du préposé spécial au traitement des documents établis pour assurer la sécurité de l'Etat et de la Commission suisse de recours en matière d'asile, et dont les postes seront supprimés.

Lieu de service: Berne
Poste à temps partiel: 50 %
Office fédéral de la police, service du personnel, Bundesrain 20, 3003 Berne, ☎ 031/322 54 40, Frau M. Rüfenacht, Kennwort SB Internationales

Un/une secrétaire

Collaborateur/trice administratif/ve au sein de la Section exécution des peines et mesures. Vous êtes responsable de travaux de secrétariat exigeants tels que correspondance, décisions du département, rapports et procès-verbaux, ainsi que de la mise au net de la publication trimestrielle de la section. Dans le cadre des affaires de subventions, vous assumez le contrôle d'entrée des dossiers, les demandes de compléments ainsi que le calcul des montants donnant lieu à des subventions. Vous faites preuve de calme et maîtrisez le quotidien parfois agité du secrétariat. Vous disposez d'un diplôme d'employé de commerce. Vous êtes de langue maternelle française, mais parlez bien l'allemand et éventuellement l'italien et/ou l'anglais. La préférence sera donnée aux candidatures jugées appropriées, soumises par les personnes qui sont actuellement au service du préposé spécial au traitement des documents établis pour assurer la sécurité de l'Etat et de la Commission suisse de recours en matière d'asile, et dont les postes seront supprimés.

La durée de l'emploi est limitée.
Lieu de service: Berne
Poste à temps partiel: 50 %
Office fédéral de la justice, section du personnel, des finances et de l'exploitation, Palais fédéral ouest, 3003 Berne

05-245497/4x4

Milpuce electronic

Nous développons et produisons des cartes et appareils électroniques pour toutes sortes d'applications.

Pour notre service d'achats/ventes, nous engageons:

1 SECRÉTAIRE

bilingue français/allemand avec si possible connaissance de l'anglais

Pour notre service administratif, nous engageons:

1 SECRÉTAIRE

avec expérience en comptabilité et gestion des salaires

Postulations à adresser par écrit à:
Milpuce Electronic SA, 2336 Les Bois

132-777634

Wir suchen

im Auftrag eines seit 27 Jahren führenden Reise-Veranstalters eine/n

Verkaufs-Repräsentanten/in für die französische Schweiz

Sie besuchen und betreuen die eigenen Filialen und Reisebüros, pflegen Kontakte zu Vereinen und Firmen und sind zuständig für die Verkaufsförderung in diesen Regionen.

Wohnsitz im Welschland wäre von Vorteil.

Unsere Erwartungen:

- Perfekte Französische- und gute Deutsch-Kenntnisse
- Dynamisch
- Gepflegte Erscheinung
- Selbstsicheres Auftreten
- Zielstrebig, Dienstleistungsorientiert

Erfahrung in der Touristik-Branche von Vorteil, aber nicht Bedingung. Firmenwagen steht zur Verfügung.

Wenn Sie sich angesprochen fühlen, Freude an einer abwechslungsreichen Tätigkeit haben, belastbar und speditiv sind, bitten wir um Ihre Bewerbungsunterlagen mit Lebenslauf, Foto, Zeugniskopien und Angaben über Eintrittstermin und Gehaltsvorstellungen.

-Diskretion wird zugesichert -

234-61282/ROC

EFAR CONSULTING AG

CH-4123 Allschwil 3 / Basel

Baslerstrasse 275 Tel. 061/486 77 00

Répondez s.v.p. aux offres sous chiffres...

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres.

Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur sont absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

Moulins bien implantés dans l'arc jurassien, spécialisés dans l'alimentation du bétail en général recherchent un nouveau

collaborateur de vente

Régions: Franches-Montagnes, val de Saint-Imier et vallée de Tavannes.

Nous demandons:
Personnalité sérieuse et volontaire, bilingue français-allemand, familière du milieu agricole ayant de bonnes notions sur la nutrition animale.

Nous offrons:
Conditions de travail agréables au sein d'une petite équipe. Salaire adapté aux exigences requises.

Faire offre écrite accompagnée d'un CV et d'une photo récente à: Brand & Cie, Moulins de Tavannes, 2710 Tavannes.

160-715173/4x4

La Bâloise Assurances

Dans le cadre de la réorganisation de notre compagnie, nous sommes à la recherche de

CONSEILLERS(ÈRES)

pour notre service externe (districts de La Chaux-de-Fonds et du Locle).

Si vous possédez une expérience de la vente, quelques années de pratique dans l'assurance et que vous souhaitez avoir un maximum d'autonomie dans votre activité, n'hésitez pas à nous contacter.

Nous mettons à votre disposition, non seulement un portefeuille clients de qualité, mais encore un équipement informatique personnel de pointe vous permettant d'accomplir votre tâche en toute indépendance.

De plus, nous vous garantissons un soutien logistique efficace et une formation continue adéquate.

N'hésitez pas à prendre contact avec M. Pierre-Alain Bois, agent général, au 039/210 611, ou à nous faire parvenir votre dossier de postulation à l'adresse suivante. Nous vous assurons que tous dossiers seront traités en toute confidentialité.

LA BÂLOISE ASSURANCES

M. Pierre-Alain Bois
avenue Léopold-Robert 11 a
2300 La Chaux-de-Fonds

132-777506

CE WEEKEND :



La-Chaux-de-Fonds
38-40, Rue de la Fiaz

Heures d'ouverture:

lundi-samedi 6.30 - 22.00 heures
dimanche 7.30 - 22.00 heures

Avec GIGA-SHOP!



1065

sans plomb

également disponibles:

- Super Plus
- Super
- Diesel ECO

3-312971

PRIX CHOCS!

La charge fiscale dans les cantons suisses

Un appétit variable

L'inégalité devant l'impôt tend à se faire un tout petit peu moins criante entre les cantons suisses. La fiscalité frappe toujours de façon très différente, que l'on soit Zougois ou Jurassien. Ces derniers paient en effet grosso modo deux fois et demie ce que débourse un Zougois. Pourtant, ces différences cantonales sont allées en se réduisant légèrement ces dernières années, a indiqué hier le Département fédéral des finances (DF).

La charge fiscale globale demeure la moindre dans le canton de Zoug. Cela vaut aussi bien pour les personnes physiques que pour les sociétés anonymes. Le paradis fiscal que constitue la Suisse centrale se porte toujours bien selon la statistique sur la charge fiscale en 1994 dans les

chefs-lieux cantonaux publiée hier par l'Administration fédérale des finances.

A Zoug, la charge fiscale globale a augmenté de 0,2 point en deux ans, passant de 57,6 en 1992 à 57,8 en 1994! Le canton voisin de Nidwald conserve sa deuxième place au hit-parade des cantons bon marché. Zurich a gagné un rang, passant de la quatrième à la troisième place. Bâle-Campagne a reculé de la troisième à la cinquième place. Le canton d'Uri réalise une belle performance, passant de la 23e à la 9e place.

En queue de liste, les cantons les plus voraces avec leurs contribuables sont toujours les mêmes. Le Jura demeure le plus dur bien qu'ayant réduit sa fiscalité depuis 1992. Son indice global est passé de 142,8 à 132,1 pour une moyenne suisse de 100. Les Neuchâtelois sont à peine mieux lotis, qui ont perdu un rang et occupent l'avant-dernière place.

Vient ensuite Fribourg qui a perdu trois rangs. Le Valais a

gagné trois places et prend le 22e rang. Berne est le canton alémanique qui annonce la charge fiscale la plus élevée: il occupe la 23e place, en recul de trois rangs. La fiscalité a augmenté de 1992 à 1994 à Genève (20e, -1) et dans le canton de Vaud (16e, -3)

EXEMPLE CONCRET

La charge fiscale différente selon les cantons se comprend mieux encore sur la base d'un exemple. Ainsi une personne mariée sans enfant avec un revenu brut de 70.000 francs paie en guise d'impôts cantonaux et communaux 8626 francs à Berne, 8609 à Lausanne et 8322 à Delémont. La même personne ne débourse que 3425 francs à Zoug et 4680 francs à Stans.

Les différences sont aussi plus que sensibles pour les sociétés anonymes. Une société réalisant un bénéfice net d'un million doit s'acquitter de 326.000 francs d'impôts à Neuchâtel. La charge fiscale sera également très élevée pour elle à Genève (317.000 francs), Coire

(316.000) et Bellinzone (315.000). A Zoug, en revanche, la même société ne débourse que 184.000 francs.

LA PRESSION AUGMENTE

Durant les dix dernières années, la charge fiscale a nettement diminué en moyenne en Suisse. Pour un revenu brut du travail de 50.000 francs, la charge fiscale d'une personne mariée sans enfant a baissé en moyenne de 1984 à 1994 de 11,1% dans les 26 chefs-lieux cantonaux, compte tenu du renchérissement. La baisse atteint même 28,7% à Aarau et 27,3% à Sion.

La pression fiscale s'est pourtant de nouveau accrue ces derniers temps en raison de la mauvaise santé des finances cantonales et communales. Entre 1992 et 1994, la charge fiscale a progressé de 7,2% en moyenne dans les 26 chefs-lieux cantonaux. La hausse atteint même 19,1 à Saint-Gall et 9,2 à Neuchâtel. Seul Sion peut faire état d'une baisse d'impôt (-1,9%). (ap)

21 octobre 1944 - Un wagon contenant du ravitaillement et des médicaments quitte Neuchâtel à destination de la région de Pontarlier et Morteau. Son départ est le premier résultat concret obtenu par un comité constitué à Neuchâtel pour apporter une aide immédiate aux populations de Franche-Comté éprouvées par la guerre.

BRÈVES

Drogue
L'exemple suisse

Une délégation parlementaire des Pays-Bas viendra à Zurich la semaine prochaine pour recevoir des informations sur la politique suisse de la drogue. Les discussions devraient surtout porter sur le programme de distribution d'héroïne de la ville.

DMF
Adolf Ogi voyage

Le nouveau chef du DMF se rendra en visite officielle à Londres les 2 et 3 novembre. L'invitation avait à l'origine été adressée à Kaspar Villiger, prédécesseur de M. Ogi au Département militaire fédéral.

Régions
Réorientation politique

La réorientation de la politique régionale proposée par le Conseil fédéral a reçu un accueil favorable en procédure de consultation. Une meilleure coordination de ses instruments est toutefois souhaitée. Le nouveau programme «RegioPlus» soulève par contre la critique.

Média
Enquête

La population étrangère de la Suisse considère la télévision comme la plus importante média. Elle lit aussi régulièrement les journaux. Par contre, les étrangers vivant en Suisse écoutent moins la radio que les indigènes.

Entraide judiciaire
Affaire Berlusconi bloquée

La justice milanaise devra encore attendre les documents qu'elle a demandés à la Suisse et dont elle a besoin pour l'acte d'accusation contre Silvio Berlusconi. Selon le Département fédéral de justice et police interrogé hier, l'ordonnance du ministère public de la Confédération permettant la remise des documents a à nouveau été attaquée par un recours.

Zurich
Succession

La députée zurichoise Vreni Müller-Hemmi a été désignée candidate officielle du Parti socialiste à la succession de Moritz Leuenberger au Conseil d'Etat. Les délégués du parti l'ont nommée à l'unanimité hier soir. L'élection aura lieu le 26 novembre. Vreni Müller-Hemmi, 44 ans, est institutrice et députée au Parlement cantonal depuis 1987.

Logements

Offre en hausse

Les Suisses ne sont pas encore à la rue! Le pays comptait au 1er juin dernier pas moins de 46.300 logements et maisons individuelles vides. C'est 6900 ou 17,5% de plus que l'an passé.

Le taux de logements vacants est ainsi passé de 1,20 à 1,39% en l'espace d'une année, a indiqué hier l'Office fédéral de la statistique (OFS). Cette progression des logements vides s'explique notamment par une croissance économique modérée: la demande n'a pas augmenté autant que l'offre, en hausse de 50.000 logements en 1994.

La hausse du nombre de logements vacants concerne surtout les petits et moyens appartements. La progression a été de 22% pour les logements de une ou deux pièces et de 18% (3790) pour les logements de trois ou quatre pièces. Après une année de stagnation, les logements vacants de cinq pièces ou plus sont de nouveau plus nombreux: +7,2% (350 unités). Enfin, 10,200 des logements vacants répertoriés se trouvaient dans des bâtiments neufs, de moins de deux ans. (ap)

Vaud: 200 agriculteurs manifestent

La grogne et le groin

Un mois après la manifestation de Courtepin, les éleveurs de porcs sont revenus à la charge. A l'appel de l'Union des producteurs suisses (UPS), environ 200 agriculteurs de Suisse romande ont bloqué hier les abattoirs de Lausanne depuis 3 heures du matin. Ils ont levé le siège à 11 h 25, sans avoir obtenu de garantie sur le relèvement des prix. Mais ils ont annoncé qu'ils n'en resteraient pas là.

«Producteurs et consommateurs, tous escroqués par les distributeurs», «Paysans compétitifs, intermédiaires lucratifs», «Ce n'est plus nos porcs que nous engraissons, mais vos porte-monnaies», clamaient quelques banderoles. Les éleveurs protestaient contre la diminution du prix payé au producteur, qui est descendu de quatre à trois francs 20 le kilo ces derniers mois.

Les agriculteurs ont autorisé l'accès aux camions amenant des bêtes pour l'abattage. Mais ils ont empêché la sortie de tous les camions frigorifiques qui devaient alimenter les rayons de boucherie de la région pour le week-end. La manifestation s'est déroulée sous la surveillance de la police. Elle a provo-



Fritz Siegenthaler

Le directeur Bell à Lausanne brandit une publicité sur le porc en signe de bonne foi contre les accusations de l'UPS sur la baisse du prix du porc. (Keystone/Coffrini)

qué des tensions avec certains chauffeurs, mais il n'y a pas eu d'incident.

A partir de 9 heures, les éleveurs ont pu discuter avec plusieurs représentants des grands distributeurs et acheteurs de viande en Suisse romande. Les responsables de Migros, de Bell, de Prométerre et de l'Association des maîtres bouchers se sont rendus sur place. «Les réponses sont totale-

ment insatisfaisantes puisque nous n'avons obtenu aucune garantie. Nous nous retrouverons ces prochaines semaines», a lancé le secrétaire de l'UPS Ferdinand Cuche. «Les manifestations de Courtepin et de Lausanne s'inscrivent dans une forte prise de conscience de la menace qui plane non seulement sur le marché du porc, mais dans tous les secteurs de production.» (ats)

Négociations bilatérales Suisse-UE

Phase politique

La Suisse souhaite engranger rapidement un premier groupe d'accords avec les Quinze. Pour pousser l'UE à la souplesse, elle pourrait s'engager à poursuivre dans une deuxième phase la négociation sur deux questions brûlantes: l'accès au marché du travail et le poids des camions.

Ces idées pour sortir les négociations bilatérales de l'impasse pourraient être déjà lancées la semaine prochaine par le secrétaire d'Etat Jakob Kellenberger, a-t-on appris jeudi auprès du Bureau de l'intégration.

PHASE POLITIQUE

Le négociateur en chef suisse rencontrera mercredi à Bruxelles son homologue de l'Union européenne (UE) Pablo Benavides. On attend de cette troisième rencontre les impulsions politiques désormais nécessaires.

Commencées il y a dix mois,

ces négociations entrent dans leur phase politique, le travail des experts étant pour ainsi dire terminé. Les négociateurs ont épuisé leur marge de manœuvre. Des mouvements d'ouverture doivent être décidés de part et d'autre.

La Suisse voudrait ainsi pouvoir disposer d'un résultat des négociations bilatérales sans trop attendre, d'ici la fin de l'année ou le début 1996. Toutefois, accepter maintenant les revendications de l'UE sur la libre circulation des personnes c'est aller sûrement à l'échec populaire, estime-t-on à Berne.

C'est pourquoi Berne offre un accord basé sur les «améliorations qualitatives». Celles-ci doivent permettre d'assurer l'égalité de traitement entre Suisses et ressortissants de l'UE déjà installés en Suisse. Par exemple la suppression du statut de saisonnier. (ats)

Importation de vins blancs

La Romandie mécontente

Les producteurs romands de vins s'opposent unanimement au projet d'importation des vins blancs mis en consultation. Il n'est pas conforme aux accords du Gatt et la clause d'intervention est jugée inopérante. Les éventuelles mesures d'accompagnement sont en outre passées sous silence.

Le projet de l'Office fédéral de l'agriculture (Ofag) prévoit une globalisation des importations de vins rouges et blancs à 155 millions de litres dès le 1er janvier prochain. Le volume serait augmenté chaque année jusqu'à atteindre 170 millions de litres.

PAS CONFORME

Les importateurs pourraient alors acquiescer selon leur vœux du rouge ou du blanc étranger. Mais pour les seuls vins rouges, la Suisse a déposé au Gatt un volume importable de 162 millions de litres.

La solution préconisée par ce projet n'est donc pas conforme aux accords du Gatt et n'a pas fait l'objet de négociations avec les partenaires concernés. La production romande (sociétés des encaveurs et des vigneronnes) est en anxiété pour rejeter ce projet qu'elle juge par ailleurs trop rapide.

Les producteurs demandent une globalisation par étapes en augmentant chaque année le contingent de vins blancs importables au tarif douanier le plus faible. La globalisation avec le contingent de vins rouges interviendrait alors dans les cinq à dix ans. Ce système offre toutefois l'inconvénient de devoir répartir le contingent parmi les importateurs.

Ce problème de répartition avait fait échouer la première mouture du régime d'importation des vins blancs entré en vigueur au 1er juillet dernier. (ats)

Elections fédérales

La voie postale

La boîte aux lettres a remplacé l'urne pour une grande partie des électeurs des grandes villes. Entre 50% et 80% d'entre eux ont saisi cette possibilité dans le cadre des élections fédérales de ce week-end. En Suisse romande, le vote par correspondance a été moins couru parce qu'il fallait le demander.

Environ 40.000 des 115.000 électeurs de Bâle avaient déjà voté par correspondance vendredi à midi. C'est largement supérieur à la moyenne. Normalement, 80% des votants s'expriment par voie postale dans la cité rhénane. Cela signifie que la participation, de 45% en 1991, pourrait passer à 50% cette année.

A Berne, 21.034 enveloppes (24% des électeurs) avaient déjà été reçues jeudi soir. Vice-chancelier de la Ville fédérale, Jürg Biancone estimait vendredi que le nombre de votes par correspondance atteindra finalement 25.000. Sachant que la part de ces votes représente normalement 70% à Berne, la participation devrait ainsi atteindre 40%.

NOUVEAU RECORD

Les votes par correspondance atteignaient un record vendredi à Zurich. Sur les 218.000 électeurs inscrits, environ 47.000 avaient déjà utilisé cette variante. Cela signifie que la participation devrait elle aussi dépasser celle de 1991, qui était alors de 47%. Depuis longtemps à Zurich, la moitié des votants choisissent d'exprimer leur avis de cette manière.

LES ROMANDS

Le vote par correspondance a aussi été bien utilisé à Genève, où aucune demande préalable ne doit être présentée. Ailleurs en Suisse romande, les électeurs ne reçoivent pas directement à la maison le matériel pour voter par correspondance. Ils doivent en faire la demande. A Sion, 290 votes par correspondance ont été recensés, soit 1,8%. A Neuchâtel, 132 des 19.500 électeurs ont souhaité voter sans se déplacer aux urnes; c'est plus que les 80 habituels. A Delémont, ils ont été 32 sur 8429 électeurs et à Porrentruy 50 sur 5124 à profiter de la possibilité de voter par voie postale. (ats)

Soleure

Xénophilie

Les Soleurois devront se prononcer sur le droit de vote des étrangers: une association a déposé vendredi une initiative dans ce sens. 3400 signatures valables ont été récoltées. De telles initiatives ont déjà été rejetées dans plusieurs cantons. Seuls deux cantons romands font exception à une pratique plutôt restrictive.

A Soleure, une initiative populaire veut accorder le droit de vote sur le plan communal et cantonal aux étrangers disposant d'un permis d'établissement en règle (permis C) ou domiciliés en Suisse depuis au moins cinq ans. Près de 25.000 personnes sont concernées, selon les estimations du comité d'initiative.

La récolte des signatures a duré plus longtemps que prévu, ont indiqué vendredi les auteurs de l'initiative. Lancée le 1er mai 1994, elle a abouti de justesse avant l'expiration du délai de 18 mois. Près de 3800 personnes l'ont signée: 3400 signatures ont été authentifiées, alors que 3000 étaient nécessaires.

La majorité des signatures ont été recueillies dans les villes de Soleure, Olten et Granges, a déclaré Esther Wüthrich, membre du comité d'initiative. La récolte des signatures s'est avérée laborieuse dans les communes rurales, a-t-elle poursuivi. (ats)

Robes de mariées
Cocktail, smokings, enfants. Vente et location
LE JARDIN DE LA MARIÉE
Collège 21, La Chaux-de-Fonds
☎ 039/283 251 132-77638

VOLETS - ALU

Exemple:
Encadrement: 90 x 140 cm
2 vantaux de 45 x 140 cm

Fr. 294.- plus TVA

Offres sur demande

**HAUSER
FERMETURES**

1421 GRANDEVENT

☎ 024/711 808

Fax 024/712 269 196-776065

VACANCES - VOYAGES

Vol de ligne aller-retour
de Zurich

HONG KONG

SFr. 1290.-

Valable du 01.11 au 15.12.95

RESERVEZ PAR TELEPHONE

Genève 022-818.02.00

Lausanne 021-323.65.54

Neuchâtel 038 - 24.64.06

Sion 027 - 22.08.15

Fribourg 037 - 22.06.55

Lugano 091 - 21.36.90

ARTOU

Billets d'avion à tarifs préférentiels
Asie-Amériques-Afrique-Océanie
INTERNET: HTTP://WWW.ARTOU.CH

241-85787/6x4

AUTOS - MOTOS - VELOS

LA NOUVELLE SUBARU JUSTY 4x4:

**“J'aime sa sécurité...
la direction assistée... les
renforts latéraux... l'airbag
conducteur... le 4x4
permanent.”**



Ceux qui disent «le cœur a ses raisons que la
raison ne connaît point» n'ont sûrement pas
encore vu la NOUVELLE JUSTY 4WD 5 portes.
Car son souci de la sécurité et son sens du confort
vous donnent mille raisons de l'essayer
sans tarder chez nous.

GARAGE ET CARROSSERIE
AUTO-CENTRE
LA CHAUX-DE-FONDS
Fritz-Courvoisier 66. ☎ 039/27 97 77
132-777181

JUSTY
SUBARU

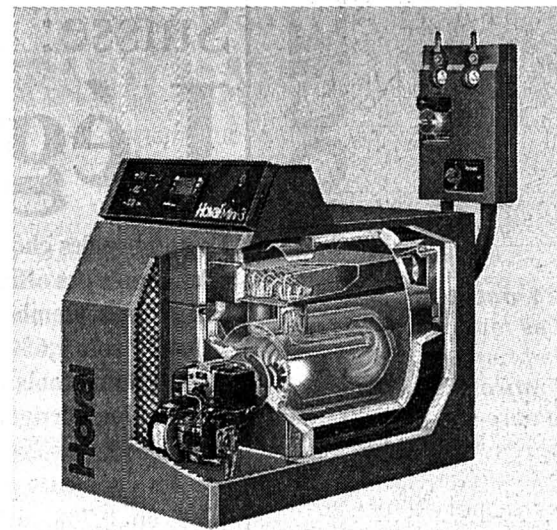
LA NOUVELLE VOITURE POUR LA SUISSE.

Petit, performant - et compatible avec l'environnement!

Nouveau
Contrat de garantie
Hoval de 3 ans
Une nouvelle prestation de Hoval



UNIDA
144-727799/ROC



Hoval Mini-3 - le système idéal de chauffage pour toutes les situations.

Qu'il s'agisse d'une transformation, d'une nouvelle construction ou d'une rénovation, il n'existe plus désormais, dans la gamme de puissances de 18 à 39 kW, de meilleur système de chauffage que le Mini-3 de Hoval, conforme à la nouvelle OPair. Grâce à sa construction modulaire, il s'adapte à tous les genres de locaux possibles. En outre, tous les raccords à la Mini-3 sont adaptables, ce qui permet un échange aisé sur place, ainsi qu'une installation rapide et peu coûteuse. Le chauffe-eau correspondant à la Mini-3 peut être placé sans aucune difficulté au-dessus, au-dessous ou séparément à côté de la chaudière. Bien entendu, la Mini-3 de Hoval comporte une technique de chaudière perfectionnée et orientée vers l'avenir. La régulation intelligente et la technique de brûleur la plus moderne assurent la puissance, le confort et un fonctionnement sans accroc de l'installation. Chez Hoval, tous les éléments sont synchronisés de manière optimale.

Après l'installation, le Service après-vente légendaire de Hoval assure un sentiment de sécurité : il est compétent, prêt à intervenir 24 heures sur 24 - et en cas de panne en quelques heures chez vous. Quel que soit l'endroit où vous soyez!

Comme vous le voyez: Hoval ne se contente pas de demi-mesures - surtout lorsqu'il s'agit de votre satisfaction et de notre avenir!

Je m'intéresse

- au système de chauffage au mazout Hoval Mini-3
 aux prestations de services Hoval.

Nom et prénom

Rue et No

NPA/Localité

A envoyer à: Hoval Herzog SA, Av. de Provence 25, 1000 Lausanne 20

Hoval

**Economie d'énergie - protection
de l'environnement.**

Mary Higgins Clark

Recherche jeune femme aimant danser

Roman

(Droits réservés: Sciaky Presse et Albin Michel)

En quinze ans, personne n'a apporté le début d'un indice susceptible de résoudre ce crime ignoble. Nan Sheridan fut-elle la victime fortuite d'un monstre au cerveau dérangé, ou sa mort fut-elle un acte prémédité de vengeance personnelle?>

Suivait un montage de plans rapprochés. La maison et ses alentours vus sous des angles différents. Le numéro de téléphone où appeler «si vous avez une information». La dernière image montrait en gros plan la photo prise par la police du corps de Nan tel qu'on l'avait découvert, soigneusement allongé sur le sol, les mains croisées sur la poitrine, une Nike au pied gauche, le pied droit chaussé de la sandale pailletée.

La conclusion: «Où sont passés les pendants de la chaussure de jogging et de l'élégante chaussure de bal? Le meurtrier les a-t-il encore en sa possession?» Greta Sheridan avait regardé les images se dérouler les yeux secs. A la fin, elle avait dit: «Chris, j'ai si souvent repassé tout ça dans ma tête. C'est la raison pour laquelle je tenais à voir ce programme. Je suis restée comme paralysée après la mort de

Nan, incapable de penser. Mais Nan me parlait si souvent de ses camarades d'école. Je... J'ai pensé qu'en regardant cette émission, je pourrais me rappeler un détail peut-être important. Te souviens-tu du jour des funérailles? Cette foule énorme. Tous ces jeunes étudiants de l'université. L'inspecteur Harriman a dit qu'il était convaincu que le meurtrier de Nan était assis parmi l'assistance en deuil. Te souviens-tu qu'ils avaient placé des caméras pour photographier tous les gens qui assistaient à la veillée funèbre et à la cérémonie religieuse?>

Puis, comme si un main géante l'avait giflée, Greta Sheridan avait éclaté en sanglots déchirants. «Cette actrice ressemblait tellement à Nan! Oh, Chris, elle m'a tellement manqué pendant toutes ces années. Ton père serait encore en vie si elle était là. Cette crise cardiaque fut l'expres-

sion finale de sa douleur.»

«J'aurais dû réduire en miettes tous les postes de télévision de la maison avant que maman ne regarde ce maudit programme», se dit Chris en parcourant d'un pas rapide le couloir qui menait à son bureau. Les doigts de sa main gauche pianotaient sur le bureau tandis qu'il soulevait le téléphone.

- Maman, que se passe-t-il?

La voix de Greta Sheridan était tendue et frémissante.

- Chris, excuse-moi de te déranger penant la vente, mais je viens de recevoir une lettre très bizarre.

«Une autre conséquence de l'émission, enragea Chris. Toutes ces lettres de cinglés.» Des médiums qui proposaient leurs services pour communiquer avec les esprits, des charlatans qui réclamaient de l'argent en échange de leurs prières... (A suivre)

Suisse: les jeunes sont de plus en plus touchés Léger recul du chômage

Le nombre des chômeurs inscrits auprès des offices du travail à fin septembre était de 143.458, soit 1,6% de moins qu'à la fin du mois précédent. En données corrigées des variations saisonnières, le nombre des chômeurs a baissé de 1089 ou 0,7% au cours de septembre. Le taux moyen de chômage s'est ainsi maintenu à 4% en Suisse.

Le nombre des chômeurs parmi les hommes a baissé de 1644 et de seulement 664 parmi les femmes. On a ainsi recensé 77.370 chômeurs et 66.088 chômeuses.

Le taux de chômage des femmes s'est établi en moyenne à 4,7% et celui des hommes à 3,5%.

Comme auparavant, les cantons connaissant les taux les plus élevés de chômage sont les cantons romands et le Tessin: Genève (6,4%), Vaud (6,4), Tessin (6,3), Valais (5,7), Neuchâtel (5,6), Jura (5,3), Fribourg (4,6).

Fin septembre dernier, 82.856 chômeurs étaient de nationalité suisse, soit 58% des chômeurs. Pour les chômeurs étrangers, ces chiffres étaient respectivement de 66.606 et 42%. Le nombre de chômeurs suisses a baissé en un mois de 2,6% et celui des étrangers n'a pratiquement pas varié. Le taux moyen de chômage est ainsi tombé à 2,9% pour les Suisses alors qu'il a stagné à

7,5% pour les étrangers. Le chômage frappe ainsi deux fois plus souvent les étrangers que les Suisses.

La légère décline du chômage a gagné presque toutes les branches économiques. Les baisses les plus fortes en chiffres absolus ont été enregistrées dans la construction (-3,7%), le commerce (-1,8%), l'enseignement (-4,5%), notamment.

JEUNES TOUCHÉS

En ce qui concerne les classes d'âge, le chômage a fortement progressé parmi les jeunes de 15-19 ans (+630 personnes, +15%). Dans toutes les autres classes d'âge, il est en recul.

Si l'on considère la dernière fonction exercée, la baisse du chômage est imputable en ma-

jeure partie à deux catégories: les spécialistes (-2,3%) et les auxiliaires (-1,3%).

Le nombre de chômeurs de longue durée - au chômage depuis plus d'une année - s'est réduit de 1579 personnes pour se fixer à 40.441. La part des chômeurs de longue durée par rapport au total des chômeurs inscrits est passée de ce fait à 28,2% (-0,6%).

A fin juillet 1995, 2809 chômeurs ont épuisé leur droit aux prestations de l'assurance-chômage. A fin septembre, 61% d'entre eux étaient encore inscrits mais 13% avaient trouvé un emploi. Au cours du mois sous revue, 5410 places vacantes ont été annoncées aux offices du travail, 2,2% de moins qu'en août. (ap)

21 octobre 1945 - Les femmes votent pour la première fois en France. Il s'agissait d'élire les membres de la nouvelle assemblée constituante et de participer au référendum pour conférer à cette dernière ses pouvoirs. Ce droit de vote avait été accordé le 21 avril 1944 par le gouvernement provisoire réuni autour du général de Gaulle à Alger. Il reconnaissait les revendications des femmes émises depuis le XIX siècle.

BRÈVES

Seeberg

Psychose, le retour

Une femme de 75 ans a été assassinée dans la commune bernoise de Seeberg. Son fils est soupçonné d'avoir commis le forfait, a indiqué hier le juge d'instruction du district de Wangen. L'homme, âgé de 35 ans, est diminué psychiquement et se trouve sous surveillance médicale.

Schwanden

Alpiniste bloqué

Un alpiniste de 48 ans, qui avait fait une chute de 40 mètres jeudi après-midi près du Gufelstock dans la région de Schwanden (GL), a été retrouvé hier matin après avoir passé 17 heures bloqué dans les rochers. Blessé aux jambes et au dos, il a été conduit à l'hôpital.

Thurgovie

Homicide par négligence

Le tribunal de district de Kreuzlingen (TG) a reconnu un médecin coupable d'homicide par négligence. Le condamné avait administré à une femme un remède auquel elle était allergique et qui a provoqué sa mort. Il a été condamné à une amende de 10.000 francs.

Kenya

Il n'y a plus de vieillesse!

Après avoir tué un berger en 1938, son propre père en 1948, sa femme enceinte en 1953, un de ses enfants en 1954, un octogénaire kenyan a été condamné à la prison à perpétuité pour un cinquième meurtre. Il a assassiné en janvier un autre de ses fils, rapporte jeudi la presse.

Zurich

Razzia policière

La police a arrêté 30 personnes jeudi matin lors d'une razzia dans un immeuble du quatrième arrondissement de Zurich. Elle a saisi des marchandises volées ainsi que des faux billets.

Olympiades des métiers Vaudois médaillé d'or

Les Suisses se sont distingués lors du 33e Concours international de formation professionnelle, du 11 au 18 octobre à Lyon. Les 24 Helvètes ont décroché quatre médailles d'or, trois d'argent, une de bronze et quatorze diplômes.

Greenpeace fait son autocritique

Campagne «irréfléchie»

Le directeur exécutif de Greenpeace International, l'Allemand Thilo Bode, a admis hier que la campagne de Greenpeace contre les essais nucléaires français dans le Pacifique avait été «irréfléchie». L'organisation a sous-estimé la complexité du problème.

«Notre plus grande erreur a été de manquer de clarté dans notre stratégie», a déclaré M. Bode. «Au départ, nous ne savions pas si nous voulions arrêter les essais en affrontant physiquement les autorités françaises, ou jouer la carte de la pression politique internationale, ou encore ridiculiser la France en la présentant comme une puissance militariste», a expliqué le directeur de Greenpeace.

«Nous n'avions même pas réfléchi à ce que nous ferions si Paris effectuait un premier test», a reconnu M. Bode. Le directeur exécutif de Greenpeace a souligné que les autorités françaises avaient agi «adroitement», «tant sur le plan légal que sur le plan

psychologique» au moment de la saisie des bateaux de l'organisation écologiste au large de Mururoa.

«La France a tiré les leçons» des précédentes campagnes de Greenpeace contre les essais nucléaires dans le Pacifique, a-t-il dit. «Une fois à bord, les militaires n'avaient qu'un seul objectif: couper nos systèmes de télécommunications. Sans images, nous n'avions plus de campagne». Celle-ci «a coûté 3 millions de dollars» à Greenpeace, selon M. Bode.

Soucieux de remédier aux lacunes mises en lumière par la campagne contre les essais nucléaires français, le responsable écologiste a annoncé son intention de centraliser à Amsterdam la coordination de toutes les campagnes futures, ainsi que le service de communication de l'organisation, actuellement à Londres. «Le conseil de direction se prononcera sur ces projets mardi prochain, mais c'est pratiquement acquis», a indiqué M. Bode. (ats, afp)

Grèce: condamné à 7 ans et demi de prison

Toxicomane de 87 ans

Un retraité grec de 87 ans a été condamné à 7 ans et demi de prison par un tribunal de Salonique (nord du pays) pour infraction à la loi sur les stupéfiants, a indiqué jeudi une source judiciaire à Salonique. Le condamné est toxicomane depuis plus de 60 ans.

Elias Karaskordas a aussi été condamné à verser une amende de 500.000 drachmes (2500 francs). La police avait trouvé chez lui, en octobre 1992, 210 grammes de haschisch et un vieux revolver datant de la guerre civile (1946-49).

Karaskordas est connu des services de police: en 70 ans, il a été condamné 75 fois pour di-

vers délits, la plupart du temps pour toxicomanie. Il a connu, a-t-il déclaré au tribunal, toutes les prisons du pays et fumé sa première cigarette de haschisch en 1931.

Quant au revolver, il le gardait «pour se souvenir des jours où il combattait aux côtés des troupes régulières contre les rebelles communistes». «J'ai fumé du haschisch toute ma vie, maintenant je fume pour soulager mes vieilles douleurs», a-t-il déclaré aux juges. Il a demandé l'indulgence du tribunal en expliquant que «la seule chose qu'il attendait maintenant c'était de mourir tranquillement dans son village loin des prisons». (ats, afp)

Kloten: boîtes de conserve menaçantes

Mystérieux envois postaux

De mystérieux envois postaux ont suscité peur et insécurité à Kloten en début de semaine. Une douzaine d'habitants ont reçu une boîte de conserve anonyme avec cet avertissement: «A n'ouvrir en aucun cas de ce côté». La police les a ouvertes: elle y a trouvé des cigarettes.

«Curieuse manière de faire de la publicité», commente Robert Leiser, chef d'information de la police cantonale, dans un communiqué publié vendredi. Les promoteurs de ces cigarettes ont

pour le moins manqué de tact, «à une époque où, chez nos voisins, on envoie des lettres piégées».

La police a été avertie par l'un des destinataires. Après avoir passé la boîte de conserve aux rayons X et au détecteur d'explosif, elle l'a finalement ouverte et y a trouvé des cigarettes et un tract publicitaire posant la question: «On parie? Vous vous attendiez à autre chose qu'à de nouvelles cigarettes X?». (ats)

Après six faux départs

Columbia dans l'espace

La septième tentative a été la bonne. La navette Columbia, clouée au sol depuis deux semaines par des incidents techniques et des conditions atmosphériques défavorables, a finalement décollé hier à 9 h 53 heure locale (14 h 50 suisses).

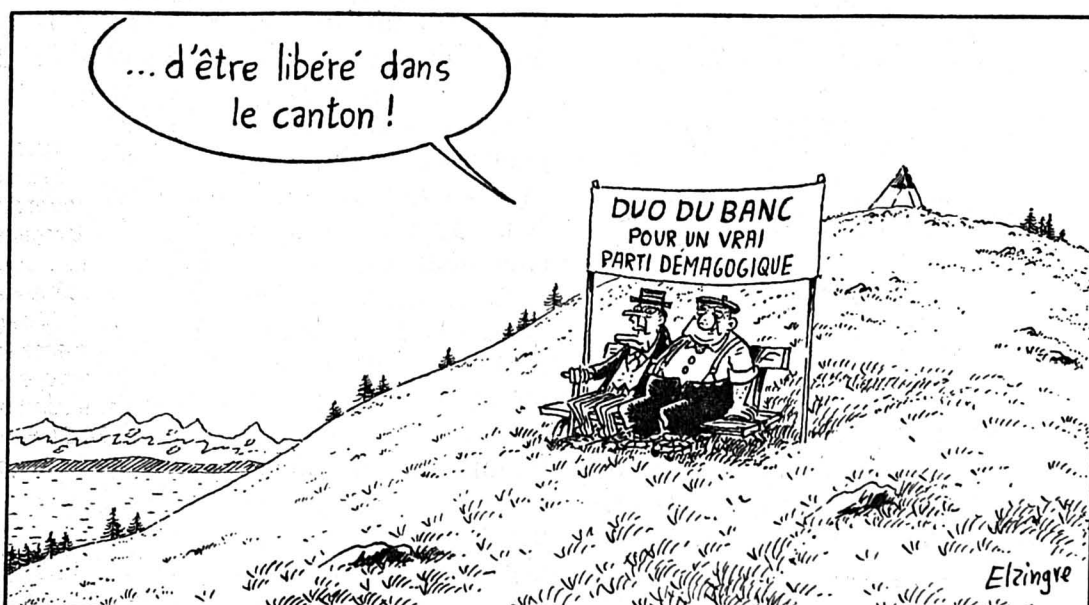
Les sept astronautes qui vont devoir se livrer à des expériences sur la microgravité durant les 16 prochains jours se sont montrés soulagés et heureux de pouvoir enfin s'envoler. Leur départ, initialement prévu le 28 septembre, avait dû être annulé à six reprises. Il a encore été retardé de trois minutes vendredi en raison d'un problème de communication finalement rapidement résolu. (ap - photo Keystone)

Durant les 16 jours du vol - l'une des plus longues missions réalisées par une navette - l'équipage commandé par Kenneth Bowersox va fabriquer des protéines et des semi-conducteurs, étudier les fluides et surveiller la croissance des plants de pommes de terre.

Première pour un vol de navette: l'équipage comprend pour la première fois un astronaute d'origine hispanique. Le père du commandant Michael Lopez-Alegria est Espagnol et sa mère Américaine. Quant à Columbia, la doyenne des navettes effectue son premier vol depuis plus d'un an, après avoir subi une longue remise en état. Elle doit revenir sur Terre le 5 novembre.



DUO DU BANC



Mollens

Important incendie

Un important incendie s'est produit hier en milieu de journée à Mollens (VD), a annoncé la police vaudoise. Le feu a détruit un rural. Quatorze têtes de bétail ont péri dans les flammes et un taureau a dû être abattu. Un pompier a été blessé et conduit à l'hôpital de Morges.

Alertés à 11 h 35, les pompiers locaux et les hommes du centre de renfort de Morges ont dû se contenter de protéger le bâtiment d'habitation, vu la violence du sinistre. Les causes de ce dernier sont encore inconnues. La circulation a été détournée durant l'intervention, a précisé la police cantonale. (ats)

Russie

Cosaques dans les rues

Des cosaques à cheval aident la police dans les rues de Vladivostok et ont déjà arrêté 25 suspects et près de 3000 voyous depuis le début de l'année. Les autorités régionales ont décidé de rendre ces patrouilles officielles, ajoute l'agence ITAR-Tass.

Les cosaques à cheval vont également aider les gardes-frontières à la frontière chinoise, ainsi que les douaniers. L'école des douanes de Vladivostok a ouvert cet automne une section spéciale pour les cosaques. (ap)

France

Chirurgien contaminé

Moins de 24 heures après la communication du numéro vert mis à la disposition du public dans le cadre de l'affaire du chirurgien contaminé par le sida en 1983, près de 500 appels ont déjà été enregistrés hier. En outre, une centaine d'appels avaient été reçus par l'hôpital dans la nuit de jeudi à vendredi.

Interrogées par téléphone, une vingtaine de ces personnes ont déjà été envoyées en consultation. «Ces dernières connaissent parfaitement leur dossier, se souvenaient du nom de leur chirurgien et de la date de leur opération», a déclaré hier le Dr Sylvie Féguéux, spécialiste des maladies infectieuses.

L'affaire remonte au 20 mai 1993. Ce jour-là, le docteur Patrick Cohen, spécialiste de chirurgie orthopédique et traumatologique, pose une prothèse fémorale à une femme polytransfusée dans un bloc opératoire du Centre hospitalier de Saint-Germain-en-Laye (Yvelines). Il se blesse alors au doigt. Il apprendra beaucoup plus tard - en 1994 - que la jeune femme était séropositive et qu'il avait contracté le sida. (ap)

4x4 plus

d'impact pour vos offres d'emploi...

C'est l'effet multiplicateur du 4x4 plus. Elargissez la diffusion et les performances de votre message publicitaire en couvrant d'un seul coup l'ensemble de l'Arc jurassien. La formule 4x4 plus vous permet d'atteindre **un marché de 300000 consommateurs** tout en économisant 30% sur les tarifs cumulés des journaux concernés. Qui dit mieux? Pour tout complément d'information, contactez Publicitas La Chaux-de-Fonds au 039 21 04 10.



L'EXPRESS

L'Impartial

Le Quotidien Jurassien

JOURNAL DU JURA

OFFRES D'EMPLOI

Société des Montagnes neuchâtelaises cherche pour le 1er janvier 1996 ou à convenir

UNE BARMAID avec patente
Veuillez écrire en joignant une photo sous chiffre R 28-32053 à Publicitas, case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1.
28-32053

CHERCHE vendeuse qualifiée

pour magasin de prêt-à-porter à La Chaux-de-Fonds
Envoyer curriculum vitae sous chiffre P 132-777636 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds.
132-777636

Vous, OK, et personne d'autre

Nous recherchons pour une mission de longue durée un

serrurier CFC
ou bonne expérience.

Contactez sans tarder
M. Guisolan.

OK PERSONNEL SERVICE
Placement fixe et temporaire
132-777579

Av. Léopold-Robert 65 • 2300 Chaux-de-Fonds • 039/23 04 04



Qui renforce notre équipe à Bangkok?

Electronicien.

Pour notre centre de production en Thaïlande, nous cherchons un électronicien qualifié qui assumera les tâches suivantes:

- Programmation des commandes (API)
- Dépannage en cas de dérangements électroniques
- Installation et entretien d'un atelier électronique efficace
- Réparation des machines et outils de production

En tant qu'électronicien qualifié, vous disposez de plusieurs années d'expérience professionnelle, de préférence dans le domaine des commandes ou dans l'automatation.

Vous savez vous imposer et vous êtes loyal et ouvert à la mentalité asiatique. Vous avez de bonnes connaissances de l'anglais et vous êtes disposé à passer au moins trois ans à Bangkok.

Si ce défi vous tente et vous aimeriez en savoir plus, n'hésitez pas à envoyer votre dossier de candidature complet à Katharina Mathys, ETA SA Fabriques d'Ebauches, 2540 Granges.

✓ Réussir sur les marchés internationaux de l'horlogerie et de la micro-électronique exige de s'atteler aux tâches les plus diverses. Vous avez les aptitudes requises pour nous aider à les réaliser. Appelez-nous!

SMH

145-723565/04

SPECTACLES - LOISIRS

HALLE DE GYMNASTIQUE-ABRI SAINT-SULPICE
Samedi 21 octobre à 20 h 15

GRAND MATCH AU LOTO

Système fribourgeois, 22 tours
Fr. 5500.- de marchandises. Abonnement: Fr. 13.-
Lapins, choucroute garnie, plateaux de fromage, lots de vin, bons d'achat, plats de viande, seilles garnies, jambons, bandes de côtelettes, etc. Jackpot à chaque tour
Royale: 3 tours Fr. 2.- la carte. Trois cartes: Fr. 5.-
Se recommande: FC Saint-Sulpice

28-31943

DIVERS

ABATTAGES

avisez-nous avant

MESURES DE SECURITE ET CONSEILS GRATUITS



Société des Forces Electriques de la Goule

Tél. 039/4145 55

6-92629

Feu: 118

VACANCES - VOYAGES

KENYA
Novembre / décembre 1995
Vols direct des de Bâle et Zürich à des prix sensationnels

Vacances balnéaires à l'hôtel Shimo la Tewa
1 semaine dès Fr. 800.-

Réouverture après rénovation de l'hôtel MALAIKA
pension complète, air climatisé et Club Class
1 semaine dès Fr. 1'490.-
valable dès le 1.12.95

Combinaison Egypte / Kenya
1 semaine de croisière sur le Nil et 1 semaine de vacances balnéaires au Kenya
Départ de Zurich le 5.11.95
seulement Fr. 1'995.-

Croisière de Noël sur l'Océan Indien
Réveillez-vous à ZANZIBAR à bord de notre luxueux «MS Royal Star»
2 semaines de vacances balnéaires au Kenya croisière incluse
Départ de Zurich le 17.12.95
dès Fr. 1'990.-

Tous nos prix sont par personne en chambre double

Réservation chez: Genève 022/310 88 75
Neuchâtel 038/ 25 30 37
Bienne 032/ 22 71 33

REISEGARANTIE

...ou dans toute bonne agence de voyages

234-61281/ROC

Entreprise de vente de matériaux pour le bâtiment du Littoral neuchâtelois, cherche un(e) responsable de vente pour date à convenir. Excellente connaissance des matériaux exigée, ainsi que des connaissances d'utilisation de supports d'informatiques souhaitées. Faire offre sous chiffre X 28-31677 à Publicitas, case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1.

28-31677



VILLE DE NEUCHÂTEL

La direction des Services sociaux cherche à engager à la Maison d'enfants de Belmont

une éducatrice spécialisée ou un éducateur spécialisé

en possession d'un diplôme sanctionné par une école de formation reconnue, souhaitant:

- travailler auprès d'enfants en âge scolaire;
- collaborer au sein d'une équipe pluridisciplinaire;
- assumer des responsabilités pratiques et pédagogiques.

Traitement: selon la Convention collective de travail neuchâteloise du personnel éducatif.

Entrée en fonction: 1er janvier 1996 ou à convenir.

Les postes mis au concours dans l'Administration communale sont ouverts indistinctement aux femmes et aux hommes.

Pour tout renseignement, téléphoner au 038/42 10 05, direction de la Maison de Belmont.

Adresser les offres manuscrites accompagnées d'un curriculum vitae, d'une photo et des copies de certificats à la direction des Services sociaux, Hôtel communal, 2001 Neuchâtel, jusqu'au 10 novembre 1995.

28-31373

A la BPS, on peut discuter

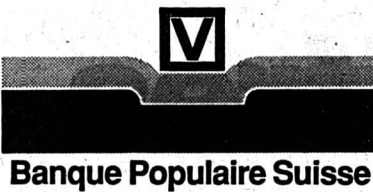
Afin de développer notre présence dans le haut du canton de Neuchâtel, nous cherchons à La Chaux-de-Fonds, notre

chef de succursale

Doté d'une forte personnalité, généraliste de la branche bancaire, orienté vers les contacts, à l'aise dans la négociation, disposant d'une autorité naturelle, vous aurez la tâche d'animer et de conduire une équipe capable d'offrir toute la palette des services bancaires d'un grand établissement.

Notre candidat âgé de 35 à 45 ans, devra disposer d'un excellent bagage bancaire, d'une bonne culture générale, d'une rigueur de gestion et d'une intégrité sans faille.

Si une telle évolution de carrière vous intéresse, nous vous prions de nous adresser votre dossier complet ou de prendre contact avec M. Jean-François Perret, chef du personnel, au 038 209 520, pour des informations complémentaires.



Banque Populaire Suisse
Rue du Seyon 12
2000 Neuchâtel
Tél. 038 209 511

28-03175/4x4



TORNOS BECHLER

Pour satisfaire au mieux notre clientèle suisse et internationale, nous souhaitons renforcer notre département:

SERVICE APRÈS-VENTE (SAV)

Dans ce but, nous engageons des:

- ÉLECTRICIENS
- MÉCANICIENS
- MÉCANICIENS-ÉLECTRICIENS
- METTEURS EN TRAIN POLYVALENTS (CNC et multibroches)

au bénéfice de quelques années de pratique et de connaissances préalables en montage de machines-outils, aptes à travailler de manière indépendante, disponibles pour voyager en Suisse et à l'étranger; connaissances d'allemand et/ou d'anglais indispensables.

Missions: mise en route, maintenance régulière de nos machines et assistance à la clientèle.

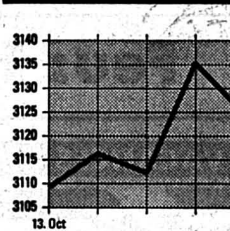
Adressées au Service du personnel de TORNOS-BECHLER SA, CH-2740 Moutier (Suisse), vos offres de service, accompagnées des documents usuels, seront traitées avec la rapidité et la discrétion qui conviennent. Tél. 032 944 261.

160-16003/4x4

Publicité intensive, Publicité par annonces

BOURSE

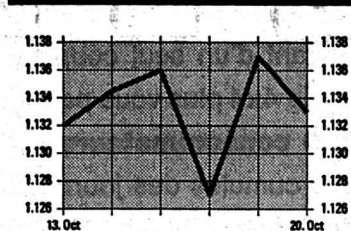
Swiss Market Index



Indices

	19/10	20/10
SPI	2023.11	2020.03
SMI	3124.50	3120.40
Dow Jones	4802.45	4794.86
DAX	2179.60	2170.49
CAC 40	1757.30	1740.72
Nikkei	17955.40	18157.30

Dollar US



Billets

	Achat	Vente
USA	1.11	1.19
Angleterre	1.75	1.87
Allemagne	80	82.5
France	22.6	23.9
Belgique	3.82	4.02
Hollande	70.75	73.75
Italie	0.0695	0.0745
Autriche	11.25	11.85
Portugal	0.73	0.81
Espagne	0.89	0.99
Canada	0.82	0.9
Japon	1.09	1.19

Devises

Devises jusqu'à Fr. 50'000.-

	Achat	Vente
USA	1.133	1.167
Angleterre	1.785	1.837
Allemagne	80.71	82.41
France	22.94	23.44
Belgique	3.924	4.004
Hollande	72.01	73.61
Italie	0.0708	0.0728
Autriche	11.47	11.71
Portugal	0.7605	0.7855
Espagne	0.9265	0.9565
Canada	0.8455	0.8695
Japon	1.125	1.159
ECU	1.4805	1.5125

Métaux précieux

OR		
\$ Once	381.6	382.1
Lingot	13900	14150
Vreneli 20-Napoléon	80	90
Souver new	89.35	92.94
Souver old	88.91	92.5
Kruger Rand	430	445

ARGENT

\$ Once	5.33	5.35
Lingot/kg	188	203

PLATINE

Kilo	14915	15165
------	-------	-------

Convention Or

Plage or	14400
Achat	14000
Base argent	240

Source
TELEKURS
Transmis par Consultas SA, Lausanne
(Cours sans garantie)

Taux d'intérêt suisses

	3 mois	6 mois	12 mois
Crédit Suisse			
Comptes à terme de Fr. 100'000.- à Fr. 500'000.-	1.75	1.75	1.75
Oblig. de caisse	3.00	3.50	4.50

Banque Nationale Suisse

Rendement moyen des obligations de la Confédération 4.00

Taux Lombard

4.12 4.00

Taux d'intérêt étrangers

	3 mois	6 mois	12 mois
Euro-Marché à partir de Fr. 100'000.-			
CHF/Sfr	1.93	2.00	2.06
USD/US\$	5.75	5.71	5.71
DEM/DM	3.81	3.81	3.81
GBP/£	6.56	6.62	6.68
NLG/HLG	3.81	3.87	3.87
JPY/YEN	0.25	0.25	0.40
CAD/C\$	6.31	6.43	6.49
XEU/ECU	5.53	5.53	5.53

Bourse suisse

	19/10	20/10
Adia p	204	205
Agie n	82	81
Alusuisse p	858	852
Alusuisse n	856	849
Amgold C.S.	97.5	95.25
Ares Sero	742	727
Atscop p	1200	1195
Baer Holding p	875	871
Banque Coop	860d	860d
Baloise n	2400	2410
Baer Holding p	1440	1440
BB Biotech	2600	2600
BBC p	1346	1341
BK Vision p	1463	1470
Bobst p	1800	1790
Buehrlig p	87.5	88.75
CFN	450d	450d
Ciba-Geigy n	975	977
Ciba-Geigy p	972	970
Clariant n	368	373
Cortailod p	355	355
CS Holding n	117.5t	117.5t
Electrowatt p	349t	351
Elco Loser n	493	481
EMS Chemie p	5290	5260
Fischer p	1595	1575
Fischer n	305	305
Foto n	481	489
Fotolabo p	380a	375d
Galenica n	385	385
Hero p	549	552
Hero n	137d	137d
Hilti bp	946	940
Holderbank p	932	926
Immuno	570	570
Interdiscount bp	138	138
Interdiscount p	1380	1400t
Jelmoli p	535t	542
Kuoni N	1850	1840
Landis & Gyr n	675	690
Lindt Sprüngli p	18550	18500
Logitech n	124d	122d
Merck	1050	1050
Mercure n	256	255t
Michelin	560	560
Motor Col.	2000	2000
Mövenpick p	485	487
Nestlé n	1181	1171
Pargesa Holding	1400d	1430d
Pharmavisio p	5500	5495
Phonak	840	850
Pirelli p	154a	150
Publicitas bp	1100d	1115d
Publicitas n	1210d	1210
Rentch Walter	196	197
Réassurance p	1205a	1206
Réassurance n	1208	1206
Richemont	1600	1550
Rieter n	340	342

Indices

	19/10	20/10
Roche bp	8330	8310
Roche p	14500	14500
Rorento C.S.	66.5	66t
Royal Dutch C.S.	140.75	140.75
Sandoz n	943	948
Sandoz p	950	955
Saurer n	418	418
SBSI bp	340d	340d
SBS n	232	232.5
SBS p	464	465
Schindler p	6250	6220
Schindler bp	1138	1103
Sibra n	205d	205d
SIG P	2400	2490
Sika n	305	305
Sika p	53d	53d
SMH p	760	748t
SMH n	160	159
Sulzer bp	695	690t
Sulzer n	735	730
Surveillance n	408	400d
Surveillance p	2260	2235
Swissair n	736	725
Swissair bj	120d	120d
UBS n	260	261
UBS p	1246	1245
Tege Montreux	62	61
Von Roll p	24.5	24.5
Winterthur n	767	768
Winterthur p	785	780t
Zurich n	331t	330

Avant bourse

Astra	18t	18.5
Calida	850d	850d
Ciment Portland	590	590d
Danzas n	1080d	1080
Feldschlöss. p	3100d	3100d

Amsterdam (HFL)

ABN Amro	66	66.2
Akzo	183.1	181.8
Royal Dutch	193.3	192.2
Unilever	204.5	205.7

Tokyo (Yen)

Canon	1700	1770
Daiwa Sec.	1220	1240
Fuji Bank	1920	1980
Hitachi	1050	1060
Honda	1800	1830
Mitsubishi el	1010	1000
Mitsubishi Heavy	782	793
Mitsubishi Bank	2070	2080
Mitsui Co	795	806
NEC	1370	1410
Nippon Oil	557	552
Nissan Motor	733	752
Nomura sec	1910	1940

Londres (ESTG)

Amgold	53.875	52.25
Anglo AM	38.5625	38.125
B.A.T.	5.37	5.37344
British Petrol.	4.8	4.75719
British Telecom.	3.87	3.85344
BTR	3.23	3.22145
Cable & Wir.	4.195	4.18189
Cadbury	5.27	5.2693
De Beers P	18.05U	18.125
Glaxo	7.94	7.96998
Grand Metrop.	4.52	4.53
Hanson	1.985	1.97268
ICI	8.08	8.12744

Frankfurt (DM)

AEG	140	139.8d
Allianz N	2602	2606
BASF	316.5	310.8
Bay. Vereinsbk.	39.98	39.8
Bayer	372	368.8
BMW	762	758
Commerzbank	326.5	324.5
Daimler Benz	695.5	691
Deussa	455.5	453
Deutsche Bank	66.6	66.1
Dresdner Bank	38.3	38.25
Hoechst	352.5	350.8
MAN	421	413
Mannesmann	463.7	460.5
Siemens	742.5	744
VEBA I	58.95	59
VW	449.5	441

Paris (FF)

AGF	129	130
Alcatel	407	404.5
BSN	765	759
CCF	91.5	85.35
Euro Disneyland	15.6	15.95
Eurotunnel	7.1	7.35
Gener.des Eaux	426.9	411.8
L'Oréal	1230	1215
Lafarge	307.7	299
Total	291.5	289.2

New York (SUS)

Abbot	40.75	40.5
Am Medical	28.25	28.25
Amexco	43	41.5
Amoco	65	65.375
Apple Computer	34.75	35.125
Atlantic Richfield	105.5	105.5

Concours

L'homme de l'Ouest



Jouez avec nous...

Chaque samedi un jeu concours différent est proposé. Un prix par semaine est attribué par tirage au sort parmi les réponses exactes.

SOLUTIONS DES JEUX DE SAMEDI PASSÉ

L'implaçable 589 Réponse: STIMULANT (mot ligne centrale: statufier) Enigmath No 549 Mickey Le master mots No 584 SURAH Solution rébus No 557 Lot - Sang - Geai - Laisse (Los Angeles) Croisez les mots 504 BU

CONCOURS No 482

Les mots à soustraire Ouille!!! Le mot LITS à la place du mot MAGE dans la liste des mots de quatre lettres; la flèche omise pour indiquer la colonne dans laquelle lire la réponse à notre jeu!!! Dur dur de s'y retrouver. Plusieurs, heureusement, l'ont fait toutefois. Bravo!

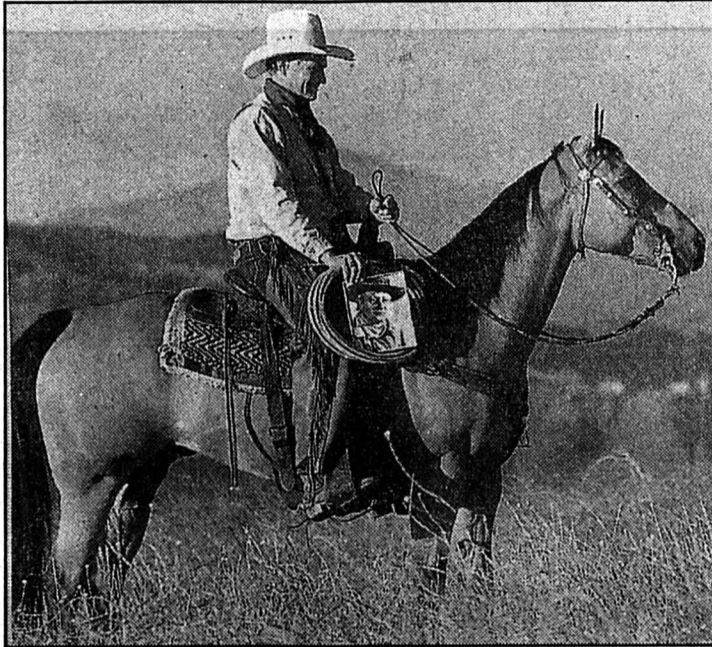
Dans la première grille, il fallait placer de haut en bas: NOIRS, SALON, DATER, MÈTRE, FANER, ORNÉE, ELIDE, REINE, TERCE. Dans la grille de droite: NId, ONe, RAs, 'Mec, ANe, NEf, DEr, INo, ERg.

Cela permettait de lire dans la première colonne le nom de la région visitée par les participants à notre voyage dans l'univers des impressionnistes, soit NORMANDIE.

Le tirage au sort a désigné comme gagnante cette semaine, Madame Angela Capelli, Planes 19, 2720 Tramelan.

RÉPONSE AUX JEUX DE CETTE PAGE SOLUTION DU CONCOURS NOM DU GAGNANT DANS LA PAGE DES JEUX DE SAMEDI PROCHAIN

Dire que cet homme incarnait à lui tout seul le mythe américain est à peine exagéré. Tout au long de sa vie d'acteur, il était le cow-boy par qui l'ordre et la force arrivaient dans l'Ouest sauvage. Né dans l'Iowa en 1907, notre homme mystère d'aujourd'hui aura été le héros principal de pas moins de... 152 films.



L'homme de l'Ouest américain dans toute sa splendeur.

Même si l'on ne peut toujours adhérer avec un enthousiasme débordant aux valeurs prônées durant la vie

et le travail de cet acteur américain, force est de constater que son message passait. Et passait plutôt bien auprès du public, friand de l'épopée servie au fil des westerns, et que c'est véritable-

plusieurs décennies. Aujourd'hui les choses du western ont changé. Le doute s'est insinué dans les esprits et l'on n'est plus prêts comme avant à croire sur parole que ce que les braves cow-boys blancs entreprenaient était juste et nécessaire.

Grande, tous ces longs métrages qui font désormais partie de la mémoire universelle du cinéma. Notre homme a aussi tenu la manivelle de la caméra puisqu'on lui doit Alamo ou les Béréts verts, réalisation dans laquelle il se fait fort d'appuyer les raisons bien fondées de l'intervention américaine au Viet-Nam.

Ce comédien a été un des interprètes préférés de John Ford. C'est ainsi qu'on le retrouve dans La chevauchée fantastique, Le massacre de Fort Apache ou encore Rio

CONCOURS No 483

Question: qui est cet acteur?

Réponse: Nom: Prénom: Age: Adresse: NP: Localité:

A retourner sur carte postale avant mardi 24 octobre à minuit à: L'Impartial, jeux concours, Case postale, 2301 La Chaux-de-Fonds

Enigmath

Ajoutez entre les plaques, les signes +, -, x et =, de manière à reconstituer une opération exacte. Bonne recherche.

Enigmath puzzle with numbers 8, 4, 7, 1, 5 in boxes.

Le creuse-méninges

Jim Hagine habite un quartier neuf encore en chantier, dépourvu de végétation, au septième étage d'un immeuble parfaitement insonorisé et climatisé. Ce matin-là, à son réveil, bien qu'il n'entende aucun bruit et que toutes les fenêtres soient hermétiquement closes, il peut affirmer en jetant un coup d'œil dehors: «Tiens, c'est le vent du nord qui souffle ce matin». Pourquoi est-il si sûr de cela?

Orientation

Non, Jim ne voit personne dans la rue. Non, il n'y a ni église, ni girouette dans son champ de vision. Non, aucun débris ne vole et il n'y a pas de poussière dans ce quartier bétonné et goudronné. Oui, le ciel est parfaitement bleu à l'infini. Non, Jim n'est pas sensible physiquement aux changements de vents ou de temps.

La partie de scrabble

Placez un cache horizontalement en ne laissant apparaître que les lettres du premier tirage. Cherchez la solution la plus payante. En déplaçant votre cache vers le bas, vous découvrirez les points et la référence de la solution proposée. Pour cela, vous numérotez horizontalement votre grille de 1 à 15, et verticalement de A à O.

Table with 4 columns: Tirage, Solution, Position, Pts. Lists 19 words and their scores.

Total: 908

Partie modèle du Scrabble-Club La Chaux-de-Fonds. (Réunions le mardi, 19 h 45, Maison du Peuple).

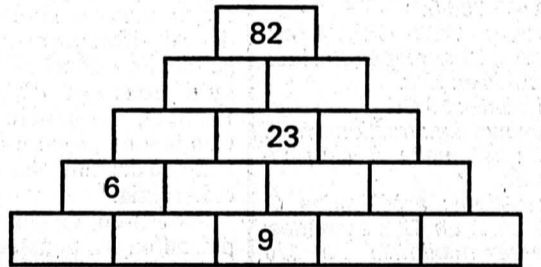
Rébus

Illustré par ce rébus, un lieu géographique (montagne, rivière, localité, etc.) que vous pourrez identifier.

Rebus puzzle with numbered drawings: 1. Saw, 2. Open window, 3. Donkey, 4. Woman, 5. Letter A, 6. Children.

La pyramide

Placez dans chacune des cases vides un nombre. Dès la deuxième ligne depuis le bas, le nombre figurant dans une case doit être la somme des deux nombres des cases qu'elle chevauche. Il ne doit pas y avoir deux fois le même nombre dans la pyramide.



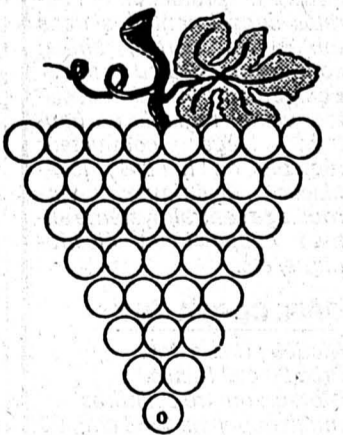
La grappe

Amusez-vous à ajouter une lettre à chaque rangée de grains. Cela sans tenir compte, ni de l'ordre des lettres, ni des accents.

Vous découvrirez à la fois notre chemin et le dernier mot de huit lettres, un mot d'usage plus ou moins courant.

Nos solutions évitent les pluriels et les formes verbales conjuguées. Bonne recherche.

Accueille de petits transporteurs. Guider. Trèfle cornu. Esclave à Sparte. Auteur de «Pêcheur d'Islande». Pronom personnel. Quartier de Fatima.



Mots pour mots

En associant deux par deux les quatorze mots donnés et en utilisant les sept lettres en place dans la grille, il est possible de former dans celle-ci sept mots horizontaux. Cela fait, vous pourrez lire un mot dans la première colonne verticale. Ce sera la réponse à ce jeu.

Grid puzzle with letters R, I, S, E, E, A, I in place and empty cells for horizontal words.

- AGE - ANE - BLE - DOS - EST - EUX - GRE - LIE - LOT - MER - MON - NEF - PAR - UNI

MANUFACTURE CEC 2 SA

FABRICATION DE MOUVEMENTS

Notre société, spécialisée dans la fabrication du mouvement de montre quartz et mécanique haut de gamme pour Cartier et Ebel, souhaite renforcer son équipe par l'engagement de quelques

HORLOGERS(ÈRES)

particulièrement à leur aise dans l'achevage et la retouche dynamique sur calibre de petite dimension.

Etre au bénéfice d'un CFC d'horloger ou titre équivalent est une condition indispensable pour que votre candidature soit prise en considération.

Nous offrons un poste de travail stable ainsi que des prestations sociales de tout premier ordre.

Les personnes intéressées sont invitées à faire leur offre de service à l'adresse suivante:

MANUFACTURE CEC 2 SA
M. Gilles BOISSENIN
Rue Numa-Droz 163-165
2306 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/258 258

132-777581

Occasions

Un aperçu de notre grand choix...

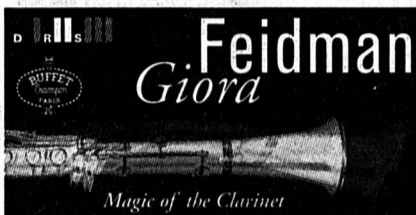
NISSAN Primera 2.0 SLX	1994	20 000 km
HYUNDAI Lantra 1.8 16 GT Top	1994	17 000 km
DAIHATSU Charade 1.3 CXF 4x4	1991	Fr. 8 900.-
TOYOTA Celica 2000 GT Liftback	1988	Fr. 8 900.-
SUBARU Justy J12 4 WD	1987	Fr. 4 900.-
RENAULT R21 2.0 12 V TXI	1990	58 000 km
RENAULT R25 2.9 V6 TX	1989	Fr. 9 900.-
OPEL Astra 2.0i GSi	1992	40 500 km
OPEL Astra 1.8 GLS	1992	22 300 km
BMW 525i	1988	Fr. 13 900.-
SAAB 9000 Aero 2.3 Turbo 16	1993	47 600 km
VW Polo coupé GT	1992	30 000 km
VW Polo coupé Fancy	1989	Fr. 5 900.-
VW Golf 1800 New Orleans	1994	27 600 km
VW Golf GTI 1600 Fire Ice	1991	70 300 km
VW Jetta GT Syncro 4x4	1989	Fr. 9 900.-
VW Vento 2000 GL	1993	25 600 km
VW Passat 2000 GL	1994	58 000 km
AUDI coupé GT	72 000 km	Fr. 6 900.-
AUDI coupé GT 5E	1986	Fr. 6 900.-
AUDI coupé GT 5E	1986	Fr. 5 900.-
AUDI 90 20V Quattro	1991	40 600 km
AUDI 80 2.8 E V6 Quattro, ttes op.	1992	Fr. 28 800.-

Sporting Garage SA

CARROSSERIE
Crêtets 90, La Chaux-de-Fonds, tél. 039/26 44 26

Jusqu'à 12 mois GARANTIE 100%.

SPECTACLES - LOISIRS



La Chaux-de-Fonds

Théâtre 20.00 h
Samedi, 21 Octobre 95

Location:
La Tabatière du Théâtre, tél. 039/23 94 44

Ticket-InfoLine:
01/252 36 36

DIVERS

Nous demandons à acheter HORLOGERIE ANCIENNE

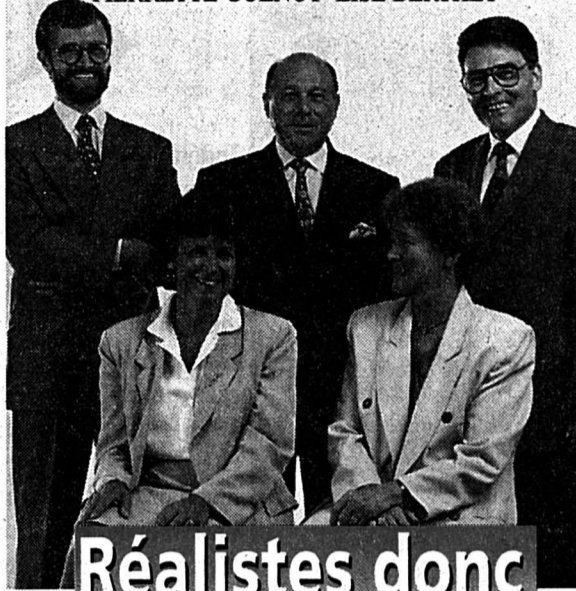
- montres,
- pendules,
- régulateurs,
- outillage et machines,
- fournitures et layettes,
- établis,
- livres, brochures et autres documentations sur l'horlogerie

Christophe Grimm
Rue du Weissenstein 5
2502 Bienne
Tél. 032 41 19 30

28-026138/4x4

LES RADICAUX:

FRANÇOIS REBER CLAUDE FREY DANIEL VOGEL
PIERRETTE GUENOT LISE BERTHET



Réalistes donc
efficaces



Parti radical-démocratique
neuchâtelois

BANGERTER

PERSONAL- UND UNTERNEHMENSBERATUNG

Grand magasin/Suisse romande

Avec ses 1000 collaborateurs, notre client fait partie des plus grands exploitants de magasins de détail. Afin de poursuivre sa politique d'expansion à long terme, il recherche un

gérant

Vos attentes

Une position cadre très autonome, intéressante et liée à des activités très variées. Vous êtes responsable de «votre» magasin et de son développement ciblée. En outre, vous élaborez les activités de marketing pour les grands magasins au niveau de l'entreprise, vous reconnaissez les tendances du marché et êtes à même de mettre en pratique toutes les mesures appropriées avec le soutien du directeur du groupe pour les ventes, ainsi que de vos collaborateurs. En plus de la collaboration dans des groupes de travail et de projet choisis, cette tâche de direction comprend également le contrôle de «votre» magasin d'après des critères de rendement et d'économie d'entreprise.

Votre profil

Vous avez une personnalité d'entrepreneur et des compétences étendues dans le domaine du commerce de détail/des grands magasins. Vous possédez un potentiel élevé de disponibilité, d'initiative, de créativité et de ténacité. En tant que forte personnalité dans la direction, vous connaissez les principes de base du commerce de détail/des grands magasins, les relations économiques dans «votre» domaine (grands magasins) et vous êtes en mesure d'évaluer correctement les besoins du marché. Langues: all./fr. Age: dès 30 ans.

Vous sentez-vous motivé par cette position directement subordonnée au directeur des ventes? Nous attendons votre dossier de candidature avec plaisir. Discretion absolue garantie.

BANGERTER AG · PERSONAL- UND UNTERNEHMENSBERATUNG · 3000 BERN 7
WAISENHAUSPLATZ 14 · POSTFACH · TELEFON 031-312 81 81 · TELEFAX 031-312 90 75



Les délais de remise des annonces,
matériel compris

Sont fixés comme suit:

pour l'édition du lundi:	jeudi 12 heures
pour l'édition du mardi:	vendredi 12 heures
pour l'édition du mercredi:	lundi 12 heures
pour l'édition du jeudi:	mardi 12 heures
pour l'édition du vendredi:	mercredi 12 heures
pour l'édition du samedi:	jeudi 12 heures



La Chaux-de-Fonds
Place du Marché
Case postale 2054
☎ 039/210 410
Téléfax 039/284 863

Le Locle
Rue du Pont 8
Case postale 151
☎ 039/311 442
Téléfax 039/315 042



RESTAURANT LA CHAUX-D'ABEL
Dimanche 22 octobre 1995
LANGUE DE BŒUF
Dessert compris Fr. 26.-
Réservez, s.v.p.: ☎ 039/61 13 77
132-777667

Cette rubrique
paraît
chaque samedi

Le bon choix
Restaurant
de l'Elite
Rue du 1er-Mars 9
2300 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/28 95 55
Ouvert 7/7

Filets de saint-pierre, beurre d'écrevisse
Salade mêlée
Entrecôte de bœuf à la moelle
Pommes croquettes, légumes
Dessert
Fr. 19.90
Réservez votre table!
132-777596

Hôtel du Soleil
2725 Le Noirmont
☎ 039/53 11 04
La chasse
14-775762

Bon appétit!

LE MENU LA CARTE PAR LE MENU LA CARTE PAR LE MENU LA CARTE

Automobilisme - Formule 1: Grand Prix du Pacifique demain

L'impossible pari de Hill

Même s'il feint d'y croire encore, Damon Hill ne nourrit plus guère d'illusions depuis son abandon au Nurbürgring le 1er octobre. Le Britannique sait que Michael Schumacher sera sans doute sacré champion du monde de Formule 1 pour la seconde fois consécutivement dès demain à Aïda, au soir du Grand Prix du Pacifique. Avant même les deux dernières épreuves de la saison à Suzuka (Japon) la semaine prochaine et à Adelaïde (Australie) le 12 novembre.

Trois points suffisent en effet au pilote allemand de Benetton pour être assuré du titre. Trois

points (soit une quatrième place) en cas de succès de Hill. Un objectif ô combien à la portée de celui qui, actuellement, domine de tout son talent la F1 au volant d'une monoplace efficace propulsée par le meilleur moteur, le V10 Renault.

Il faudrait un incroyable concours de circonstances, un abandon de Schumacher assorti d'une victoire de Hill pour que le suspense se prolonge au moins une semaine encore. Jeudi, David Coulthard fustigeait son coéquipier de chez Williams-Renault, affirmant qu'il n'était pas concevable qu'un pilote puisse renoncer tant qu'un espoir subsiste car en F1 tout peut arriver. Même l'impossible... comme trois abandons successifs de Schumacher.

Hill n'a pas besoin qu'on le lui rappelle et clame qu'il fera

tout pour l'emporter dimanche à Aïda, puis à Suzuka et Adelaïde. Sans véritablement penser au titre mondial, simplement pour justifier son rang. «Si le titre des pilotes n'était pas au bout de ces trois victoires, elles serviraient peut-être à décrocher celui des constructeurs», indiquait Hill. Un titre cher à Frank Williams.

VICTOIRE IMPÉRATIVE

Si Schumacher a droit à l'erreur - «il serait bien étonnant que je ne parvienne pas à marquer

trois points dans les trois dernières courses», notait l'Allemand, habituellement prudent, après sa victoire au Nurbürgring - Hill, lui, se trouve dos au mur. Avec un impératif, un seul: la victoire. En sachant que cela ne suffira peut-être pas, qu'il n'est pas seul maître de son destin.

La victoire constitue un objectif raisonnable pour le Britannique mais la tâche ne s'annonce pas facile. Il faut d'abord devancer Michael Schumacher, ce qui

n'est déjà pas évident. Mais Hill devra aussi compter avec son coéquipier, le rapide et surprenant David Coulthard qui, hier, découvrait le circuit japonais.

Le jeune Ecossais veut quitter l'écurie Williams-Renault sur un coup d'éclat pour étoffer son palmarès, faire regretter à Frank Williams de ne pas l'avoir gardé, et prouver à Ron Dennis qu'il a raison de lui faire confiance pour l'an prochain.

Aider Damon Hill? Coulthard pourrait être amené à le faire si Schumacher se trouvait éliminé ou relégué au-delà de la quatrième place. Sinon, c'est certain, l'Ecossais jouera sa carte. Son sacrifice ne servirait à rien.

Schumacher, Coulthard, ces deux hommes s'imposent comme les plus dangereux adversaires de Hill pour la victoire. Comme d'habitude. Mais à ces noms pourraient s'ajouter ceux de Jean Alesi, en dépit de petits ennuis de santé (grippe), et de Gerhard Berger. Ferrari paraît en effet trouver en Aïda un circuit à sa convenance. Et les deux pilotes sont animés par un fureux désir de quitter la «Scuderia» sur un exploit. Le Français surtout qui fera demain son centième Grand Prix.

A Aïda, le Britannique se lancera bel et bien dans un impossible pari... (si)



Damon Hill

Sauf improbable exploit, l'Anglais ne privera pas Schumacher de son second titre mondial. (Keystone)

FIM: Zerbi nouveau président - L'Italien Francesco Zerbi (63 ans), président de la fédération motocycliste italienne depuis 1979, a été élu en qualité de président de la FIM pour trois ans. (si)

BRÈVE

Cyclisme

Jolidon neuvième

Jacques Jolidon s'est respectivement classé dix-septième, huitième, troisième et encore huitième des neuvième, dixième, onzième et douzième étapes du Tour d'Australie, qui s'achèvera demain. Au général, le Jurassien est neuvième, à 6'10" du leader américain Scott Mercier. Le Fribourgeois Richard Chasot est pour sa part trentesixième, à 28'25".

Coulthard et Hill devant Schumacher

L'Ecossais David Coulthard (Williams-Renault) s'est montré le plus rapide de la première séance d'essais officiels du Grand Prix du Pacifique, quinzième épreuve du championnat du monde de Formule 1, sur le circuit d'Aïda où la première Sauber-Ford, celle pilotée par l'Allemand Heinz-Harald Frentzen pointe en neuvième position. (si)

Course à pied - Courses neuchâtelaises 95 Aux Fourches samedi prochain

Nouvelle manche du championnat des Courses neuchâtelaises 1995, à l'occasion de la trentetroisième édition du cross du CS Les Fourches de Saint-Blaise, samedi 28 octobre, dès 13 h 30.

dames et dames vétérans pour 4645 m. A 15 h, premiers résultats proclamés, à savoir des écolières et écoliers.



Toujours fidèles dans leur générosité, les organisateurs accueilleront tous les jeunes coureurs nés en 1982 et après gratuitement. Ils courront les premiers, en pelotons échelonnés, entre 13 h 30 et 14 h 15, sur des parcours longs de 995 m à 2355 m. Même distance, à 14 h 15 également, pour les cadettes B. Puis, 3295 m pour cadettes A et cadets B à 14 h 30. A 14 h 50, départ commun entre cadets A, juniors dames,

Ultime coup de pistolet à 15 h 15 pour les juniors, hommes, vétérans I et II engagés, eux, pour 8345 m.

Ce parcours exigeant à la particularité d'emprunter à 90% des chemins naturels et forestiers. Dernières inscriptions prises sur place jusqu'à une

demi-heure avant le départ concerné.

Le vainqueur de chaque catégorie sera récompensé par une canne. De plus, ceux des catégories écolières et écoliers recevront un bon pour un baptême de l'air, et tous les autres premiers un lingot d'or de 2 g. Prix aux deuxième et troisième de chaque catégorie. Enfin, bon «Vol Cervin» au meilleur chrono des catégories dames et hommes, sans oublier un tirage au sort.

Pour de plus amples renseignements: Georges Schaller, Châtellenie 15, 2072 Saint-Blaise, tél. (038) 33.75.05. (af)

Dix bornes de Courtelary Tous contre Ben Salah

La vingt-sixième édition des Dix Bornes de Courtelary promet de chaudes empoignades, aujourd'hui dans les rues du chef-lieu argézien. Outre les meilleurs régionaux, l'épreuve réunira une brochette d'athlètes de niveau national, voire international.

Le Marocain Mohamed Ben Salah, deuxième du récent Morat-Fribourg, sera l'homme à battre. Côté féminin, la lutte pour la victoire opposera l'Irlandaise Una English à la Colombienne du CA Courtelary Fabiola Rueda Oppliger.

A la fois rapide et exigeant avec le fameux crêt des Sapelots à graver à trois reprises, le parcours des Dix Bornes a toujours

consacré des athlètes complets au sommet de leur forme. Vieux de sept ans, le record de Marius Hasler (31'04") pourrait bien cette année passer de vie à trépas. Ben Salah, en tout cas, va tout mettre en œuvre pour le battre et emporter le jackpot promis. Agé de 23 ans, le Marocain établi à Lausanne est la révélation de la saison.

Les premiers départs (catégories écoliers) seront donnés dès 13 heures. Les adultes s'élanceront à 15 h 15 pour les Dix Bornes. Les inscriptions sur place sont les bienvenues. Pour tout renseignement, s'adresser au (039) 44.16.58 ou au (032) 97.57.18. (sp)

GRAND7

Combinaison gagnante

4 - 4 - 7 - 7 - 6 - 5 - 8

Rapports pour 20 centimes

7 gagnants: tirelire. 6 gagnants: 3056 fr. 5 gagnants: 33,70 fr.

BANCO JASS

- ♥ 6, V
♣ 9, V, A
♦ 10, V, R
♠ 6, D, R, A

PMUR

Demain à Longchamp, Prix Europe (plat handicap, réunion I, 3e course, 2400 m, 15 h 10).

Cette rubrique vous est offerte par un dépositaire local du PMU:

Restaurant Cortina

Rue du Bois-Noir 39 2300 La Chaux-de-Fonds Tél. 039 269 335

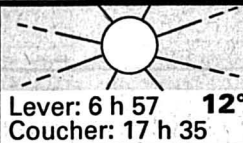
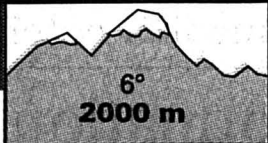


Seule la liste officielle du PMU fait foi.

Table with 8 columns: CHEVAL, POIDS, CORDE, JOCKEY, ENTRAÎNEUR, COTE, PERF., NOTRE OPINION. Rows 1-18 containing race details and opinions.

Samedi 21 octobre 1995

Fête à souhaiter: Ursula

Lever: 6 h 57
Coucher: 17 h 35Lever: 3 h 40
Coucher: 16 h 076°
2000 mLac des Brenets
750.09 m
Lac de Neuchâtel
429.17 m

Expo nationale 2001: 6 millions de visiteurs attendus

E la nave va...

A deux mois de la remise de l'étude de faisabilité au Conseil fédéral, les organisateurs de l'Exposition nationale 2001 «Le temps ou la Suisse en mouvement» ont levé hier partiellement le voile sur ce grand événement prévu sur et autour des trois lacs du pied du Jura. Navettes catamaran, Arteplages, pavillons flottants, Helvétèque au milieu du lac... le contenant est défini. Reste à déterminer le contenu de cette manifestation qui devrait attirer six millions de visiteurs.

Après les temps des remous (voir «L'Impartial» du 30 août), les instigateurs de l'Expo nationale, sous la houlette du conseiller d'Etat neuchâtelois Francis Matthey, ont retrouvé hier l'unité de ton pour présenter consécutivement à Zurich et Lausanne les résultats de leurs premiers travaux.

L'exposition, à l'organisation de laquelle participent cinq cantons (NE, JU, BE, FR, VD) ainsi que les villes de Neuchâtel, Morat, Yverdon et Bienne, s'articulera autour de trois structures. D'abord les Arteplages, quatre sites sur terre ferme, dans chacune des villes partenaires, aménagés en zones d'exposition, de spectacles, de circulation, de détente, et de restauration. Ensuite les ateliers flottants amarrés devant chacun des sites. Enfin l'Helvétèque, île flottante et cœur de l'exposition qui sera créée devant le chef-lieu neuchâtelois, à l'ouest du haut-fond de La Motte, et pourrait être rendue visible de tous les sites d'exposition par un jeu de lumières.

Pour assurer les liaisons lacustres, outre les bateaux traditionnels, une vingtaine de navettes catamaran, démontables après l'exposition, seront construites. En phase de développement, ces navettes pourront transporter jusqu'à 350 passagers à une vitesse de 60 km/h. Un premier prototype devrait être testé l'an prochain en France.

Chaque Arteplage occupera une surface proportionnelle à l'importance de la ville qui l'accueillera. Soit 35 hectares pour le site biennois, 30 pour Neuchâtel, 12 pour Yverdon et 5



Sur le lac de Neuchâtel

En face du chef-lieu prendra place l'Helvétèque, visible depuis chaque site grâce à un jeu de lumières.

pour Morat. A Neuchâtel, le site s'étendra des Jeunes-Rives, devant lesquelles six pavillons flottants pourraient être aménagés, jusqu'aux environs de Saint-Blaise. Des liaisons le long des rives et particulièrement entre la piscine et les terrains du futur nouveau musée d'archéologie devront être réalisées.

BUDGET DE 500 MILLIONS

Les organisateurs tablent sur un budget interne de 500 millions de francs; 300 millions viendront des billets d'entrée, de différents apports de sponsors, de la vente de produits et des bénéfices des manifestations; 170 sont attendus de la Confédération en guise de garantie de déficit, pour autant que les Chambres donnent leur accord d'ici à juin 1996. Enfin, 30 millions devront être pris en charge par les cantons partenaires.

Le montant de 500 millions ne représentera qu'une partie

des dépenses à consentir. Le chiffre d'affaires global devrait en effet avoisiner 1,4 milliard, somme qui sera essentiellement issue de l'économie privée par la prise en charge de la majeure partie des infrastructures - navettes, installations hôtelières démontables, télécommunications, etc. - selon le principe de l'autofinancement.

100.000 VISITEURS PAR JOUR

Les organisateurs espèrent 6 millions de visiteurs pour quelque 12 millions d'entrées durant les 180 jours de la manifestation qui s'ouvrira en avril 2001. L'afflux moyen quotidien devrait avoisiner les 100'000 visiteurs avec des pointes de 200'000. Entre transports pour se rendre sur place, billets d'entrée, restauration et souvenirs, les organisateurs estiment qu'une journée d'exposition devrait revenir à 200 francs pour une famille de 4 personnes.

Au chapitre des communications, le réseau ferroviaire du pied du Jura, de par sa réserve de capacité, sera d'un grand secours. Les organisateurs s'emploieront à essayer de répartir le trafic à parts égales entre transport privé et public. En matière routière, les deux points d'entrée principaux seront Bienne et Yverdon. Si la ville d'eau aura d'ici là une jonction autoroutière par la N1, pour Bienne la situation est plus difficile. Les organisateurs souhaitent voir achevée la jonction N5 entre Bienne et Soleure afin de permettre d'absorber le trafic en provenance de la Suisse orientale. Pour ce qui est de la partie neuchâteloise de la N5, les organisateurs ne se font pas trop d'illusions: elle ne pourra être achevée pour 2001. Consolation: l'aménagement d'une piste cyclable reliant les différents sites de la manifestation est à l'étude.

C. P.

REGARD

Du rêve, s.v.p.

Les infrastructures, les chiffres, les analyses, le contenant... c'est bien. Et le contenu? Hier, sur les bords de la Limmat, comme du Léman, on s'est montré singulièrement prudent sur le sujet.

Certes, de larges consultations sont en cours notamment avec des personnalités de premier plan pour définir ce que l'on mettra dans cette exposition. Certes encore, une manifestation de cette envergure ne s'improvise pas sur le coin d'une table du Café du commerce et, au stade d'une étude de faisabilité, il est prématuré de tirer trop de plans sur la comète en avançant des projets qui ne pourraient être réalisés.

Mais une exposition nationale n'est pas une manifestation comme une autre. Surtout quand elle affiche d'emblée la prétention, comme l'a rappelé hier Francis Matthey, de stimuler les énergies créatives et imaginatives d'un pays et de donner à sa population des raisons de croire et d'espérer en son avenir.

En coulisses, entre concepteurs, organisateurs et libres penseurs de tout poil, on sait que les idées et les projets fusent. Des plus farfelus aux plus géniaux. Las, par excès de prudence, ils restent pour l'instant confinés au cénacle restreint de leurs géniteurs.

Un projet de l'envergure d'une exposition nationale ne peut grandir et s'épanouir qu'en se nourrissant de l'imagination et des rêves du plus grand nombre. Après les chiffres bruts et des concepts parfois abscons, dites-nous donc où vous portez votre cœur et votre imagination de concepteurs. Dites-nous à quels rivages accostent vos enthousiasmes, quitte à devoir en rembarquer certains parce que trop utopiques. En un mot comme en cent, donnez-nous donc envie de rêver aujourd'hui et maintenant à cette grande communion festive que pourrait être l'exposition nationale dans cinq ans!

Claudio PERSONENI

Vendanges
neuchâteloises

Un millésime magnifique

Beau temps sur les vendanges! Elles sont quasi terminées et on ne se souvient pas d'avoir bénéficié de conditions météorologiques aussi parfaites. Déjà, le millésime s'annonce magnifique.

Page 23

Site de Cernier

Un pressoir sympathique

C'est un autre jus qui coule à flots, bien doux et fruité au sortir du pressoir du Site de Cernier, ancienne Ecole d'agriculture. L'installation fonctionne à plein régime et a déjà avalé 15.000 tonnes de pommes, transformées dès lors en cidre de pommes de qualité prometteuse.

Page 24

Dans une grange
des Bois

Des skis par centaines

Si les 500 paires de skis rassemblées par Laurent Donzé aux Bois pouvaient parler, ces lattes raconteraient des paysages, des ivresses et des kilomètres d'effort; mais c'est surtout l'histoire de l'évolution du matériel de ski de fond que souhaite tracer ce collectionneur original.

Page 26

MÉTÉO

Le temps qu'il fait

Nord des Alpes, nord et centre des Grisons: nouvelle formation d'une nappé de stratus sur le Plateau, culminant vers 1200 m. Dissipation très partielle cet après-midi. Hormis quelques passages nuageux, le temps sera assez ensoleillé. Plus frais en altitude. Bise sur le Plateau. Valais, Engadine, Tessin: en général ensoleillé, avec quelques passages nuageux.

Le temps qu'il faisait hier à...

	min.	max.		min.	max.
Amsterdam Nuageux	7°	14°	Londres Clair	10°	17°
Athènes Nuageux	12°	23°	Madrid Nuageux	9°	26°
Barcelone Nuageux	14°	22°	Moscou Nuageux	8°	11°
Beyrouth Nuageux	20°	25°	Oslo Clair	9°	17°
Berlin Nuageux	8°	16°	Paris Nuageux	8°	19°
Bruxelles Nuageux	10°	14°	Pékin Clair	12°	17°
Copenhague Nuageux	10°	14°	Rome Clair	10°	24°
Francfort Nuageux	12°	15°	San Francisco Clair	14°	27°
Genève Nuageux	9°	17°	Stockholm Nuageux	10°	12°
Jérusalem Nuageux	14°	23°	Varsovie Nuageux	6°	16°
Lisbonne Clair	16°	28°	Vienne Nuageux	9°	19°

Le temps qu'il va faire...

L'anticyclone qui recouvre une grande partie de l'Europe continentale s'affaiblit légèrement en cette fin de semaine. Une perturbation peu active se déplace de l'Angleterre vers l'Autriche. Evolution probable de dimanche à mercredi: nord des Alpes, temps automnal, brouillard le matin sur le Plateau, sinon bien ensoleillé. A nouveau plus doux. Sud des Alpes: dimanche par moments nuageux, sinon assez ensoleillé mais très brumeux.



Premier épisode du colloque «Temps et Economie»

Le temps de courir à point

Déploiement de police et costumes sombres par dizaines, le Musée international d'horlogerie (MIH) arborait en fin de journée vendredi des airs inhabituels. Une trentaine d'ambassadeurs, les représentants des milieux politiques, économiques, administratifs et culturels répondaient à l'invitation de l'Institut L'Homme et le Temps et de l'Université de Neuchâtel. Un départ sur les chapeaux de roue pour le colloque intitulé «Temps et Economie», dédié à la mémoire du père du MIH, feu Pierre Imhof. Pour le premier épisode, une figure connue du petit écran: Claude Smadja, directeur de l'information à la TSR, conseiller spécial du World Economic Forum de Davos, qui se penchait sur «le nouveau défi du temps face à la révolution économique».

L'essor de l'informatique, de la robotique et des télécommunications provoque une évolution par bonds, foudroyante. Aujourd'hui, toute activité à forte composante de main-d'œuvre est en sursis géographique. En clair, le mouvement de délocalisations d'entreprises s'accélère dans le temps, et voit son amplitude croître partout. Les USA et le Japon délocalisent vers Taiwan, qui délocalise vers le sud de la Chine, qui délocalise vers le nord du même pays ou vers l'ancienne Birmanie.... La concurrence sur les coûts est imparable!

Et Claude Smadja tient à le souligner: «Les entreprises ne peuvent pas décider de délocaliser ou non! Elles y sont contraintes, nous sommes dans l'ère de la mégacompetition!» Pour survivre, deux échappatoires: trouver de nouveaux produits/services à exploiter, ou dénicher d'autres marchés. La mégacompetition sécrète les sociétés transnationales, dont l'activité est éclatée en fonction des opportunités. Elle implique la disparition des avantages acquis, des monopoles.

Autre facteur essentiel pour Claude Smadja, les gains de productivité, qui frappent aujourd'hui les cols blancs. D'où, en particulier, un chômage endémique encore loin de disparaître, les activités nouvelles devenant rapidement routinières, pour être dès lors assumées par une main-d'œuvre moins chère. Deux liens causaux sont rompus: d'une part, croissance économique ne signifie plus emploi, de l'autre, haute productivité,



«Temps et Economie»

Une assemblée haut de gamme, comme l'intelligence du premier orateur de ce colloque, Claude Smadja (en médaillon).

haute qualité et haute technologie n'induisent plus forcément des salaires élevés.

dienne sur «le marché financier mondial».

sans cesse à l'étagé supérieur sans être rattrapés».

Aujourd'hui, les technologies nouvelles détruisent les emplois plus rapidement qu'elles n'en créent. Un décalage s'établit, qui explique le sentiment diffus d'anxiété constaté dans l'ensemble des démocraties industrielles. «Les opinions publiques ont peur de perdre leur emploi en raison de l'accélération du changement», constate l'orateur. A cela s'ajoute évidemment le gonflement économique de l'Asie, et les quelques centaines de milliards de dollars spéculatifs en migration quoti-

SUICIDE COLLECTIF
Que faire? Pour Claude Smadja, penser freiner cette révolution économique est un leurre. Plus encore: un suicide collectif! Entre autres pistes à envisager, «il faut expliquer, éduquer l'opinion publique». Par ailleurs, efforts et réflexions doivent se porter sur une stratégie de formation et d'éducation qui rende chacun plus souple, plus «versatile». «Nous devons instaurer une religion de la haute valeur ajoutée dans ce pays», estime également l'orateur, «nous y sommes condamnés pour sauter

Une peur assaille Claude Smadja: le nécessaire débat sur l'Europe ne doit pas se transformer en oreiller de paresse devant la globalisation de l'économie mondiale. «La Suisse ne peut se contenter de l'Europe», avertit-il. La révolution économique actuelle s'appelle en quatre lettres: DÉFI! Un défi majeur que les dirigeants de ce pays doivent affronter: «Si nous ne sommes pas à la hauteur, nous subirons cette période de transition! Attention donc à ne pas être les victimes mais les bénéficiaires du changement!»

PFB

BRÈVE

Colloque au MIH Dispositif de sécurité

Hier après-midi, dans le cadre de la séance inaugurale du colloque organisé au Musée international d'horlogerie (voir ci-contre), un important dispositif de sécurité a été mis en place. Les agents de la police locale, en tenue fluo, ont barré la rue des Musées à tout trafic, sauf celui des voitures des invités, notamment des ambassadeurs. Plusieurs membres de la gendarmerie cantonale et des inspecteurs en civil ont assuré une surveillance constante des alentours du bâtiment. (Imp)

France Télécom Visite de bon voisinage

Renouant avec une sympathie traditionnelle, la DT de Neuchâtel recevait, mercredi 18 octobre, à La Chaux-de-Fonds, une délégation de la Direction régionale de Besançon de France Télécom emmenée par son directeur, M. Gilbert Vivier. Malgré la libéralisation des marchés, la Direction neuchâteloise entendait perpétuer ces contacts et relations de bon voisinage instaurés il y a plus de vingt ans, par M. André Rossier, directeur. Lors de cette rencontre, les deux directions régionales ont abordé les problèmes de l'heure, soit la globalisation des marchés, l'abolition des monopoles, les changements des structures et des statuts, la redéfinition du trafic téléphonique transfrontalier. (comm)

AGENDA

Conseil général Culture et agriculture

Plusieurs rapports figurent au menu de la prochaine séance du Conseil général, mardi 31 octobre, qui se penchera sur divers types de cultures. Celle des champs d'abord, puisque l'exécutif demande un crédit de 485.000 fr pour rénover l'habitation du domaine des Bulles 4 et y construire une nouvelle fosse à purin. Culture livresque ensuite, avec une demande de crédit de 416.000 francs pour renouveler l'équipement informatique de la Bibliothèque de la ville. Cultures microbiennes enfin, avec la participation de la ville à la future Fondation des laboratoires des hôpitaux du canton de Neuchâtel, qui chapeautera celui de La Chaux-de-Fonds. Egalement à l'ordre du jour, une modification du règlement du CIFOM et une pluie de motions et interpellations. (am)

Exposition-concours du 3e âge Retraités actifs

Le Home médicalisé de La Sombaille a présenté hier, comme tous les deux ans, quelque 50 œuvres d'artistes au talent parfois méconnu. Six d'entre elles ont été primées. Le concours alterne chaque année les œuvres d'art (peinture, photo) et les travaux d'artisanat; cette présente édition est dévouée aux créations d'artisanat.

Disposées ça et là au premier étage de La Sombaille, les œuvres exposées en ont surpris plus d'un. Car il y avait foule pour voir ces artisans du 3e âge venus de tout le canton. Sur les 22 participants, 15 sont pensionnaires de homes de la région.

L'art comprenant aussi, après tout, la musique, des intermèdes musicaux furent proposés entre les allocutions de Loyse Renaud Hunziker, présidente de la FEC-PA (Fondation des établissements cantonaux pour personnes âgées) et celle d'Emile Saison, directeur de La Sombaille. Interprétées par Agnès Kneubuller au chant et Jean Beaumont au piano, des chansons, telles «Syracuse» ou



A La Sombaille Artisanat et 3e âge font bon ménage. (Henry)

«Frou-Frou» bercèrent l'assistance.

Si le jury n'a décerné cette année que six prix, cela est dû au nombre limité de participants qui pourrait bien influencer la formule de la prochaine édition. Les «coups de cœur», la technique, la précision, la créativité et l'originalité furent, bien entendu, pris en compte. Ce qui ne fut pas un problème pour Emile Saison, habitué à ce genre de décisions difficiles. Les autres artisans ont chacun reçu un diplôme faisant foi de leur participation.

Comme le déclarait l'année dernière aux artistes Loyse Renaud Hunziker, le temps où l'on imaginait la retraite comme la fin d'une vie active est révolu. Au contact de ces personnes, on s'aperçoit que les péripéties de la vie ont souvent voilé un réel talent. Elles n'ont, après tout, pas craint d'affronter un jury, ni de se mesurer à d'autres concurrents. Comme le disait si bien le baron de Coubertin, «l'important n'est pas de gagner mais de participer». (db)

LES LAURÉATS

Prix du jury «Coup de cœur»: papier encolle, Janine Béguin, Bèvaux. **Prix de la technique:** crochet, Liliane Favre, Home Le Foyer, La Sagne. **Prix de la précision:** cadrans solaires, Jean-Jacques Soguel, La Chaux-de-Fonds. **Prix amour du détail:** sculpture sur bois, Henri Calame, Le Locle. **Prix d'originalité:** «A la découverte du monde», pyrogravure-peinture-collage, Violette Presset, Gisèle Clerc, Griselda Schmid, Roland Mathez, Home L'Escal, La Chaux-de-Fonds. **Prix du travail collectif:** tapisserie, Ada Balossi, Madeleine Jaeggi, Dora Nydegger, Home L'Escal, La Chaux-de-Fonds.

● L'exposition est ouverte jusqu'au 20 novembre.

Tour Espacité: panorama des nuits de Bikini Test La fièvre en noir et blanc



No Sports

Le groupe allemand saisi en plein effort, à l'instar de 44 autres artistes.

Lumineuse idée que celle qui a germé dans les têtes des organisateurs de Bikini Test et des responsables de l'OTMN, à savoir sélectionner quelques instants des dizaines de concerts donnés à Bikini Test depuis ses débuts. Résultat: un panorama chaleureux des innombrables «fièvres du samedi soir» qui se sont déroulées sur les planches de la plus célèbre salle de concert des Montagnes.

Les deux photographes auxquels l'exposition est consacrée, Pierre Pfiffner et Raphaël Jacot, ont impitoyablement trié leurs stocks respectifs pour ne retenir au final «que» 45 photos sur... presque 4000 à eux deux! «Nous sommes mandatés, depuis trois ans en ce qui me concerne et depuis 1 an et demi pour Raphaël, pour constituer les dossiers de

chaque concert», précise Pierre Pfiffner.

Entièrement libres de leur choix et du format des photos, ils ont sorti de leurs archives leurs clichés préférés sans se concerter, P. Pfiffner les retirant en sépia, R. Jacot en noir et blanc. Des vieux bluesmen aux punks déjantés en passant par les adeptes du piercing ou les rockers les plus irrédutibles, tous les groupes ou chanteurs exposés reflètent fidèlement la diversité des genres présentés à Bikini Test.

Il est possible d'acheter les

AVIS URGENT

Urgent! Recherchons maçon qualifié Appeler M. Martinez ADIA 039/23 63 83

NAISSANCE

Lisa, Florence et Davide ASTICHER ont la joie d'annoncer la naissance de

GIL

le 18 octobre 1995

Clinique LANIXA S.A. 2300 La Chaux-de-Fonds

Jura-Industriel 32 2300 La Chaux-de-Fonds

PUBLICITÉ

Votez compact!

JEAN THIERRY CAVADINI BEGUIN



CERTIFIÉ EFFICACE



LA CHAUX-DE-FONDS

GRAND-TEMPLE. Dimanche, pas de culte. Vendredi 15 h 30, culte de l'enfance.
FAREL. Dimanche 9 h 45, culte, M. Petitpierre, sainte cène, garderie d'enfants. Mercredi 18 h 30, culte de jeunesse. Jeudi 9 h, prière au Presbytère; 19 h 30, office du soir à la chapelle du Presbytère. Vendredi 15 h 30, culte de l'enfance.
ABELLE. Dimanche 10 h, culte aux Forges. Vendredi 15 h 45, culte de l'enfance aux Forges; 18 h, culte de jeunesse pour le secteur (une fois par mois).
LES FORGES. Dimanche 9 h, rendez-vous «tartinées géantes» (petit déjeuner); 10 h, culte, M. Galataud, garderie d'enfants. Vendredi 15 h 45, culte de l'enfance pour le groupement; 18 h, culte de jeunesse à l'Abbeille.
SAINT-JEAN. Dimanche 9 h 45, culte M. Mora. Vendredi 16 h 15, culte de l'enfance.
LES ÉPLATURES. Samedi 20 h, culte, Mme Brandt. Vendredi 15 h 45, culte de l'enfance aux Forges; 18 h, culte de jeunesse à l'Abbeille.
LES PLANCHETTES. Dimanche 10 h 15, culte, Mme Guillod, sainte cène.
LA SAGNE. Dimanche 9 h 45, culte, M. Baker, sainte cène.
DEUTSCHSPRACHIGE REFORMIERTE KIRCHGEMEINDE (Temple-Allemand 70). Sonntag, 9.45 Uhr, Gottesdienst mit Abendmahl mit Frau Pfarrer S. Jossi-Jutzet.

NOTRE DAME DE LA PAIX. Samedi 17 h 30, messe. Dimanche, 9 h 30, messe; 18 h, messe.
MISSION ITALIENNE. Samedi 17 h 30, messe en italien aux Forges.
SACRÉ-CŒUR. Samedi 14 h, messe en portugais; 18 h, messe (chorale). Dimanche 9 h, messe; 10 h 15 messe.

ÉGLISE SAINT-PIERRE (Chapelle 7). Dimanche 9 h 45, messe.

ACTION BIBLIQUE (Jardinière 90). Dimanche 9 h 45, culte. Mercredi 14 h, club «Toujours Joyeux» pour les enfants; 20 h, nouvelles missionnaires et prières. Jeudi 20 h, étude biblique. Vendredi 18 h 45, groupe de jeunes à l'Église Libre.
ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE LIBRE (Paix 126). Dimanche 9 h 45, culte, garderie d'enfants, école du dimanche; 12 h, agape; 14 h, exposé sur Haïti avec le couple Murray. Mardi 18 h 30, catéchisme. Mercredi «Les fondements de la foi» (2). Jeudi 20 h, étude biblique: la prière. Vendredi 18 h 45, groupe de jeunes.
ÉGLISE MENNONITE (Les Bulles 17). Dimanche 10 h, culte.
ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE DE RÉVEIL (Nord 116). Dimanche 9 h 30, culte avec sainte cène. Garderie et école du dimanche. Lundi 17 h 30, catéchisme. Jeudi 20 h, soirée de louange. Vendredi 20 h, groupe de jeunes.
ÉGLISE DU PLEIN ÉVANGILE «LE FLAMBEAU» (Manège 24). Dimanche 9 h 30, culte avec sainte cène, école du dimanche, garderie; 18 h, soirée de louange et «bénédiction de Toronto». Mercredi 20 h, soirée de louange et bénédiction avec prière pour les malades. Vendredi 19 h 30, groupe de jeunes.
ÉVANGÉLISATION POPULAIRE (Jaquet-Droz 25). Dimanche 9 h 45, culte.
LA FRATERNITÉ (Eglise évangélique baptiste, Soleil 7). Dimanche 10 h, culte, école du dimanche. Mardi 20 h, prière. Jeudi 20 h, étude biblique: «Les sciences occultes».
ARMÉE DU SALUT (Numa-Droz 102). Samedi dès 10 h, fête des moissons; 18 h 30, fête de reconnaissance. Dimanche 9 h 45, culte. Mercredi 9 h, rencontre de prière. Jeudi 14 h, Ligue du Foyer.
ÉGLISE NÉO-APOSTOLIQUE (Chapelle Combe-Grieurin 46). Dimanche 9 h 30 et 20 h, services divins.
EVANGELISCHE STADTMISSION (Musées 37). Sonntag 9.45 Uhr, Gottesdienst. Montag 20.00 Uhr, Wir Singen... Dienstag 14.00 Uhr, Bazargruppe. Donnerstag 20.00 Uhr, Gemeinde-Gebetsabend.

COMMUNAUTÉ ISRAËLITE (Synagogue, Parc 63), Solennités religieuses: vendredi 18 h, samedi 9 h 15.
ÉGLISE ADVENTISTE (Jacob-Brandt 10). Samedi 9 h 15, étude biblique; 10 h 30, culte. Mardi 20 h, cercle d'études.
ÉGLISE DE DIEU (Paix 87). Etude biblique: chaque vendredi à 19 h 30; service d'adoration: le dimanche à 9 h 30 ou 17 h 30 (en alternance). ☎ 23 23 94. Pasteur F. Le Picard.
ÉGLISE DE JÉSUS-CHRIST DES SAINTS DES DERNIERS JOURS (L.-Robert 105). Dimanche 9 h, réunion de prière des jeunes filles et de la société de secours; 10 h, école du dimanche; 10 h 50, sainte cène.
PREMIÈRE ÉGLISE DU CHRIST SCIENTISTE (Crêtets 91). Dimanche 9 h 45, culte et école du dimanche. Premier mercredi du mois, 19 h 30, réunion de témoignages.
TÉMOINS DE JÉHOVAH (Collège 97). Lundi 19 h 15, école théocratique, réunion de service. Mardi 19 h 15, étude de livre. Samedi 18 h, discours public. Etude de la Tour de Garde.
DOJO ZEN, Bellevue 22 (Mission Maître Deshimaru, ☎ 28 75 79). Horaire des zazen: mardi et jeudi 6 h 45/19 h 15, mercredi 6 h 45/20 h 30, vendredi 6 h 45, samedi et dimanche 10 h.

MÉDITATION

SOLITUDE...

«Non, je ne suis pas d'accord avec cette chanson qui dit que la solitude, ça n'existe pas! Je me sens bien trop souvent seul pour ne pas en être convaincu» relevait E. Denimal, écrivain.

Nous sommes au temps galopant de la communication extraordinaire, voir Télécom 95... mais il est des dimanches où certains n'ouvrent pas la bouche faute d'interlocuteur. Il paraît que le service de la Main Tendue en sait quelque chose, par le nombre d'appels qu'elle reçoit ce jour-là.

E. Denimal partage alors ses réflexions à la suite de sa solitude: «Au lieu de chercher un ami, pourquoi ne pas devenir l'ami de quelqu'un»: ça commence par un sourire, quelques mots et, si la santé le permet, une porte qu'on ouvre et... la vie peut changer. Bien sûr dans la mesure des possibilités.

Enfin Denimal partage surtout son expérience profonde: En reconnaissant son besoin d'amour, de communication, son désir de revivre, il a découvert aussi, préparé à l'écoute, qu'il y avait tout près de lui, un ami qui n'attendait qu'un signe de sa part. Une Présence prête à remplir le vide intérieur, une Présence qui ne s'impose pas, qui n'influence pas mais s'offre à celui qui le veut. Plus proche que les plus proches. Présence du Christ qui rassemble aussi et relie entre eux les êtres, renouvelle le sens de la créativité, de la communauté! Qui sait, si à cause de Lui, le dimanche ne devient pas plus riche? Riche parce que le Christ appelle à le rencontrer ensemble et à être attentif à l'autre.

E. Denimal de conclure: «Oh! Je n'ai pas compris tout d'un seul coup, mais j'ai cheminé sur ce chemin qu'est la lecture de l'Évangile. Croyez-moi, ça valait le détour!»

L. Malcotti

DIVERS

Location 28-11395

Robes de mariées Smokings

Annette Geuggis Beau-Site 3
2016 Cortailod ☎ 038/42 30 09

Répondez s.v.p. aux offres sous chiffres...

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres.

Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur sont absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

ENSEIGNEMENT

Centres Internationaux de Langues

Rue du Midi 18 - 1003 Lausanne
Fax: 021/323 21 68

VOLS GRATUITS USA-EUROPE
dès 12 semaines de cours intensif ou examen

Autres offres:
 Demandez votre brochure:
 EF Centres Internationaux de Langues, cours pour jeunes et adultes dès 16 ans, de tous niveaux, de 2 à 52 semaines, de préparation spéciale aux examens du Cambridge, TOEFL. Tél: 021/312 83 72
 EF Une Année Multi-Langues, 2 à 3 langues en 9 mois. Tél: 021/312 83 72
 EF Un An d'Études à l'Étranger, de 17 à 28 ans, cours de 9 mois. Tél: 021/312 39 06

Nom: _____
 Adresse: _____
 Ville: _____
 Téléphone: _____
 Age: _____

AUTOS MOTOS VÉLOS

Achete au plus haut prix **VOITURES BUS, CAMIONNETTES**

Kilométrage, état sans importance
 Paiement comptant ☎ 077/47 61 89 28-8409

L'annonce, reflet vivant du marché

LE LOCLE

TEMPLE. Dimanche 9 h 45, culte avec sainte cène, M. E. Julsaint; garderie d'enfants à la cure.
CHAPELLE DU CORBUSIER. Dimanche 8 h 30, culte M. F. Moser.
SERVICES DE JEUNESSE. Monts: dimanche 10 h, école du dimanche. Maison de paroisse: vendredi 16 h, culte de l'enfance de 5 à 10 ans.
LES BRENETS. Dimanche 10 h, culte M. P. Favre.
HÔPITAL DU LOCLE. Dimanche 9 h 45, célébration animée par l'Armée du Salut.
LA BRÉVINE. Dimanche 10 h 15, culte C. Monin.
LA CHAUX-DU-MILIEU. Dimanche 9 h, culte, C. Monin.
LES PONTS-DE-MARTEL. Dimanche 9 h 45, culte avec sainte cène (W. Roth). Mardi 20 h, réunion de prière à la Maison de paroisse.
DEUTSCHSPRACHIGE REFORMIERTE KIRCHGEMEINDE LE LOCLE (M.-A. Calame 2). Sonntag 9.45 Uhr, Gottesdienst in La Chaux-de-Fonds mit Abendmahl, mit Frau Pfarrer S. Jossi-Jutzet.

LE LOCLE. Samedi 17 h 30, messe. Dimanche 9 h 30, messe; 10 h 45, messe en italien.
LES BRENETS. Samedi 19 h, messe.
LE CERNEUX-PÉQUIGNOT. Dimanche 11 h, messe.

ACTION BIBLIQUE (Envers 25). Dimanche 9 h 45, culte (garderie). Mardi 20 h 15, prière.
ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE LIBRE (Angle Banque-Bournot). Dimanche 8 h 45, prière; 9 h 30, culte avec sainte cène; reprise de l'école du dimanche. Lundi 20 h, groupes Contact. Jeudi 20 h, étude biblique; 1ère lettre aux Corinthiens. Vendredi 19 h 30, réunion du conseil.
ARMÉE DU SALUT (Marais 36). Dimanche 9 h 15, prière; 9 h 45, culte.
ÉGLISE APOSTOLIQUE ÉVANGÉLIQUE (Chapelle 5). Dimanche 9 h 30, culte. En semaine, rencontre dans les foyers, ☎ 039/31 46 48 ou 31 58 80.
COMMUNAUTÉ ÉVANGÉLIQUE LES PONTS-DE-MARTEL (Chapelle 8). Week-end d'église à l'Auberson (La Grange). Dimanche culte à 10 h 30 à La Grange; départ pour le culte à 9 h 30, Chapelle 8.
ÉGLISE NÉO-APOSTOLIQUE (Chapelle Girardet 2a). Dimanche 9 h 30 et 20 h, services divins.

TÉMOINS DE JÉHOVAH (Envers 39). Mardi 19 h 15, école théocratique; 20 h, réunion de service. Mercredi 17 h 15 et jeudi 19 h 15, étude biblique. Samedi 17 h 30, discours public; 18 h 30, étude de la Tour de Garde.

JURA BERNOIS

SAINT-IMIER. Dimanche 9 h 45, culte.
COURTELARY/CORMORET. Dimanche 9 h 45, culte à Courtelary.
LA FERRIÈRE. Dimanche 9 h 45, culte au Temple.
RENAN. Dimanche 9 h 45, culte au temple.
SONVILIER. Dimanche 9 h 45, culte.
TRAMELAN. Dimanche 9 h 30, culte.
VILLERET. Dimanche 9 h 45, culte.

SAINT-IMIER. Samedi 18 h 15, messe de communauté. Dimanche 9 h, messe de communauté à Renan; 10 h, messe de communauté.
COURTELARY/CORGÉMONT. Dimanche 9 h, messe dominicale à Courtelary; 10 h 15, messe dominicale à Corgémont.
TRAMELAN. Samedi 18 h, messe des familles. Dimanche 9 h, messe de communauté.

JURA

LES BOIS. Dimanche 9 h 30, messe.
LE NOIRMONT. Samedi 18 h 30, messe. Dimanche 11 h, messe.
LES CÔTES. Dimanche 9 h, messe.
LES BREULEUX. Dimanche 9 h 30, messe.
MONTFAUCON. Samedi 19 h 30, messe.
SAINT-BRAIS. Dimanche 11 h, messe.
LAJOUX. Samedi 19 h 30, messe.
LES GENEVEZ. Dimanche 9 h 30, messe.
SAULCY. Dimanche 11 h, messe.
LES POMMERATS. Dimanche 11 h, messe.
SAIGNELÉGIER. Dimanche 9 h, messe.
HÔPITAL DE DISTRICT. Samedi 16 h 30, messe.

SAIGNELÉGIER. Dimanche 9 h 30, culte au temple. Sainte cène le premier dimanche de chaque mois.

SPECTACLES - LOISIRS

LE CLUB

Ce soir:
SOIRÉE KARAOKE
 avec l'équipe du Club dès 21 heures
 Henry-Grandjean 1, Le Locle
 167-717497

AVIS OFFICIEL

Campagnes "Tri des déchets" et "Propreté en ville"

Vous avez certainement chez vous des produits toxiques ménagers

tels que produits détartrants et pour déboucher les écoulements, produits de nettoyage, détachants, désinfectants, insecticides et fongicides, dés herbants, engrais, produits diluants, vernis, peintures, produits pour le traitement du bois, décapants, colles, bains et produits chimiques pour la photographie, etc.

Dans le cadre du ramassage annuel, le Service de voirie de la Ville du Locle, les pharmaciens et les droguistes, en collaboration avec le Laboratoire cantonal et le Service cantonal de la protection de l'environnement, organisent

UNE RÉCUPÉRATION DE CES PRODUITS du 23 au 28 octobre 1995

Lieu de dépôt: **les pharmacies et drogueries**

De quelle manière procéder?
 Vous pourrez déposer vos divers produits usagés, si possible dans leur emballage d'origine ou dans des récipients hermétiques étiquetés indiquant la nature du produit.

En agissant de la sorte, vous contribuerez à la protection de l'environnement.

Merci de votre collaboration.

157-717345

Poutzi

Commune du Locle - Service de la voirie

GASTRONOMIE

Le plaisir à la carte

Brasserie Buffet de salades à volonté avec

Moules frites
Fondue chinoise

RESTAURANT LA CROISSETTE

Le Locle Rue du Marais 10
 Tél. 039 / 31 35 30 Fax 039 / 313 550

La FSG des Brenets célèbre son 75e anniversaire

Un dynamisme intact

La section des Brenets de la Fédération suisse de gymnastique (FSG) célébrera ce prochain dimanche son 75e anniversaire. Elle a en effet vu le jour en automne 1920, faisant renaître de ses cendres une précédente société de gymnastique, créée en 1868, dont l'activité cessa en 1912. Huit ans plus tard, des amoureux de cette discipline, emmenés par Numa Linder – couronné cantonal de lutte, vainqueur en 1921 de la fête organisée dans sa localité – eurent à cœur de relancer la gymnastique dans leur village.

tra l'organisation, le 2 juillet 1871, d'une réunion cantonale qui se soldera par un déficit de 23 francs 20. Ce qui n'empêchera pas les Brenassiers, en 1872, de participer à la Fête fédérale de La Chaux-de-Fonds et de construire, en 1875, un local d'exercice pour maintenir ses activités durant l'hiver.

DE LA TENUE

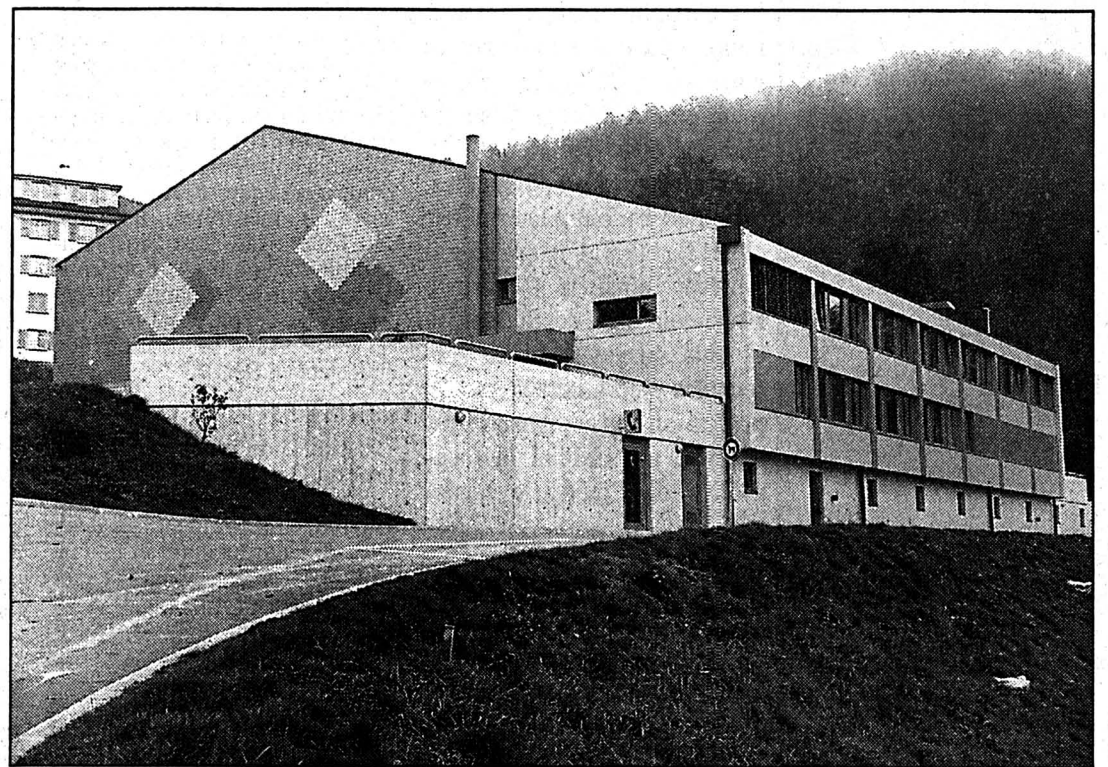
L'inscription, au titre de membre, fait alors l'objet d'un parrainage et d'une période d'essai d'un mois. En cas de démission la «taxe» est de deux francs.

Dès 1890, la société semble se débattre dans de solides difficultés financières et elle disparaît vraisemblablement neuf ans plus tard. Octobre 1901, il en est recrée une nouvelle qui adopte, en date du... 26 décembre! sa tenue: culotte blanche, 5 à 6 cm au-dessus du soulier avec un passepoil noir d'un demi-centimètre de largeur; camisole blanche, col noir, cordonnet noir au bout des bras; ceinture noire large de 20 cm et longue de 2,50 m; bas noirs; sautoir rouge-blanc-vert; béret blanc, croix noire au milieu, passepoil noir au bord.

Ces bonnes intentions feront long feu. Cette société ne laisse aucune trace écrite jusqu'en 1909 où elle semble avoir disparu cette année-là puisque quelques jeunes gens du village se réunissent pour reformer un groupement. Les cotisations sont de 40 centimes et les amendes de 20 centimes. A la suite de litiges entre le moniteur et le comité, celui-ci sombre à nouveau en 1912.

LE BON DÉPART

Huit ans plus tard (en automne 1920) des citoyens décidés se regroupent pour relancer une section locale de la SFG. Celle-ci tiendra finalement le coup.



La nouvelle halle de gymnastique

Une réalisation finalement plébiscitée par la population.

(Impar-Perrin)

Numa Linder préside le premier comité qui élabore les statuts. Un des articles précise que les membres paient une cotisation mensuelle d'un franc. Soit déjà une belle somme en ce temps-là.

En outre, le vice-caissier devra encaisser les amendes (25 centimes par appel et 50 centimes pour absence totale). Lors des courses, «le président, ou à défaut le moniteur général, est de droit chef de course; personne ne pourra s'éloigner sans son autorisation».

Les premières années furent difficiles car, jusqu'en 1929, date de l'inauguration de la première halle de gymnastique des Brenets, les entraînements avaient

lieu avec des moyens de fortune, tantôt au restaurant du Régional (chez Numa), à la grande salle de la cure ou à la salle Cecilia et le plus souvent en plein air quand le temps le permettait. Impossible de résumer les nombreuses fêtes auxquelles la section de la FSG des Brenets participe depuis, ou qu'elle organisa. Mais il convient de relever un élément relativement récent qui a renforcé son dynamisme: la construction de la nouvelle halle de gymnastique au Champ-Nauger.

Accepté par le Conseil général, ce projet fut combattu par un référendum, finalement largement repoussé par la population brenassière. Maintenant

fonctionnel, entouré d'autres installations extérieures, ce complexe sportif rend non seulement d'incalculables services à la SFG des Brenets mais aussi à d'autres clubs et fait honneur à cette localité qui mérite bien son appellation de «balcon du Doubs». D'autant plus que cette nouvelle réalisation fait précisément face à la rivière franco-suisse. (jcp)

PUBLICITÉ

ELECTIONS DE CE WEEK-END!

**S O Y E Z
R E A L I S T E S,
V O T E Z
E F F I C A C E !
V O T E Z
R A D I C A L
L I S T E S R O U G E S 1 E T 1 1**

PRDO

Parti radical-démocratique
neuchâtelois

PUBLI-REPORTAGE

GARAGE DU RALLYE SA LE LOCLE

☎ 039/31 33 33

Aujourd'hui et demain: samedi 21 et dimanche 22 octobre 1995; deux journées «dingues» au Garage du Rallye!

Du jamais vu: vous aurez la possibilité de tester nos véhicules tout terrain, vraiment dans le terrain!



En toute sécurité avec un pilote ad hoc, vous pourrez rouler sur une piste spécialement aménagée dans la carrière du Col-des-Roches au Locle.

Ne manquez sous aucun prétexte une telle aubaine! Renseignements et inscription auprès du bureau du Garage du Rallye SA, France 80, 2400 Le Locle.

157-717434

Rédaction du LOCLE

Tél: 039/31 33 31
Fax: 039/31 33 32

Jean-Claude PERRIN
Claire-Lise DROZ

BRÈVE

Café de la Combe-Jeanerret Vente simplifiée

«L'Impartial» avait récemment signalé la mise en vente, par voie d'enchères, de l'ex-café de la Combe-Jeanerret comprenant un petit domaine agricole. Selon une récente décision de la commission foncière agricole, contrairement aux premières publications parues dans la Feuille officielle, cet article n'est plus assujéti à la Loi sur le droit foncier rural (LDFR). Il est donc considéré comme un immeuble non agricole, en dehors toutefois de la zone à bâtir. Le prix licite (190.000 francs avec une valeur de rendement de 64.000 francs) pour une surface de l'ordre de ...10.000 m² préalablement fixé pour la partie agricole devient par conséquent caduque et seule subsiste l'expertise estimant cet objet à 120.000 francs. (Imp)

BRAVO À

Mme Yvonne Dubois... qui vient de célébrer son nonantième anniversaire. Domiciliée Jean-Jacques-Huguenin 31, elle a reçu à cette occasion la visite de Rolf Graber, président de la ville du Locle. Celui-ci lui a exprimé les vœux et félicitations des autorités et de la population locloises. Il lui a aussi remis le traditionnel cadeau. (Imp)

AGENDA

Club des loisirs Vente annuelle aujourd'hui

Vente annuelle, ce samedi dès 9 h à la Maison de paroisse, du Club des loisirs. Comme d'habitude, les aînés ont dressé des stands de pâtisseries maison, lainages et autres bibelots qui seront mis en vente. Les visiteurs pourront d'ailleurs aussi boire un verre sur place. Ce matin à 11 heures, l'accordeoniste Maurice Maire animera l'apéritif. Cette vente se poursuivra jusqu'à 18 heures. (Imp)

Le Locle: vingtième Colo au Lac Noir

Les couleurs de l'arc-en-ciel

Pierre-de-Lune et Opaline habitent dans un pays gris, noir et blanc, le pays Poivre et Sel. Les habitants ne sont pas malheureux, mais ils n'éclatent pas de rire et ne font pas de fête. Les aliments n'ont pas de saveur et même le soleil est gris. Participant à la vingtième Colo du Locle qui s'est déroulée la semaine dernière au Lac Noir, 75 enfants et adolescents de six à quinze ans ont aidé les habitants de Poivre et Sel à colorer leur pays en parcourant le monde à la recherche des couleurs de l'arc-en-ciel.

Au fil des années, cette Colo a acquis ses lettres de noblesse. Tant et si bien qu'à chaque édition, les organisateurs doivent malheureusement refuser du monde. Cette fois-ci, au moment où la publicité a été lancée par le biais de l'Ecole primaire de la ville, ils ont même reçu des inscriptions par express! Véhiculée gratuitement par les bus ALL, la joyeuse équipée, enca-

drée d'une trentaine d'accompagnants, est partie en pays fribourgeois dimanche 8 octobre. Chaque jour de la semaine, les gosses ont découvert, au travers d'une histoire inventée pour l'occasion et des activités variées, le vert, le jaune, le rouge et le bleu.

LA CUISINE JOUE LE JEU!

Les cuisiniers ont eux aussi joué le jeu des couleurs en servant des épinards, un riz au curry, du jambon au madère et pour le bleu, un bon verre d'eau fraîche. Outre des chants, des parties de foot mémorables, des tournois, du footing, de la marche, de multiples jeux d'extérieur – la météo a été excellente, une fois n'est malheureusement pas coutume... – il y a eu plusieurs points forts.

La troupe a été mobilisée pour la confection de cartes postales destinées aux parents, un feu de camp, un jeu de nuit et

une disco où chacun a mis ses plus beaux atours.

Et lors d'une soirée télé rendue particulièrement par la présence d'un gigantesque écran, les acteurs du cru ont présenté l'aventure de Blanche Neige, questions pour un champion, le faux prix et des spots publicitaires.

A la fin de la semaine, les habitants de Poivre et Sel ont été très contents de voir leur pays se colorer de toutes les couleurs. Depuis ce jour-là, ils ont fait des fêtes, ont ri et mangé des choses délicieuses. Ils ont vécu heureux, tout en gardant le secret dans leur cœur.

CRÉATION D'UNE ASSOCIATION

Cette Colo a notamment été subventionnée par Jeunesse et Sports et Sport pour tous, sans parler de la somme versée par les parents. Pour ce vingtième anniversaire, une association



Les participants à la Colo 95

Durant une semaine, ils sont partis à la recherche des couleurs de l'arc-en-ciel. (Privée)

Charquemont: oscar de l'exportation en Suisse

Aux cadrans Haenni

La Chambre franco-suisse a nommé en outre trois autres entreprises du Doubs fortement exportatrices, elles aussi, au pays de Guillaume Tell. Le moins que l'on puisse dire, est qu'elles n'ont pas raté leur cible! Le lauréat du cru 95 appartient ainsi à l'industrie franc-comtoise de la montre et plus spécialement au secteur des pièces détachées. La profession des composants est devenue aujourd'hui la locomotive de l'industrie horlogère.

Créateurs de boîtiers de montres, de bracelets de rubis ou d'aiguilles s'appuyant sur des

produits haut de gamme sont des fournisseurs privilégiés des fabricants suisses de montres de luxe. L'entreprise de cadrans Haenni en est la parfaite illustration mais pas la seule, bien d'autres habilleurs de la montre étant à cet égard tout aussi efficaces et méritoires, tels que HGT Petitjean (Les Fins), Supercur (Avoudrey) ou Jean-Louis Burdet (Damprichard-Morteau), exportant plus de 95% de leurs fabrications de bracelets en Suisse.

OSCAR 95

L'oscar 95 du meilleur exportateur du Doubs vers la Suisse revient donc au groupe Bernard Haenni, employant sur ses deux sites de Charquemont et de l'île Maurice cent vingt-six et soixante salariés occupés à la création de six millions de ca-

drans dont 20,8 millions de francs d'un produit total de quarante-deux millions sont réalisés en Suisse.

La Confédération helvétique assure 65% du chiffre d'affaires export de cette société expédiant également des cadrans en Allemagne, en Italie, en Espagne, dans le sud-est asiatique ainsi qu'aux Etats-Unis. Fondée en 1946, Elector prend en 1982 le nom de son nouveau propriétaire, en l'occurrence Bernard Haenni.

FOURNISSEUR DE SWATCH

Ce chef d'entreprise assoit son développement sur une technologie de pointe au service de cadrans haut de gamme. Il capte ainsi de nombreux marchés dans La Mecque de l'horlogerie mondiale et dans les années 80 est associé au succès de la fameuse Swatch en tant que fournisseur des cadrans de montres. B. Haenni connaît une croissance exponentielle soulignée par un chiffre d'affaires galopant, en progression de 40% au cours du dernier exercice.

Une réussite qui se révèle aussi à la faveur de l'extension de l'usine de Charquemont sous la forme de cette «tour de contrôle» en cours de construction et vraisemblablement destinée à abriter les services administratifs et commerciaux du groupe.

Michel Rousset, collègue et concurrent de B. Haenni, fait partie également, et ce n'est pas un hasard, de la promotion 1995 des entreprises doubistes offensives sur le marché suisse. Fraporlux S.A., installée à Thise, dans la banlieue bisontine, crée



Fabrique Haenni à Charquemont

Extension en cours avec cette «tour de contrôle» en chantier. (Impar-Prêtre)

également des cadrans de montres équipant entre autres la marque suisse Tissot. Afin d'offrir un service encore mieux adapté à sa clientèle helvétique, Fraporlux vient d'ouvrir une succursale à Neuchâtel.

LES RISQUES

Les prix 1995 de la Chambre franco-suisse du commerce montrent l'intensité et la densité des échanges entre les industries suisse et française de la montre

avec toutefois l'inconvénient d'une certaine vulnérabilité pour nos fabricants en raison de leur statut de sous-traitants donc de dépendance.

Un écueil et un risque potentiel que Fraporlux, par exemple réduit considérablement en ne mettant pas tous ses œufs dans le même panier mais en servant aussi d'autres marques comme Christian-Bernard, Michel Herbelin, Nina Ricci, Givenchy... (pr.a.)

Rédaction
du HAUT-DOUBS
Tél: 81 64 03 80
Fax 81 64 21 08

Alain PRÊTRE
Roland VERY
Denis ROY
Dominique INGLADA

BRÈVES

Besançon

Président remplaçant

Pierre Chantelat, président du Conseil régional de Franche-Comté remplacera Valéry Giscard d'Estaing, président des journées nationales des ingénieurs des villes de France, lors du salon Citepo le 25 octobre à Vincennes sur le thème «aménagement et services publics: la maîtrise des coûts». (pr.a.)

Franche-Comté

Santé à la Moldavie

Le Conseil régional de Franche-Comté soutient un projet de promotion du tourisme viticole au bénéfice de la Moldavie mais intégrant aussi le Piémont, la Lombardie, la Rioja (Espagne) et le Jura dans le cadre d'un réseau commun de développement. (pr.a.)

AGENDA

Morteau

Shot Gun Blues au «Bambou»

Le groupe pontissalien Shot Gun-Blues, de retour d'une tournée aux Etats-Unis, sera en concert ce samedi 21 octobre à partir de 21 h, à Morteau, au café «Le Bambou». Ce trio vocal et instrumental livre son premier CD et se prévaut d'une expérience internationale soulignée par plus de trois cents auditions publiques. A ne pas manquer! (pr.a.)

Le Doubs champion

L'Oscar décerné à Bernard Haenni récompense l'industrie du Doubs dans son ensemble pour sa capacité à exporter tous azimuts.

Avec la réalisation d'un chiffre d'affaires de 18,8 milliards (1992) en dehors des frontières hexagonales, le Doubs assure à lui seul la moitié des exportations franc-comtoises. Une valeur à mettre en perspective avec les 11,2 milliards d'importation attestant que le Doubs vend beaucoup plus qu'il n'achète à l'étranger. Un constat qui vaut évidemment pour nos flux commerciaux avec la Suisse (1,2 milliards de FF à l'export en 1994 contre 1,022 milliards de FF d'import).

Les exportations du Doubs concernent par ordre décroissant les automobiles (Peugeot), les biens d'équipement professionnels, les métaux et produits du travail des métaux (les 1,265 milliards réalisés dans ce domaine sont produits quasi exclusivement par les expéditions de pièces détachées horlogères en Suisse), les biens de consommation courante, essentiellement le textile et l'habillement, les pièces détachées et le matériel utilitaire de transport terrestre. (pr.a.)

Cour d'assises de Besançon

Douze ans pour le violeur d'Oye et Pallet

Accusé du viol d'une adolescente rencontrée une nuit à Pontarlier, Sukru Hezer a toujours nié. Mais les jurés du Doubs ont reconnu hier sa culpabilité et l'on condamné à douze ans de réclusion criminelle.

Comme le laissait entrevoir la première journée de débats, le procès du viol de Oye et Pallet s'est effectivement orienté vers l'affrontement de thèses inverses. Sukru Hezer, un jeune Turc de 24 ans domicilié à Pontarlier, a maintenu ses affirmations d'innocence.

L'HEURE MANQUANTE

En face, ses deux victimes, âgées de douze et treize ans au moment des faits, ont raconté pour la dernière fois comment l'une

d'elles a été violée dans la voiture de Sukru sous les yeux de sa sœur une nuit d'octobre 1993.

Cette dernière version a été longuement développée tour à tour par Eric Serri, avocat de la partie civile, puis par le substitut du procureur de Besançon, Florence Hotthoffer. Pour tous deux, la culpabilité de l'accusé ne fait «pas l'ombre d'un doute». «Non seulement vous êtes un violeur mais vous êtes aussi un goujat, un sale type», lui a lancé le substitut emporté par sa fougue au cours de son réquisitoire. Les éléments matériels sont accablants selon le magistrat qui les a énumérés minutieusement.

Lorsqu'elles ont finalement dénoncé les faits après quelques jours d'hésitation, les deux jeunes filles ont parlé de la tenue

de leur agresseur. Un pull-over, non pas rouge mais à fond noir avec des dessins géométriques de couleurs vives. Effectivement Sukru a reconnu qu'il portait ce vêtement ce soir-là. «Elles ont fourni toute une somme de détails criants de vérité. Des éléments qu'une adolescente encore vierge ne peut inventer».

Sukru a toujours affirmé qu'il était rentré tard d'une discothèque d'Yverdon pour regagner directement son domicile. Florence Hotthoffer lui fait remarquer, reconstitution à l'appui, qu'il y a une zone d'ombre d'une heure dans son emploi du temps. «Il n'a jamais pu l'expliquer parce que, précisément, il était en train de violer sa victime entre cinq et six heures du matin». Pourquoi les a-t-il simplement relâchées au centre de

Pontarlier une fois son crime commis? C'est parce qu'il les avait menacées de révéler à leur père, connu pour sa violence, qu'elles étaient, elles aussi, cette nuit-là dans une discothèque à Besançon. «Vous pensiez que la crainte de ce père violent était tellement forte qu'elles ne parleraient jamais. Vous avez perdu ce pari», lâche-t-elle avant de requérir une peine de quinze ans de réclusion criminelle.

INSINUER LE DOUTE

Face à de telles charges, Me Jacques Carré, avocat de l'accusé, n'a d'autre alternative que d'insinuer le doute dans l'esprit des jurés. Son client affirmant n'avoir jamais rencontré les deux jeunes filles cette nuit-là, il ne peut que plaider l'acquittement.

En s'étonnant par exemple de l'absence de traces de violences sexuelles lors de l'examen gynécologique. Ou encore l'absence totale de sang sur le siège de la voiture exposé devant les jurés. «La victime a pourtant affirmé qu'elle était vierge avant ce viol et qu'elle avait saigné ensuite ce que sa sœur a constaté elle aussi. Et les experts sont formels, on n'en trouve pas trace sur ce siège».

Il relève également les déclarations de la mère des petites qui n'a rien remarqué d'anormal quelques heures après le viol. «Elles ne semblaient pas bizarres et étaient dans un état normal», s'interroge l'avocat avant de mettre en garde les jurés contre les conséquences irrévocables d'une erreur de jugement. (p.sch)

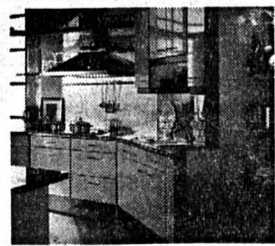
DIVERS

ANNIVERSAIRE D'OUVERTURE

20 - 30 octobre



CUISINES
SCHMIDT



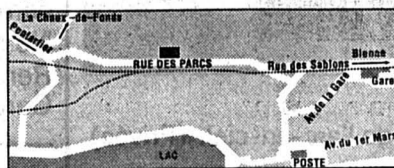
Pendant le Salon Expo du Port venez nous visiter à notre magasin de la rue des Parcs!

Rabais
d'usine

Zone de
cuisson gratuite
(d'une valeur de Fr 2'400.-)

Ouvert également le soir le vendredi 20 et le samedi 21 jusqu'à 21h et le dimanche 22 de 10h à 20h

Venez rencontrer les décorateurs de l'usine qui mettront leur compétence à votre service et apportez-nous vos plans.



ASR SA
Rue des Parcs 46
2002 Neuchâtel
Tél. 038 21 47 60

COURROUX Halle de gymnastique

Samedi 21 octobre, dès 20 heures
Dimanche 22 octobre,
dès 15 et 20 heures

SUPERLOTO GÉANT

Fr. 30 000.- de prix
Quines exceptionnels!

- Lingots d'or de 50 g, 10 g et 5 g
- 3 X 1 semaine de vacances à votre choix
- 3 week-ends à VOTRE CHOIX
- 3 vélos VTT - TV couleurs - 60 paniers garnis

Voyage en car gratuit
Dimanche départ de
Saignelégier à 12 h 30, via
La Chaux-de-Fonds, Saint-
Imier, Moutier. Réserva-
tion au tél. 066/22 14 04

ABONNEMENTS
3 cartes Fr. 50.-
1 carte Fr. 20.-

Les caves neuchâtelaises ont fait le plein

Des arômes fins dans les cuves

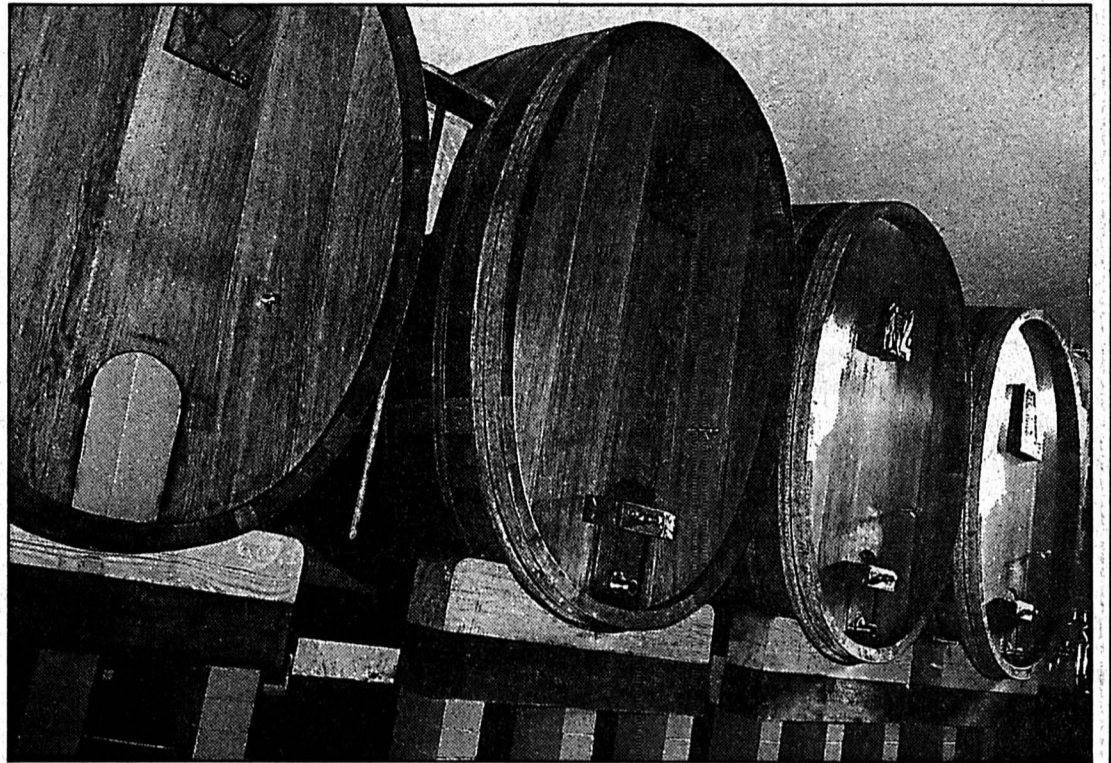
Les vendanges se sont entièrement déroulées par beau temps et sont pratiquement terminées. La quantité de chasselas (2,8 millions de kilos hier matin) va encore un peu progresser, tandis que le pinot noir (environ 1,5 million de kilos) doit avoir été totalement vendangé. La moyenne des degrés Oechsle est de 68,8° pour le premier et de 81,6 pour le second. Le millésime sera magnifique!

On ne se souvient pas, dans un passé récent, de conditions aussi parfaites pour vendanger. «Même en 1990, où il a fait beau, un jour de pluie a perturbé les vendanges et il a fait moins chaud aussi», se souvient Eric

Beuret, chef du Service cantonal de la viticulture. Dans l'ensemble, mis à part quelques cas de pourriture, la vendange de cette année a été très saine. «Les travaux de cave se sont bien déroulés et les fermentations sont relativement rapides», précise Eric Beuret. Les rouges sont en cuve, voire même en train de finir de cuver; les blancs sont au milieu de leur fermentation, ou la finissent, en fonction du début de la mise en cuve (la fermentation dure en moyenne une semaine).

«TRÈS BELLE MARCHANDISE»

«On est arrivé au bout de cette vendange avec la conviction qu'il y a une très belle marchandise en cave», se réjouit Eric Beuret. Pourtant, en septembre, les milieux viticoles émettaient certaines réserves. Le mois avait débuté avec des sondages rela-



Caves de la ville de Neuchâtel

Le cultivateur a confié une belle vendange à l'encaveur.

(Impar-Galley)

vement faibles et il fallait, pour garder espoir, se souvenir des années au déroulement presque similaire, 1988 et 1992.

A l'inverse, les sondages des années 1993 et 1994, promoteurs, avaient ensuite plafonné. «On a vu des chasselas récoltés la semaine dernière avec des valeurs de 70° à 75° Oechsle dans des vignes qui faisaient souci en septembre! On se demandait même, à cette époque, si le raisin allait atteindre les 60° minimaux exigés pour la catégorie 1».

En viticulture, les espoirs fluctuent donc en fonction des élévations, de la stagnation, voire même d'une diminution des su-

crés, lorsque les pluies les diluent dans des grains trop gonflés ou dans les sècles, durant la vendange.

MOINS IMPORTANTE QU'ESPÉRÉE

La récolte a sans doute été moins importante qu'espérée. Les grains sont restés petits mais avec, comme corollaire, une augmentation de la contenance en sucre par un phénomène de concentration. «Pour les pinots noirs, ces petits grains vont donner des arômes de qualité», note Eric Beuret.

Les autres cépages en bénéficieront aussi, bien évidemment. Le pinot noir a produit 1,48

million de kilos à 81,6° Oechsle (1,8 million de kilos à 79,5° en 1994); le chasselas, pour l'instant, 2,78 millions de kilos à 68,8° (3 millions de kilos à 65,7°); le pinot gris a fourni 88.400 kilos à 84,4° (108.000 kilos à 82°); le chardonnay, 61.000 kilos à 87,5° (79.000 kilos à 83,2°); enfin, le riesling-sylvaner a produit 36.000 kilos à 71° Oechsle (37.000 kilos à 69° l'année dernière).

On le constate donc, et ceci même si de rares encavages n'ont pas encore rentré toute la vendange, la production sera moins élevée en 1995, mais de meilleure qualité qu'en 1994.

AT

Rédactions

CANTON

Tél: 038/21 26 08

Fax: 038/21 38 34

NEUCHÂTEL

Tél: 038/24 34 76

Fax: 038/24 34 67

BRÈVE

Peseux

Twingo et oiseaux chanteurs



A plumage orange fluo, rouge cerise ou vert pomme, avec ou sans huppés, ils gazouillent, pépient, volettent d'une barre à l'autre. Il y a là des peruches, grandes et petites, des cailles de Chine, des serins du Mozambique, des tarins du Venezuela, des moineaux du Japon... Au total, les Amis des oiseaux de Neuchâtel et environs ont réuni 450 oiseaux à Peseux, à la salle sous l'église catholique. Un parmi tous, Twingo, superbe merle des Indes, véritable attraction de l'exposition, vous accueillera en lançant: «Ça va?» puis il rigolera comme un fou. A voir aujourd'hui, de 9 à 19 h, et demain dimanche, de 9 h à 17 h.

(se-Impar-Galley)

AGENDA

Neuchâtel

Le mystère de «Sarah B»

Les 25, 26, 27 et 28 octobre, à 20 h 30, le Théâtre du Pommier à Neuchâtel accueille la grande comédienne française Judith Magre qui interprète «Sarah B». Fasciné par le monstre sacré que fut Sarah Bernhardt, le dramaturge Michel Vittoz a écrit cette pièce après avoir «consulté» les contemporains de l'actrice, Victor Hugo, Alexandre Dumas fils, Marcel Proust, Edmond Rostand, Sigmund Freud et quelques autres. L'auteur précise que la pièce ne prétend pas à une restitution de la réalité de Sarah Bernhardt mais qu'elle se penche sur le mystère de ce nom qui nous reste et claqué aujourd'hui encore comme un drapeau. Philippe Noël signe la mise en scène. Location au Centre culturel neuchâtelais, (038) 25.05.05.

(comm-se)

Production assistée

Avec la régulation de la production, une récolte normale est aujourd'hui pratiquement garantie. Il faudrait une catastrophe naturelle pour la mettre en danger. L'expérience de ces dernières années le prouve: au stade final, un raisin prometteur peut stagner, un autre se rattraper. Cette régulation évite les problèmes régulièrement constatés dans les vergers où de maigres récoltes font suite à l'abondance. La plante s'épuise lorsqu'elle fructifie trop généreusement.

«En ne prenant chaque fois qu'une partie du potentiel à disposition, les réserves qui s'accumulent dans le bois permettent d'écrêter ces pointes de production», explique le chef du Service cantonal de la viticulture Eric Beuret. De plus, «si vous laissez un kilo au mètre carré ou 1,4 kilo, la qualité atteint facilement 5° Oechsle de différence».

Cette année, la majorité des vignerons ont réussi de très beaux degrés. Cependant, d'autres en ont quand même produit de mauvais, notamment dans les vignes qui ont été bloquées dans leur croissance par la grêle. Certaines vignes ont aussi souffert de manque d'eau. Or, la sécheresse peut arrêter la croissance qui a de la peine à reprendre par la suite et dans ce cas, le grain restera dur et aura de la peine à réassimiler des sucres. (at)

Neuchâtel: ouverture du 28e Salon Expo du Port

Que de commerçants et de candidats!

Ah les candidats! C'est comme les mouches à miel: plus l'élection approche, plus ils papillonnent à tous les comptoirs. Hier, l'ouverture du Salon Expo du Port, à Neuchâtel, en a fait rappeller une belle brochette, dernière occasion de se montrer avant le verdict des urnes, dimanche. Bonjour par-ci, bonsoir par-là et, quand est venu le moment du vin d'honneur: santé à tous!

Cette année, le salon, 28e du nom, accueille 63 exposants. Une fois de plus, il se veut «le reflet d'une région dynamique», a souligné Robert Vauthier, président.

L'exposition «offre le plaisir des rencontres fortuites» et «renforce l'attractivité commerciale de la ville», a pour sa part relevé Monika Dusong. La conseillère communale était tout à l'honneur, hier, puisque son dicastère, celui des Finances, représente cette année la ville de Neuchâtel au Salon Expo du Port.

Aussi, en déambulant à travers les stands, vous finirez par tomber sur une série d'écrans qui vous permettront de savoir combien la ville récolte d'impôts, ce qu'elle en fait, ce qu'elle investit, combien lui rapporte certains biens, etc.

Chaque service est présenté, mini film vidéo à l'appui, et, au bout du compte, en admettant que vous démêlez correctement les chiffres, un concours vous permettra de gagner un ordinateur. Rassurez-vous, le personnel du service sera là pour vous guider. Hier soir, comme des mèmes, commentant allègrement les chiffres, les politiciens candidats aux élections s'en sont donné à cœur joie. (se)

● Salon Expo du Port, Neuchâtel, ouvert jusqu'au 29 octobre, de 10 h à 22 h le week-end, dès 14 h en semaine. Animations musicales dès 18 h.



Neuchâtel

Réunissant 63 commerçants, le 28e Salon Expo du Port a ouvert ses portes hier soir. (Impar-Galley)

CPLN: Ecole technique du soir

Agent de maintenance

Un nouveau cours d'agent de maintenance va débiter la semaine prochaine à l'Ecole technique du soir, au Centre de formation professionnelle du Littoral neuchâtelais (CPLN).

Ce cours, conçu par l'Association suisse de maintenance, a déjà permis à 40 nouveaux agents de maintenance romands d'obtenir leur brevet fédéral lors de la première session d'exams.

Le cours comprend notam-

ment un enseignement en matière de construction mécanique générale, de technique du bâtiment et d'installations chimiques. Il se donne les vendredis soir et samedis matin (304 périodes) et se conclut en février 1997 par les examens.

Les conditions d'admission sont: avoir terminé un apprentissage technique et accompli deux ans de pratique ou avoir acquis une formation équivalente. (at)

Alcool et drogue à la Maison de Pontareuse

Réadaptation simultanée

En 1994, la Maison de Pontareuse, établissement de cure pour alcooliques et toxicomanes a donné la possibilité d'une réadaptation à 125 personnes. Parmi celles-ci, il y avait 30 femmes et 95 hommes.

Pontareuse accueille de longue date des personnes dépendant de l'alcool. Le rapport 1994 révèle qu'après un essai de mixité et l'augmentation du nombre de personnes dépendant de la drogue commencés en 1993, la maison a été reconnue apte à s'occuper de cette nouvelle clientèle. Cela s'est fait sur proposition du bureau de la commission drogue neuchâtelaise.

Cette situation a supposé l'engagement de personnel expérimenté supplémentaire.

Selon le rapport du directeur de Pontareuse, les deux types de pensionnaires sont différents: tous deux souffrent de pro-

blèmes d'ordre psychologique mais la personne qui consomme de la drogue est souvent jeune; l'âge moyen est de 23 ans pour les femmes, 28 pour les hommes.

Quand à l'alcoolique, il est souvent plus mature et a l'expérience de vie; dans ce groupe de pensionnaires, l'âge moyen est de 36 ans pour les femmes, 44 pour les hommes. Cela dit, et quand bien même la drogue, illégale par définition, crée des divisions au sein de la société, à l'intérieur de l'établissement de Pontareuse, la nouvelle situation a débouché sur une certaine «dynamique» entre jeunes et moins jeunes.

De plus, constate le directeur, «des ghettos sont supprimés. Le respect de l'autre s'établit; petit à petit, les préjugés se gomment». Et les pensionnaires en viennent à constater que leur soi-disant différences sont somme toute «minimes». (se)

Môtiers: deux spectacles d'enfants aux Mascarons

Musique et monde fantastique

Pour la troisième fois, le groupe théâtral des Mascarons de Môtiers (GTM) propose de découvrir deux spectacles pour enfants et adultes joués par des enfants. Le premier, «Mi, fa, sol, on s'envole», voit évoluer une dizaine d'acteurs de 5 à 10 ans. Le second, «L'Autre de Starros», est joué par seize adolescents de 10 à 15 ans. Mise en scène, décors, costumes et régie compris, les deux petites troupes sont encadrées par une dizaine de personnes bénévoles.



Voyage en montgolfière
Au pays de Madame Musique, tout est merveilleux.

(Favre)

«Mi, fa, sol, on s'envole» est une création collective qui se déroule dans l'univers de Madame Musique. Celle-ci tardant à se montrer, d'attachants personnages, tous autant pittoresques et farfelus les uns que les autres, se côtoient dans une succession de sketches où musique, danse et verbe font bon ménage. Dans ce savant mélange d'humour, de

poésie et de tendresse, Mesdames et Messieurs Casse-Oreilles, Belle, Petiote, Linotte, Coquine, Acrobatie, Aatchoum, Double-Muscles et Dormeur partent en montgolfière où de

nouvelles aventures les attendent. Le spectacle des grands s'in-

pire d'un texte écrit par Jacqueline et Claude Held. Une malencontreuse panne de moteur oblige un marchand-voyageur à poser sa fusée sur la planète Starros. Là, c'est la rencontre de deux mondes différents et, plus tard, de deux être différents. Celui du terrien, arrogant et matérialiste, sûr de lui, de sa supériorité et de son pouvoir, découvrant avec stupeur et convoitise une planète où tout est en or. Celui des habitants de Starros, accueillants, tour à tour malicieux, philosophes ou poètes, pour qui l'or est à tous et le mot «propriétaire» une grossièreté.

LA RELÈVE DE DEMAIN

En prenant une telle initiative, aucunement comparable à un cours de théâtre, les membres du GTM espèrent secrètement éveiller dans l'esprit de tous ces jeunes comédiens le virus qui leur donnera envie de continuer et, qui sait, d'intégrer le groupe par la suite. Penser à la relève, n'est-ce pas à coup sûr jouer la carte de la réussite? (paf)

● Maison des Mascarons, Môtiers, les 25, 28, 29 octobre, 1er et 4 novembre à 17 h, ainsi que le 5 novembre à 15 h.

BRÈVES

Tribunal du Val-de-Travers Homicide par négligence

Le 10 janvier dernier, une Fleurisienne âgée de 76 ans a été renversée par un véhicule de livraison piloté par M. T.R. à une centaine de mètres de la patinoire Belle-Roche, sur la route principale reliant Couvet à Fleurier. Grièvement blessée, la piétonne est décédée lors de son transport à l'Hôpital de Couvet. Le conducteur a comparu hier devant le Tribunal du district du Val-de-Travers pour homicide par négligence. Pour l'instant, le doute persiste toujours quant à savoir si la victime se trouvait ou non sur un passage pour piétons au moment du choc. L'audience était présidée par Charles-Henri Tolck, assisté de Christiane Jaquet, employée au greffe. (paf)

Les Hauts-Geneveys Buffet fermé

En faillite, ayant déposé son bilan après une année d'activité seulement et alors que son contrat de location portait sur quatre ans, Miklos Németh, gérant du Buffet de la gare aux Hauts-Geneveys, a mis la clé sous le paillason à la fin du mois de septembre. Et la division du domaine des CFF à Lausanne, qui fait office de gérance, n'a pas le moindre reprenneur en vue: «Il est clair que cette fermeture nous a pris au dépourvu», explique Michel Vaudroz aux CFF, pour nous, l'idéal serait que l'établissement rouvre le plus tôt possible. Mais il reste à liquider la procédure financière avec l'Office des poursuites et le tribunal du district. Les éventuels repreneurs peuvent téléphoner au (021) 342.11.11. (E)

AGENDA

Fontaines

Culte des missions

Demain à 10 h, au Temple de Fontaines, aura lieu un culte des missions. Présidé par le pasteur Daniel Mabongo, ce culte se déroulera avec la participation de Vasil Timis et Florian Caraba, étudiants roumains, boursiers de l'Eper, alors que Luc Aeschlimann, violoncelliste renommé, proposera, avec plusieurs personnes de son groupe, des gospels. (mh)

Piscine du Val-de-Travers

Un bilan positif

Avec quelque 15.000 entrées et 1134 abonnements vendus (un chiffre en constante augmentation) pour environ 80 jours de fonctionnement, le bilan de cette dernière saison à la piscine des Combes à Boveresse est positif. Réunis jeudi soir à Couvet en assemblée ordinaire, les membres du Conseil intercommunal du syndicat de la piscine (SIPCO) ont pris note de ce résultat et ont accepté à l'unanimité le budget 1996. Il prévoit un déficit de 133.000 francs, soit une charge de 10,7 francs par habitant (8,8 francs dans les comptes 1995).

Président du comité exécutif, Jean-Michel Messerli a parlé des importants travaux de rénovation du fond qui se sont déroulés

juste avant l'ouverture. S'il reste encore des vannes pneumatiques à changer, il a déjà pu affirmer que le coût total sera légèrement en dessous du crédit initial de 350.000 francs. Ces travaux bénéficieront d'un prêt LIM d'une durée de 30 ans de 20 à 25% du montant total à zéro % d'intérêt.

En outre, une analyse du revêtement sera réalisée prochainement par l'Ecole polytechnique fédérale de Lausanne (EPFL), afin de déterminer avec précision la résistance du nouveau revêtement aux ultraviolets. Quoi qu'il en soit, l'entreprise garantit l'étanchéité du fond pour une période de dix ans. Afin d'assurer la sécurité des baigneurs, il a également été demandé de poser un antidéra-

gant sur les escaliers et autres endroits glissants.

BUVETTE INSALUBRE

La buvette quant à elle est dans un triste état. L'an dernier, elle a d'ailleurs été déclarée insalubre par les services de l'Etat. Aussi, il n'est pas impossible que l'an prochain, des travaux de rénovation du bâtiment soient entrepris, de même que le remplacement des tables et des chaises. Enfin, le Conseil intercommunal devra vraisemblablement voter un nouveau crédit lors de l'assemblée de printemps 1996 pour changer le bac en béton contenant le chlore.

En effet, il n'est plus conforme aux prescriptions de plus en plus exigeantes de l'Etat. (paf)

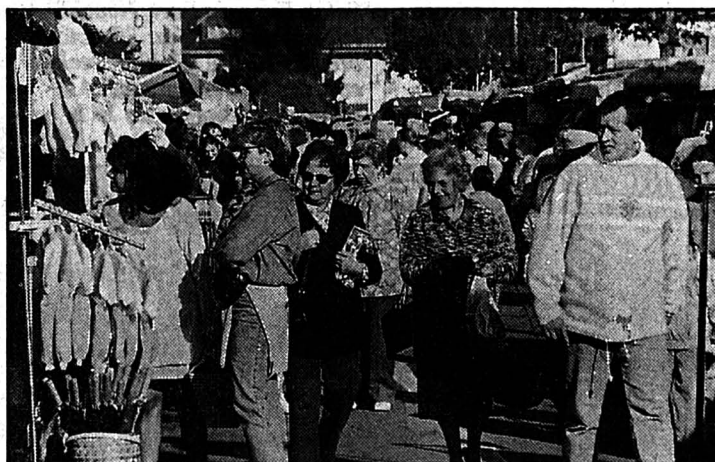
Dombresson: foire d'automne

Une autre fête des mères

La brume matinale d'hier n'était pas à l'origine de la fermeture de la Grand-Rue à Dombresson. D'autant plus que, dans l'après-midi, les rayons du soleil n'ont pas réussi à rouvrir la chaussée. Non, si les véhicules étaient bannis de la route, c'était pour permettre à la population de profiter de la foire automnale. Un grand marché au sein duquel les étals offraient aux porte-monnaie de quoi faire le vide. Surtout à ceux des mamans.

Une foire digne de ce nom doit comporter de tout: vêtements, disques, bouquins, jouets, bijoux, fleurs, plantes, matériel de jardinage, articles en osier, artisanat... A cette liste, de loin pas exhaustive, il convient d'ajouter les produits de la boulangerie, de la boucherie et d'autres commerces d'aliments.

Et bien le rendez-vous de Dombresson n'a pas failli à la règle. Chacun pouvait donc y trouver son compte. Au beau milieu de ce grand marché d'un jour, le Valais était bien représenté puisque la viande séchée et le pain de seigle du Vieux-Pays répandaient une odeur à ouvrir les appétits, même les plus fermes d'entre eux.



Dombresson

Un grand marché et du soleil.

(E)

Comme de coutume lors d'une telle manifestation, les enfants ont été les rois. Peu d'entre eux seront repartis de Dombresson les mains ou l'estomac vides. En tous cas, ce ne sont pas les envies qui leur manquaient. Les demandes fusaient et, parfois, les petites voix étaient au bord des tremolos. Stratégie connue pour qui veut arriver à ses fins: Allait hop, un petit coup de sanglots: «Pourquoi tu veux pas m'acheter une cassette de Dorothé?». La raison était pourtant simple: le budget familial avait déjà

été mis à mal. Pour preuve, la réponse de la maman: «Mais, tu as déjà eu un ballon et des caramels. Et puis tu as une magnifique tresse colorée dans les cheveux.»

Les plus petits, eux, étaient loin de tout comprendre. Mais ils profitaient tout de même de leurs premiers mots. Tel ce bambin, capable d'articuler un «ballon», alors qu'il en avait déjà un attaché au poignet.

Décidément, hier à Dombresson, il valait mieux être marchand que maman. Ph.R.

Cernier: fabrication de cidre

Tout doux comme un jus

Comme de coutume à cette période de l'année, le pressoir à pommes du chef-lieu est en pleine activité. Si jusqu'à l'année dernière il était exploité par l'Ecole cantonale d'agriculture, il Pest dorénavant par la Communauté d'exploitation agricole du site de Cernier. Pour le nouvel exploitant de l'installation, les choses commencent doucement. A cause d'un printemps particulièrement froid, la récolte de pommes n'atteint pas des sommets.

Bien que les fruits soient de petites tailles, le jus de pommes promet toutefois d'être bien doux. Ceci grâce à la chaleur qui a prévalu durant le mois de juillet et de la première partie du mois d'août. Pour Gabriel Waser, nouveau responsable du pressoir, le label 1995 sera donc «d'excellente qualité».

Bien qu'elle fonctionne depuis 28 ans, l'installation de Cernier a bien évolué. Aujourd'hui, elle compte une presse performante, alors qu'une chaudière à mazout remplace le chauffage au bois. Venus de tout le canton et des régions avoisinantes, les clients du pressoir amènent leurs pommes selon des programmes bien définis. Ils sont ensuite rappelés

pour la mise en bouteilles du cidre pasteurisé.

21.000 LITRES

La première opération consiste à broyer les fruits, puis à les faire passer sous la presse afin d'en extraire le jus. Ce dernier stationne durant deux journées pour la décantation et seule la partie claire du liquide sera conservée, les bourdes (déchets) de protéines étant éliminées. Le jus circule ensuite sur des plaques chauffées à 75 degrés.

Entre temps, les bouteilles sont préchauffées et immergées dans de l'eau bouillante. Au dernier moment, elles sont ouvertes, remplies et immédiatement refermées pour une bonne stérilisation du produit. Le cidre doux, qui provient directement des moûts du fruit, peut être conservé durant deux ans.

Il faut cent kilos de pommes pour obtenir 60 litres de cidre. Le prix des opérations se monte à 75 ct par litre. Cette année, et jusqu'à ce jour, ce sont 21.000 litres qui ont été pressurés dans le canton, dont 15.000 l'ont été sur le site de Cernier. Le pressoir du site de Cernier fonctionnera jusqu'à fin octobre. Pour ceux qui désirent encore pressurer leurs pommes, ils peuvent s'adresser au (038) 540.540. M. H.

Chézard-Saint-Martin: troisième âge

Les Lilas et leur avenir

Depuis quelque temps, une rumeur circule au Val-de-Ruz selon laquelle la fermeture de la pension Les Lilas, à Chézard-Saint-Martin, sous sa forme actuelle, serait prévue à court terme, de même que sa transformation en institution psychiatrique. En réalité, il existe bien une réflexion sur une éventuelle modification de la mission des Lilas, mais à long terme.

Le canton de Neuchâtel manque cruellement de lieux d'accueil pour des patients de psychogériatrie, souffrant notamment de troubles de l'errance.

Une réflexion est donc menée en ce qui concerne Les Lilas. Mais un changement d'affecta-

tion du home ne pourrait se faire que si le bâtiment se révèle adéquat et surtout si le taux d'occupation de la pension baisse de façon alarmante.

La Fondation des établissements cantonaux pour personnes âgées est toutefois convaincue du contraire, puisqu'elle précise dans un communiqué que: «Les Lilas ont encore un rôle important à jouer dans l'accueil des personnes âgées au Val-de-Ruz et elle souhaite vivement que la pension continue de remplir ce rôle.»

Actuellement, la pension Les Lilas située à Saint-Martin, peut encore accueillir deux résidents pour de courts ou de longs séjours. Renseignements au (038) 54.95.00. (comm-mh)

Ambitions affichées par les patineurs imériens

Une trajectoire prometteuse

Le Club des patineurs de Saint-Imier porte comme un jeune premier sa soixantaine. Pour lui, le bon vieux temps est certainement à venir. Ses perspectives sportives sont réjouissantes, lui qui aujourd'hui compte dans ses rangs plus de septante patineurs et patineuses. Ce potentiel de talents, Florence Lemaître se charge depuis cinq ans de le faire fructifier. Avec bonheur puisque une Imérienne s'est déjà illustrée au niveau suisse.

Il y a dix ans, la Française Florence Lemaître s'appêtait à vivre l'apothéose de sa carrière sportive: une participation à un championnat du monde de patinage artistique. Une sérieuse blessure l'en empêcha. La grosse déception de l'instant fut vite effacée par la passion de toujours. A défaut de truster les lauriers sportifs, elle choisit d'enseigner son savoir artistique. Des années après, le Club des patineurs de Saint-Imier se félicite de cette décision.

STATUTS RESPECTÉS

Lorsqu'à la fin des années 1980, quand débarque l'ancienne membre du cadre A de l'équipe de France en Erguël, le Club des patineurs partage le destin de nombreuses sociétés. Les problèmes de recrutement ne sont pas absents de l'ordre du jour des séances du comité. Aujourd'hui,

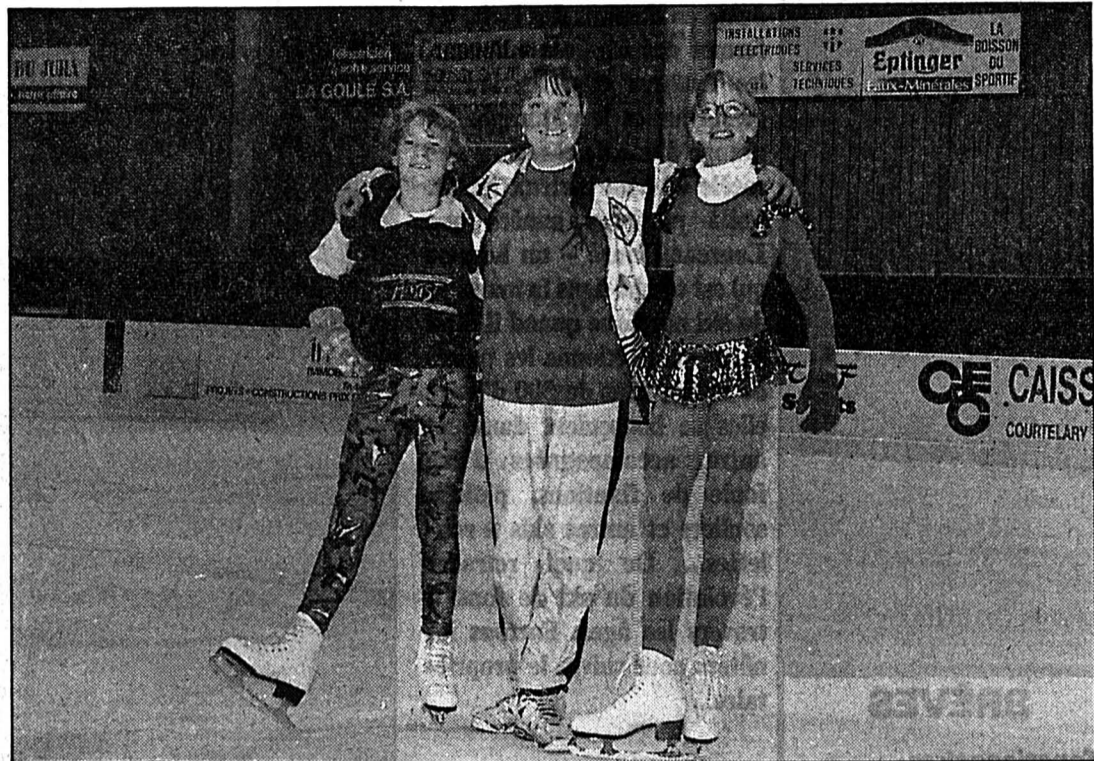
ils n'apparaissent plus qu'épisodiquement aux divers. En s'appuyant sur la compétence de cette sportive, le club a réussi à respecter son objectif statutaire: promouvoir le patinage artistique dans notre région.

Une septantaine de jeunes ont aujourd'hui adopté une passion commune. Pourtant leurs attentes diffèrent. Certains se donnent pour but de maîtriser quelques sauts et enchaînements. D'autres rêvent de patiner sur les traces de leur professeure en pouvant évoluer, un jour, à un niveau international. Ces deux objectifs pourront être atteints, à condition, précise Florence Lemaître, que le plaisir d'être sur la glace demeure l'unique motivation.

OFFRE DIVERSIFIÉE

Pour permettre à ces deux approches du patinage artistique de se vérifier, le Club des patineurs de Saint-Imier propose une offre diversifiée. Les quelque 55 membres du groupe «sport-loisirs» s'offrent par définition un entraînement moins intensif que le groupe «compétition», composé d'une quinzaine d'éléments, dont deux garçons. Beaucoup, parmi les plus acharnés, complètent cette formation de base de cours privés suivis avec une même assiduité.

En janvier dernier, le titre de vice-championne suisse espoir d'Alicia Gerber est venu prouver que le mixage de ces deux enseignements pouvait débou-



Précieux savoir

Il y a dix ans, la Française Florence Lemaître renonçait sur blessure au championnat du monde. Les jeunes patineuses imériennes ici représentées par Natacha Baetcher, à gauche, et Cynthia Nobel savent bénéficier de conseils avisés. (Impar-Chiesa)

cher sur d'encourageantes performances.

Les membres du groupe «compétition» abordent la saison à venir avec un atout supplémentaire. La chorégraphie des programmes de concours a été confiée à Leona Dubova, dont le talent lui a valu d'être membre de la troupe Holiday On Ice.

Le club entend se mobiliser pour entretenir la dynamique constatée ces dernières années. Cette intention se vérifiera notamment la semaine prochaine à l'occasion de trois séances gratuites d'initiation au patinage. Elles se dérouleront lundi de 16 h 30 à 17 h 30 ainsi que le mercredi et jeudi de 16 h à 16 h 45.

Cette invitation concerne vraiment toute la jeunesse puisque Viviane Richard, responsable de la formation des très jeunes, compte dans son groupe, deux enfants de deux ans et demi et deux autres de trois ans et demi. Pareille relève assure au Club des patineurs de Saint-Imier des lendemains qui chantent. (nic)

Rédaction
du JURA BERNOIS
Dominique EGGLEL
Tél: 039/44 18 00
Fax: 039/44 17 07
Nicolas CHIESA
Tél/fax: 039/41 22 22

BRÈVE

Administration
bernoise
Nouvel secrétaire
financier

La succession de Hans Rudolf Saxer, au poste de secrétaire général de la Direction cantonale des finances sera assurée par Arian Bieri à partir du 1er février prochain. L'actuel titulaire du poste abandonne l'administration cantonale pour rejoindre l'économie privée. Son successeur est âgé de 40 ans. Il a grandi et suivi sa scolarité à Bienne dans une famille bilingue. Il a étudié le droit et a obtenu son brevet d'avocat bernois. Il a exercé la fonction de juge d'instruction et de président de tribunal extraordinaire à Bienne où il s'est occupé essentiellement d'affaires ayant trait à la criminalité économique. Depuis 1988, il travaille pour la Confédération. Sa nomination le contraint à rendre son tablier de chef de la division «Ressources et gestion» à l'Office fédéral des réfugiés. (oid-nic)

AGENDA

Mérites tramelots
Règlement édité

Sur proposition de la commission «Sports-culture-tourisme», le Conseil municipal a adopté un règlement pour la remise d'un mérite culturel et d'un mérite sportif tramelots. La période de référence pour les prix, qui seront distribués, va du 1er septembre 1994 au 31 août 1995. Cette distinction sera remise pour la première fois cet automne aux lauréats par les autorités. Une petite cérémonie, à laquelle la population est cordialement invitée, se déroulera jeudi 26 octobre prochain à 19 h 30 dans le cadre de l'EXTRA. (comm)

Patinoire de Tramelan
Glacé partagé

La patinoire des Lovières sera accessible au public mardi 24 octobre entre 9 et 15 h. Le patinage libre devra être effectué sur la moitié de la surface. Le mercredi 25 octobre entre 13 h 30 et 16 h, toute l'enceinte sera à disposition, ce qui ne sera que partiellement le cas, samedi 28 octobre de 14 h 30 à 17 h. Durant la première heure, les patineurs évolueront sur un demi anneau. Le public hockeyeur se retrouvera, lui, vendredi 20 octobre de 20 à 21 h. La glace lui sera, à ce moment-là, entièrement réservée. (comm)

Cinquième Festival du film français à Bienne

La diversité au générique

Au service du cinéma, le Festival du film français de Bienne se donne pour autre objectif de servir de pont culturel entre les deux communautés linguistiques de la Ville de l'Avenir. Quatre jours de projections, de présentations et de discussions devraient venir confirmer le succès d'une formule qui a déjà fait ses preuves.

En cette année de centenaire du cinéma, les organisateurs biennois ont porté un soin particulier à la programmation. Du jeudi 26 au dimanche 29 octobre, les amateurs de septième art vont apprécier la ligne de conduite retenue. Le centenaire du cinéma prêter son cadre à l'ouverture du festival. La projection exceptionnelle du chef d'œuvre de René Clair «Un chapeau de paille d'Italie» sera ac-

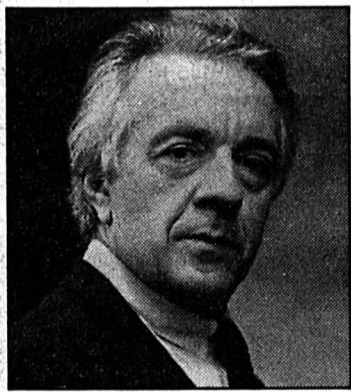
compagnée par le pianiste zurichois André Desponds.

Ce monument cinématographique, fidèle à la pièce d'origine signée Eugène Labiche, servira d'œuvre idéale à un menu copieux. Une vingtaine de films se bousculent pour jouer les plats de résistance alors que la présence d'une pléiade d'invités permettra, une fois le générique de fin affiché, de prolonger le plaisir.

Le scénariste Robert Boner, les réalisateurs Philippe de Broca et Jean-François Stevenin, l'actrice-réalisatrice Christine Pascal et le comédien Jean-Pierre Cassel, entre autres, déborderont du cadre de l'actualité du cinéma français pour parler plus généralement de leur passion.

Les trois films vedettes de cette cinquième édition sont «Nelly et Mr. Arnaud» de

Claude Sautet, projeté vendredi, «Adulteré (mode d'Emploi)» de Christine Pascal, thème de la soirée de samedi, alors que le cérémonial de fin de festival sera assuré dimanche par «La cérémonie», un film de Claude Chabrol. (sp-nic)



Jean-Pierre Cassel
Il sera présent. (TSR)

La générosité de la Commission de gestion

Richesse culturelle à préserver

La Bibliothèque suisse de l'Europe de l'Est doit être intégrée à la Bibliothèque municipale et universitaire de Berne. D'autre part, le pavillon Anna Seiler doit être rénové. Ces deux propositions émanent de la Commission de gestion du Grand Conseil bernois.

Cette commission suggère en effet au Parlement cantonal de débiter un crédit d'investissement de 730.000 francs pour intégrer la Bibliothèque suisse de l'Europe de l'Est à la Bibliothèque universitaire de Berne. De plus, le canton entend porter sa contribution annuelle aux frais de fonctionnement à 523.000 francs à partir de 1997. Cette

institution est la plus importante bibliothèque de Suisse spécialisée dans l'histoire, la politique, l'économie et la sociologie des pays de l'est européen.

La prise en charge de cette bibliothèque permettra de parer au risque de la dispersion de cette collection d'une grande valeur scientifique. En dépit de la suppression des subventions fédérales, la ville de Berne et la commune bourgeoise de Berne ont assuré au canton qu'elles continueraient à soutenir la Bibliothèque suisse de l'Europe de l'Est.

Entré en service en 1954, le pavillon Anna Seiler de l'Hôpital de l'île à Berne est dans un mauvais état en ce qui concerne la structure et les infrastructures

techniques. Une réfection totale du bâtiment n'étant pas envisageable ces prochaines années pour des raisons financières, la Commission de gestion soutient l'octroi d'un crédit de 10,85 millions de francs pour des travaux urgents de rénovation. Il est prévu d'installer des sanitaires dans les chambres des patients, de rénover les fenêtres et la façade ainsi que de remplacer le chauffage.

Pendant les travaux, l'ensemble de la division médicale du pavillon Anna Seiler sera logé dans le bâtiment destiné aux personnes hospitalisées. Lors de la rénovation, le nombre de lits sera réduit à 55. Les travaux devraient commencer l'année prochaine. (oid)

Musique russe à l'église de Renan

Un univers de beauté

L'effondrement des structures communistes à l'Est a été accompagné d'un véritable réveil spirituel dont témoigne l'actuelle multiplication des chœurs liturgiques. Parmi les nouveaux ensembles, le «Groupe vocal Neva», créé en 1993, à Saint-Petersbourg, a été fêté avec chaleur, mercredi soir, à l'église de Renan.

Organisé par «Vivre art Renan» et le «Groupe vocal d'Erguël», le concert a attiré la foule des tout grands soirs: plus une place disponible! Les auditeurs, privés de sièges, se sont installés sur les marches d'escaliers de la tribune. C'est que l'univers de beauté que répand la tradition vocale de la Russie chrétienne interpelle fortement aujourd'hui.

Le «Groupe vocal Neva» est composé de six voix, trois femmes et trois hommes, du sopra-

no, pur, à la basse profonde. Le programme mêle étroitement une tradition de chant choral remontant aux origines de l'église de St-Petersbourg et un fonds de pièces sacrées, écrites par des compositeurs des XVIIIe et XIXe siècles, dont Tchaïkovsky. C'est la beauté des voix, la ferveur de l'expression qui frappent ici, le «Groupe vocal Neva» magnifique de bout en bout, ce programme issu de la liturgie de Saint-Jean Chrysostome, pour les Vêpres, le temps de Pâques, le temps de Noël.

Les six choristes: Olga la directrice, Viktoria, Elena, Igor, Wladimir et Boris s'entendent admirablement à fondre ces musiques dans une même splendeur vocale. En bis, introduites comme les pièces précédentes, en français et en allemand, par un facétieux présentateur, ils ajoutent des chansons du folklore de Sibérie. D. de C.

Législatif biennois

Budget 96 avalisé

Le législatif de la ville de Bienne a avalisé jeudi soir le budget 1996, qui prévoit un déficit de 9,5 millions de francs pour 324 millions de francs de dépenses. Le budget devra encore être approuvé par le peuple. Le législatif a en outre refusé de justesse de réduire les subventions au centre d'hébergement pour sans-abri.

en cours devrait atteindre 11,5 millions. Le centre d'hébergement pour sans-abri de Bienne, le Sleep-In, était menacé par une réduction de 80.000 francs des subventions de la ville. Il aurait pu être contraint de fermer ses deux maisons, dont l'une est réservée aux femmes, l'an prochain.

Après un long débat, le législatif a décidé jeudi soir par 27 voix contre 26 de rejeter la proposition de l'exécutif biennois d'allouer l'an prochain 250.000 francs au Sleep-In, contre 330.000 en 1995. Les années précédentes, le budget de l'institution avait déjà été réduit de plusieurs dizaines de milliers de francs. (ats)

Blottie dans une grange des Bois

Stupéfiante collection de skis

Juste en dessous des Bois, les fermes des Rosées s'alignent, les fenêtres ouvertes sur le grand air et le pâturage. La grange d'une de ces demeures recèle un bien curieux trésor. Voilà plusieurs années que Laurent Donzé – un homme qui est tombé dans la marmite du ski nordique quand il était petit – collectionne les paires de lattes. Plus de 500 d'entre elles se bousculent dans cet antre, accompagnées d'une foule de fixations, piolets, souliers et autres skis à roulettes... De quoi retracer l'évolution du ski de fond à travers les âges. Faisons les nôtres pour suivre le propriétaire...



Dans la grange du Canon en dessous des Bois
La collection unique de Laurent Donzé.

(Impar-Galley)

Professeur de chimie à La Chaux-de-Fonds, Laurent Donzé donnait un cours sur les matériaux à ses élèves voici quatre ans, quand il a pensé à illustrer sa leçon avec les éléments qui composent les skis de fond. L'évolution en la matière a en effet été stupéfiante en quelques années, passant du bois aux structures alvéolaires les plus modernes...

LES MAILLONS

L'enseignant des Bois ne s'élançait pas en terre inconnue. A la naissance, il avait déjà des skis de fond aux pieds et il est l'actuel entraîneur du Giron juras-

sien. Autant dire qu'il a vécu cette évolution de près.

Dans le temps, le ski en bois régnait en seigneur alors que déjà, plusieurs techniques de fixation existaient. Le ski d'antan était polyvalent (autant pour le plat, le saut que la descente), assez large, lourd et peu maniable.

Le ski de fond va suivre ses propres traces dans les années 70 (CM de Fallun) avec l'apparition d'un ski révolutionnaire en plastique. C'est le coup d'envoi d'une multitude de modèles

qui vont des lamelles, aux écailles en passant par les canaux d'air (pour alléger le ski), l'injection de mousse, la fibre de carbone, les structures alvéolaires et, en dernier lieu la structure «cap». Sans parler des évolutions prodigieuses dans les fixations et les souliers...

COLLECTION UNIQUE

De bouche à oreille, on a su, dans le monde du ski nordique, que le fondeur des Bois s'attachait à rassembler le plus de modèles possibles. «J'essaye de re-

constituer tous les maillons de cette évolution. J'ai déjà 500 à 600 paires de skis. Il me manque encore certains modèles, car ils ont vécu très peu de temps», nous dit-il. Cette quête a valu à notre collectionneur des rencontres inoubliables. «Certaines personnes, par sentimentalité, ne voulaient pas jeter leurs vieux skis aux cassons. Ils étaient tout heureux de les voir rejoindre ma collection...» «Nous sommes dans une région de ski de fond et personne n'a eu l'idée de conserver certains témoins d'une épo-

que, d'une évolution. En peu de temps, tout aurait disparu», poursuit-il.

Cette première étape franchie, Laurent Donzé entend poursuivre son travail didactique en allant visiter les maisons de fabrication et, pour chaque marque, indiquer la composition exacte de chaque ski. Un travail de fourmi aiguillonné par une passion: celle du ski de fond.

Mgo

Aux Bois dans une semaine

Une partie de la collection de Laurent Donzé sera présentée le samedi 28 octobre prochain à la halle communale des Bois. C'est ce jour-là en effet que la grande famille du Giron jurassien se retrouve en toute amitié pour lancer la saison hivernale. L'occasion de réunir coureurs, dirigeants et sponsors autour d'une même table. Après Les Hauts-Geneveys en 93 et Chézard en 94, l'équipe des Bois organise cette rencontre. Au menu: des jeux variés durant l'après-midi (notamment descente en ski à roulettes à travers champs). La proclamation des résultats et un apéritif précéderont une soirée paella. S'inscrire jusqu'à mardi (au 039.61.16.48) pour ce repas.

Diverses animations et l'ouverture du bar «au sorcier farceur» clôtureront cette journée. (mgo)

Rédaction

du JURA

Tél: 039/51 20 51

Fax: 039/51 24 85

Michel GOGNIAT

BRÈVES

Fonctionnaires-Gouvernement

Les négociations ont repris

Selon «Fréquence Jura» et contrairement à l'avis du président du Gouvernement jurassien, les négociations entre ce dernier et les syndicats de la fonction publique ont repris et abouti à un projet d'accord assouplissant les dispositions relatives à l'octroi du renchérissement. Il faut encore s'entendre sur le délai de suppression des retenues de salaires. Le Gouvernement aurait lâché du lest parce que le projet de budget de 1996 est moins déficitaire qu'attendu. (vg)

Delémont

La motion des 12 ans

Intervenant par voie de postulat devant le Conseil de ville de Delémont, Emilie Schindlerholz (Combat socialiste) demande que la capitale jurassienne fasse sienne la proposition du Conseil de la jeunesse de Bienne. Cette proposition indique que 100 personnes domiciliées dans cette ville, âgées de 12 ans révolus, ont le droit de déposer une motion écrite au Conseil de ville qui devra la traiter. Ce serait par là ouvrir la démocratie au-delà du cadre du Conseil des jeunes et offrir une voie aux jeunes étrangers de la cité, indique l'intervenante. (mgo)

Eaux et musée rural

Subventions en vrac

L'Etat jurassien vient d'octroyer toute une série de subventions. Ainsi, le Syndicat pour l'alimentation des Franches-Montagnes en eau potable (SEF) se voit allouer un montant global de 309.000 francs. Une subvention de 551.000 francs va au Syndicat pour l'épuration des eaux de la Basse-Allaine alors que 515.000 francs sont versés au Syndicat pour l'épuration des eaux de la Coeuvette. La commune de Vicques reçoit un montant de 421.000 francs pour l'extension et l'assainissement de son réseau d'eau. Saint-Ursanne (76.000 francs), Bassecourt (241.000 francs) et Bonfol (117.000 francs) se voient allouer des subventions en rapport avec les collecteurs ou l'épuration des eaux. Enfin, le Musée rural des Genevez reçoit une subvention de 13.500 francs pour 95. (mgo)

Selon une étude de la LSPN

Le canton pingre avec sa nature



L'étang de La Gruère

Il est l'un des biotopes qui a bénéficié de la manne cantonale. (Impar-Gogniat-a)

Selon une étude effectuée par la Ligue suisse de protection de la nature (LSPN), le Jura dépense un franc par habitant et par an pour la protection de la nature. Ce montant n'englobe pas les frais de personnel de l'Office des eaux et de protection de la nature. Si l'on ajoute à ce montant les subventions fédérales, l'on atteint 2,60 francs par habitant et par an contre... 17 francs en moyenne suisse. Le Jura se trouve donc dans les derniers rangs en la matière. L'étude a porté sur la préservation des biotopes sensibles et le maintien d'espèces menacées.

Pour la ligue, les décideurs jurassiens optent pour un minimum. Ils ferment obstinément les yeux, car la protection de la nature perturbe souvent de grands projets...

DANS L'AGRICULTURE

Dans le Jura, seul 0,8% de la population est membre de la Ligue jurassienne de protection de la nature. Pourtant, depuis 1981, cette association a soutenu pour un demi-million les projets cantonaux (entretien de La Gruère, création d'étangs, marais de Damphreux...).

Depuis deux ans, une autre manière de protéger la nature prend la forme des contributions écologiques auprès des agriculteurs.

Le canton du Jura, après les Grisons, est le plus grand utilisateur de ces subventions avec 23 francs par habitant et par année. On notera que cette étude comparative est détaillée dans le dernier bulletin de la LSPN.

Les protecteurs de la nature jurassiens souhaitent quant à eux un effort plus conséquent de la part du canton en la matière. Mgo

Affaire de l'élève de Soubey

Solution élégante

On se souvient du différend qui a surgi entre le père d'une élève de Soubey et le canton. Sur préavis de Soubey, le Département de l'éducation n'avait pas autorisé la fille d'un agriculteur, Graham Patrick, à fréquenter l'Ecole secondaire de Saignelégier. Cette élève était contrainte de se lever à six heures et demie du matin pour gagner l'Ecole secondaire de Porrentruy alors qu'un trajet d'une demi-heure l'amenait sur le Haut-Plateau.

Cette décision de rigueur, qui avait choqué la population et plus d'un député, reposait sur l'appartenance de Soubey au cercle scolaire d'Ajoie et l'absence de transports publics en direction du Haut-Plateau. Cette décision était d'autant

plus choquante que le Conseil communal avait accordé des dérogations pour d'autres élèves...

Aujourd'hui, le canton trouve une solution élégante à ce problème en affirmant que les autorités de Soubey ont manifesté leur intention de réexaminer leur appartenance au cercle ajolot. Du coup, la jeune Patrick est autorisée avec effet immédiat à fréquenter l'école de Saignelégier.

Cette autorisation s'étend aussi à sa sœur. Le canton tient à préciser que cette dérogation ne fonde aucun droit quant à l'organisation de transports scolaires gratuits. Bref, les frais de déplacement sont à charge du père. Voilà une affaire qui n'aurait jamais dû arriver à une telle extrémité! Mgo

Jura-Afrique

Campagne lancée

Organisation non gouvernementale, Jura-Afrique (JA), après trois ans d'activité, qui a évolué de l'aide humanitaire à la coopération au développement, entend consolider les acquis obtenus au Bénin et au Togo. Elle lance à cette fin une campagne d'affichage et de sollicitations de dons, du 23 octobre au 10 novembre, afin de récolter les 150.000 francs nécessaires à son action en 1996.

Les frais de cette campagne (3280 francs) sont pris en charge par la Banque Cantonale du Jura, de sorte que les dons seront entièrement affectés à la réalisation des projets.

JA soutient la formation de secouristes. Elle a construit des bâtiments (écoles, dispensaires), des entrepôts de vivres, conduit des campagnes d'alphabétisa-

tion. Elle entend faire fabriquer des bancs d'école et des chaises roulantes pour handicapés.

Son action porte désormais sur le moyen terme et requiert la participation effective des autochtones dans la gestion et la réalisation des projets de soutien. JA collabore sur place avec d'autres organismes d'entraide français, allemand et hollandais. Elle a conduit des campagnes de vaccinations, de consultations prénatales et d'accouchements à l'hôpital. Malgré les pratiques animistes, les autochtones recourent de plus en plus souvent aux soins de santé offerts dans les dispensaires et par les infirmiers qui disposent des médicaments essentiels. (vg)

● Jura-Afrique, case postale 200, Delémont. CCP 25-1621-4.

Malgré la vague de BD illisibles Ouf, quelques albums simples!

Un Swarte pour les enfants, un Yakari rafraîchissant, une aventure dans les eaux claires du Pacifique, une simple histoire d'adolescence difficile, le tout couronné par une soirée Tintin exceptionnelle à la TV: enfin quelques instants de détente dans le bruit et la fureur de l'avalanche sanguinolente de BD pseudo-héroïque, épique en toc et réfractaire à la plus élémentaire lisibilité!

La chronique de
Ariel HERBEZ

postale. Un album du créateur hollandais de la ligne claire loufoque est donc toujours un événement. C'est le cas pour «Un journal phénoménal» (chez Casterman), même s'il reprend des planches publiées il y a quinze ans dans le magazine pour enfants «Astrapi». L'histoire n'avait jamais paru en album, et elle garde toute sa fraîcheur décapante.

Coton, le clown, et Piston, le chien, assistent à un accident: un chat se fait renverser par une voiture. A partir de ce banal «chat écrasé», ils se frottent au monde de l'information et vont de déboire en désillusion. D'abord le policier qui n'a rien vu mais qui peut tout dire au journaliste, ensuite l'article faux de A à Z qui les met en cause, le rectificatif dénaturé, l'annonce de mise au point refusée...

C'en est trop. Les compères vont réaliser leur propre journal. Pas facile, quand on n'a rien de spécial à dire! Dissensions, scission, concurrence, chasse aux lecteurs... Un œil ironique sur les tics de la presse, Swarte manie l'humour burlesque avec brio et pratique un graphisme d'une lisibilité absolue et allègre. C'est d'ailleurs lui qui, enfant de l'underground ayant redécouvert Hergé, a inventé le terme de ligne claire.

La même clarté lumineuse, la même simplicité efficace se retrouve dans les aventures de Yakari, le petit Indien de Job et Derib. Son vingt-et-unième épisode lui fait découvrir «Le souffleur de nuages», un énorme dauphin blanc mis en danger par la décrue du fleuve qu'il avait remonté (comme une baigneuse l'avait fait dans le Rhin),



Un journal phénoménal
Coton et Piston découvrent les mécanismes de la presse.



Yakari fera appel à la solidarité de ses amis les animaux pour tirer Pilipi de ce mauvais pas.

Job est peut-être un peu moins à l'aise que d'habitude pour transposer en aventure captivante sa documentation et sa volonté de faire découvrir à ses petits lecteurs le monde des animaux et quelques principes de vie. Mais la série reste la meilleure qu'on puisse lire ou faire lire aux 5-9 ans.

Dans la série «Tendre banlieue», le dessinateur Tito évoque l'adolescence avec une bonne volonté parfois crispante, mais toujours sincère. Son dessin réaliste, les problèmes de la

jeunesse qu'il évoque et les rapports qu'il tisse entre ses personnages font vrai et se lisent avec intérêt. Guillaume, analphabète à la suite d'un traumatisme, va enfin apprendre à lire et écrire pour «Les yeux de Leïla», une séduisante passionnée de lecture. Happy end pas garanti, mais victoire sur soi-même au menu de cet album.

Malgré un style beaucoup plus personnel, le dessin de René Sterne reste d'une limpidité parfaite, servi par la mise en couleur de sa compagne, la dessinatrice Chantal de Spiegeleer. Dans «Black Bounty», Adler, le beau pilote allemand, traîne un grand chagrin d'amour sur les eaux du Pacifique avec une gamine thaïtienne et un vieux bourlingueur.

BULLES

TINTIN ET L'ALPH ARTE

La chaîne Arte nous gâte: la soirée de demain est entièrement consacrée à Tintin. Sept documentaires dus à Benoît Peteers et Pierre Sterckx. Ouverture de rideau à 19 h avec les dessins animés du «Secret de la Licorne», de «Rackham le rouge» et de «Quick et Flupke», que vous connaissez et qui vous donnent le temps de vous installer.

Les choses sérieuses commencent à 20 h 45 avec une enquête sur le phénomène de société qu'est devenu Tintin. Puis au fil de la soirée vous découvrirez pourquoi Tintin a toujours été rétif au cinéma (avec Alain Resnais), comment il a été en adéquation avec son siècle (avec Pierre Assouline), comment Hergé a inventé la ligne claire, pourquoi Tintin est important au Tibet (avec le dalaï-lama), qui est Hergé (déjà diffusé) et comment lire Tintin avec le philosophe Michel Serres. Vos cassettes sont prêtes?



Fureur de lire

Demain aussi, la BD est partie prenante des manifestations de la Fureur de lire à Genève:

- Présentation et dédicace à la librairie Papiers Gras de onze jeunes auteurs genevois, de Karin Arvidsson à Pierre Wasem, qui ont concocté une exposition sur l'exhibitionnisme cet été et qui sortent un recueil d'illustrations et de BD pour l'occasion.

- Animations, stands et dédicaces à la rue des Etuves, autour notamment des librairies BD «Cumulus», «L'oreille cassée» et «Au paradoxe perdu», associées à des bouquinistes BD, un relieur-doreur, la conteuse Henriette Bouvier et le BD Club de Genève. Seront là: Ceppi et Félix Meynet.

- Publication par la Bibliothèque publique et universitaire du «Loup et du chien», un tirage limité en français et en créole de la fable de La Fontaine, illustrée par le jeune dessinateur Jean-Philippe Kalonji, qui dédicace dimanche après-midi à la place de l'île. A. Hz

titeuf PAR ZEP

© GLENAT



Adler dans le lagon de Moorea

A Moorea, Adler découvre un vieux squelette et une carte qui doit le mener au trésor des mutinés du Bounty, devenus pirates de la pire espèce. Hélas les frères Mac Duff, ces tarés, s'en emparent. Suite au prochain numéro. Eh oui, c'est on ne peut plus classique, mais ça fonctionne et on s'y laisse agréablement prendre. Adler n'est pas un héros invincible, il a ses failles sympathiques, et les mers du Sud font toujours rêver.

Avec Phone Bone, on s'aventure a priori dans une histoire stupide. Ce drôle de gnome au gros nez rencontre des situations abracadabrantes dans la forêt où il recherche son cousin Phoney Bone, expulsé de Boneville à cause de ses monstrueuses arnaques.

Rats-garous, dragon fumeur de cigarettes, les ingrédients devraient nous faire fuir d'ennui. Pourtant, il se dégage de ce comic strip de Jeff Smith, qui ferait fureur en Amérique, une fraîcheur et un je ne sais quoi d'attachant, une petite musique qui nous tient tout au long de ses 140 pages. Nettement plus proche du conte de fée que de Batman, Smith séduit aussi par l'usage du noir et blanc et son trait clair et sobre.

- Joos Swarte: «Un journal phénoménal» (Casterman).
- Derib et Job: «Le souffleur de nuages», Yakari 21 (Casterman).
- Tito: «Les yeux de Leïla», Tendre banlieue t. 10 (Casterman).
- Sterne: «Black Bounty», Adler t. 5 (Le Lombard).
- Jeff Smith: «La forêt sans retour», Bone t. 1 (Delcourt).